



EPSON AcuLaser M2000/M2010 Series

Brugervejledning

NPD3373-00

Indholdsfortegnelse

Ophavsret og varemærker

Operativsystemversioner

Sikkerhedsinstruktioner

Sikkerhed	11
Advarsler, forholdsregler og bemærkninger	11
Sikkerhedsforanstaltninger	11
Vigtige sikkerhedsinstruktioner	13
Sikkerhedsoplysninger	15
Tænd/sluk-forholdsregler	16

Kapitel 1 *Bliv bekendt med printeren*

Her finder du oplysningerne	17
Printerdele	18
Set forfra	18
Set bagfra	18
Inde i printeren	20
Betjeningspanel	21
Ekstraudstyr og forbrugsstoffer	22
Ekstraudstyr	22
Forbrugsvarer	22

Kapitel 2 *Udskriftsopgaver*

Ilægning af papir i printeren	23
MP-bakke	23
Nederste papirkassetteenhed	25
Valg og brug af udskriftsmedier	28
Etiketter	28
Konvolutter	29
Tykt papir	30
Halvtykt papir	30
Transparenter	30
Brugerdefineret papirstørrelse	31

annullering af et udskriftsjob	32
Fra printeren	32
Fra computeren	32
Indstilling af udskriftskvaliteten	33
Sådan bruges indstillingen Automatisk	33
Sådan bruges indstillingen Avanceret	35
Tilpasning af udskriftsindstillinger	37
Tonerbesparelse	39
Indstilling af Avanceret layout	40
Dupleksudskrivning	40
Ændring af udskriftslayout	41
Ændring af udskrifters format	43
Udskrivning af vandmærker	44
Udskrivning af sidehoved og sidefod	48
Udskrivning med et overlay	50
Udskrivning af websider, så de passer til din papirstørrelse	53

Kapitel 3 Installation af ekstraudstyr

Papirkassetteenhed (ekstraudstyr)	54
Forholdsregler i forbindelse med håndtering	54
Installation af papirkassetteenheden (ekstraudstyr)	55
Afmontering af papirkassetteenheden (ekstraudstyr)	58
Hukommelsesmodul	58
Installation af et hukommelsesmodul	58
Afmontering af et hukommelsesmodul	62

Kapitel 4 Udskiftning af forbrugsvarer

Forholdsregler under udskiftning	63
Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten	63

Kapitel 5 Rengøring og transport af printeren

Rengøring af printeren	66
Rengøring af optagningsrullen	66
Rengøring inde i printeren	68
Transport af printeren	72
Placering af printeren	72
Over lange strækninger	73
Over korte strækninger	74

Kapitel 6 Fejlfinding

Fjernelse af papirstop	75
Forholdsregler i forbindelse med udbedring af papirstop	75
Papirstop i nærheden af den nederste standardpapirkassette	76
Papirstop i nærheden af 250-arks papirkassetteenheden	76
Papirstop i 250-arks papirkassetteenheden	77
Papirstop inde i printeren	78
Papirstop i nærheden af MP-bakken	82
Papirstop i nærheden af den bageste låge	86
Papirstop i nærheden af DM-bakken	87
Udskrivning af et statusark	89
Driftsproblemer	89
Klar-indikatoren lyser ikke	89
Printeren udskriver ikke (Klar-indikatoren lyser ikke)	89
Klar-indikatoren lyser, men der udskrives ikke	89
Ekstraudstyret er ikke tilgængeligt	90
Den resterende levetid for tonerkassetten opdateres ikke (kun Windows-brugere)	90
Udskrivningsproblemer	91
Skrifttypen kan ikke udskrives	91
Udskriften er forvansket	91
Udskrivningsplaceringen er ikke korrekt	91
Grafik udskrives ikke korrekt	92
Problemer med udskriftskvaliteten	92
Baggrunden er mørk eller snavset	92
Der er hvide prikker på udskriften	92
Udskriftskvaliteten eller tonen er ujævn	93
Der er en lodret linje på udskriften	93
Udtværet toner	93
Manglende områder på det udskrevne billede	93
Der udskrives fuldstændigt blanke sider	94
Det udskrevne billede er lyst eller svagt	94
Den side, der ikke er udskrevet på, er snavset	95
Forringet udskriftskvalitet	95
Problemer i forbindelse med hukommelse	95
Utilstrækkelig hukommelse til aktuelt job	95
Utilstrækkelig hukommelse til at udskrive alle kopier	95
Problemer med papirhåndtering	96
Papiret indføres ikke korrekt	96
Problemer ved brug af ekstraudstyr	97
Der opstår indførsingsstop, når papirkassetten (ekstraudstyr) benyttes	97
Installeret ekstraudstyr kan ikke benyttes	97
Afhjælpning af USB-problemer	98

USB-tilslutninger	98
Windows-operativsystemet	98
Installation af printersoftware	98
Netværkstilslutningsproblemer (kun for DN-modellen)	99
Kan ikke installere software eller drivere	99
Kan ikke få adgang til den delte printer	99
Status- og fejlindikatorer	100
Annullering af udskrivning	106
Problemer med udskrivning i PostScript 3-tilstand	107
Printeren udskriver ikke korrekt i PostScript-tilstand	107
Printeren udskriver ikke	107
Den printerdriver eller printer, du vil bruge, vises ikke i Printerværktøj (Mac OS X 10.3.x og 10.4.x) eller Printercentral (Mac OS X 10.2)	108
Skrifttypen på udskriften afviger fra skrifttypen på skærmen	108
Printerskrifttyperne kan ikke installeres	108
Kanterne af tekst og/eller billeder er ikke glatte	108
Printeren udskriver ikke normalt via USB-porten	109
Printeren udskriver ikke normalt via netværksinterfacet (kun for DN-modellen)	109
Der forekommer en undefineret fejl (kun Macintosh)	110
Problemer med udskrivning i PCL6/PLC5-tilstand	110
Printeren udskriver ikke	110
Printeren udskriver ikke korrekt i PCL-tilstand	110
Printeren starter ikke manuel dupleksudskrivning (kun PCL6)	111
Skrifttypen på udskriften afviger fra skrifttypen på skærmen	111
Kanterne af tekst og/eller billeder er ikke glatte	111

Kapitel 7 Om printersoftwaren til Windows

Brug af printerdriveren	112
Adgang til printerdriveren	112
Udskrivning af et statusark	113
Ændring af printerindstillinger	113
Angivelse af Udvidede indstillinger	113
Angivelse af Valgfrie indstillinger	113
Visning af oplysninger om forbrugsvarer	114
Bestilling af forbrugsvarer	114
Brug af EPSON Status Monitor	114
Installation af EPSON Status Monitor	114
Adgang til EPSON Status Monitor	116
Detaljeret status	117
Oplysninger om forbrugsvarer	118
Joboplysninger	119

Beskedindstillinger	121
Bestil online	122
Afinstallation af printersoftwaren	123
Deling af printeren på et netværk	125
Deling af printeren	125
Brug af en ekstra driver	125
Opsætning af klienter	129
Installation af printerdriveren fra cd'en	133

Kapitel 8 Om printersoftwaren til Macintosh

Brug af printerdriveren	135
Adgang til printerdriveren	135
Ændring af printerindstillinger	135
Angivelse af Udvidede indstillinger	136
Brug af EPSON Status Monitor	136
Adgang til EPSON Status Monitor	136
Detaljeret status	137
Oplysninger om forbrugsvarer	138
Joboplysninger	138
Beskedindstillinger	139
Afinstallation af printersoftwaren	140
Mac OS X-brugere	140
Deling af printeren på et netværk	141
Deling af printeren	141
Mac OS X-brugere	141

Kapitel 9 Om PostScript-printerdriveren

Systemkrav	142
Printerhardwarekrav	142
Computersystemkrav	142
Brug af PostScript-printerdriveren med Windows	143
Installation af PostScript-printerdriveren til parallelinterfacet (kun D-model)	143
Installation af PostScript-printerdriveren til USB-porten	144
Installation af PostScript-printerdriveren til netværksinterfacet	145
Adgang til PostScript-printerdriveren	146
Brug af AppleTalk under Windows 2000	146
Brug af PostScript-printerdriveren med Macintosh	147
Installation af PostScript-printerdriveren	147
Valg af printer	148
Adgang til PostScript-printerdriveren	149

Kapitel 10 Om PCL6/PCL5-printerdriveren

Om PCL-tilstanden	151
Hardwarekrav	151
Systemkrav	151
Brug af PCL6/PCL5-printerdriveren	153
Installation af PCL6-printerdriveren	153
Adgang til PCL6-printerdriveren	154

Bilag A Tekniske specifikationer

Papir	155
Anvendelige papirtyper	155
Papir, der ikke bør bruges	155
Udskriftsområde	156
Printer	157
Generelt	157
Miljømæssigt	158
Mekanisk	158
Elektrisk	158
Standarder og godkendelser	159
Interface	159
USB-interface	159
Ethernet-interface	159
Ekstraudstyr og forbrugsstoffer	160
Papirkassetteenhed (ekstraudstyr)	160
Hukommelsesmoduler	160
Tonerkassette	161

Bilag B Kundesupport

Kontakt til Kundesupport	162
Inden du kontakter Epson	162
Hjælp til brugere i Europa	162
Hjælp til brugere i Australien	162
Hjælp til brugere i Singapore	163
Hjælp til brugere i Thailand	164
Hjælp til brugere i Vietnam	164
Hjælp til brugere i Indonesien	164
Hjælp til brugere i Hong Kong	165
Hjælp til brugere i Malaysia	166
Hjælp til brugere i Indien	167
Hjælp til brugere i Filippinerne	168

Indeks

Ophavsret og varemærker

Ingen dele af denne udgivelse må reproduceres, gemmes i et hentningssystem eller overføres i nogen form eller med nogen midler, mekanisk, ved fotokopiering, optagelse eller på anden måde, uden forudgående skriftlig tilladelse fra Seiko Epson Corporation. SEIKO EPSON CORPORATION påtager sig intet ansvar i forbindelse med patenter med hensyn til brugen af de oplysninger, der er indeholdt heri. Seiko Epson Corporation påtager sig heller intet ansvar for skader, der måtte opstå som følge af brugen af de oplysninger, der er indeholdt heri.

Hverken køberen af dette produkt eller tredjemand kan holde Seiko Epson Corporation eller associerede selskaber ansvarlig for skader, tab, omkostninger eller udgifter, som køberen eller tredjemand har pådraget sig som følge af uheld, forkert brug eller misbrug af dette produkt eller uautoriserede modifikationer, reparationer eller ændringer af dette produkt, eller hvis (gælder ikke i USA) Seiko Epson Corporations retningslinjer for betjening og vedligeholdelse ikke er fulgt nøje.

Seiko Epson Corporation og dets associerede selskaber er ikke ansvarlige for skader eller problemer, der opstår på grund af andet ekstraudstyr eller andre forbrugsstofprodukter end dem, der er angivet som Original Epson Products eller Epson Approved Products af Seiko Epson Corporation.

Indeholder Zoran Corporation Integrated Print System (IPS) til emulering af udskriftsprog.



En del af den ICC-profil, der er indeholdt i dette produkt, blev udarbejdet af Gretag Macbeth ProfileMaker. Gretag Macbeth er et registreret varemærke tilhørende Gretag Macbeth Holding AG Logo. ProfileMaker er et varemærke tilhørende LOGO GmbH.

IBM og PS/2 er registrerede varemærker tilhørende International Business Machines Corporation.

Microsoft® og Windows® er registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og andre lande.

Apple® og Macintosh® er registrerede varemærker tilhørende Apple, Inc.

EPSON og EPSON ESC/P er registrerede varemærker, og EPSON AcuLaser og EPSON ESC/P 2 er varemærker tilhørende Seiko Epson Corporation.

Coronet er et varemærke tilhørende Ludlow Industries (UK) Ltd.

Marigold er et varemærke tilhørende Arthur Baker og kan være registreret i visse retskredse.

CG Times og CG Omega er varemærker tilhørende Agfa Monotype Corporation og kan være registreret i visse retskredse.

Arial, Times New Roman og Albertus er varemærker tilhørende The Monotype Corporation og kan være registreret i visse retskredse.

ITC Avant Garde Gothic, ITC Bookman, ITC Zapf Chancery og ITC Zapf Dingbats er varemærker tilhørende International Typeface Corporation og kan være registreret i visse retskredse.

Antique Olive er et varemærke tilhørende Fonderie Olive.

Helvetica, Palatino, Times, Univers, Clarendon, New Century Schoolbook, Miriam og David er varemærker tilhørende Heidelberger Druckmaschinen AG og kan være registreret i visse retskredse.

Windings er et varemærke tilhørende Microsoft Corporation og kan være registreret i visse retskredse.

HP og HP LaserJet er registrerede varemærker tilhørende Hewlett-Packard Company.

PCL er et registreret varemærke tilhørende Hewlett-Packard Company.

Adobe, Adobe-logoet og PostScript3 er varemærker tilhørende Adobe Systems Incorporated og kan være registreret i visse retskredse.

Andre produktnavne, der nævnes heri, er kun til identifikationsformål og kan være varemærker tilhørende deres respektive ejere. Epson fralægger sig enhver ret til disse mærker.

Copyright © 2008 Seiko Epson Corporation. Alle rettigheder forbeholdes.

Operativsystemversioner

Følgende forkortelser anvendes i denne vejledning.

Windows refererer til Windows Vista, XP, Vista x64, XP x64, 2000, Server 2003 og Server 2003 x64.

- Windows Vista refererer til Windows Vista Ultimate Edition, Windows Vista Home Premium Edition, Windows Vista Home Basic Edition, Windows Vista Enterprise Edition og Windows Vista Business Edition.
- Windows Vista x64 refererer til Windows Vista Ultimate x64 Edition, Windows Vista Home Premium x64 Edition, Windows Vista Home Basic x64 Edition, Windows Vista Enterprise x64 Edition og Windows Vista Business x64 Edition.
- Windows XP refererer til Windows XP Home Edition og Windows XP Professional.
- Windows XP x64 refererer til Windows XP Professional x64 Edition.
- Windows 2000 refererer til Windows 2000 Professional.
- Windows Server 2003 refererer til Windows Server 2003 Standard Edition og Windows Server 2003 Enterprise Edition.
- Windows Server 2003 x64 refererer til Windows Server 2003 x64 Standard Edition og Windows Server 2003 x64 Enterprise Edition.

Macintosh refererer til Mac OS X.

- Mac OS X refererer til Mac OS X 10.2.8 eller nyere.

Sikkerhedsinstruktioner

Sikkerhed

Advarsler, forholdsregler og bemærkninger

**Advarsler**

skal følges omhyggeligt for at undgå personskader.

**Forholdsregler**

skal følges for at undgå beskadigelse af udstyret.

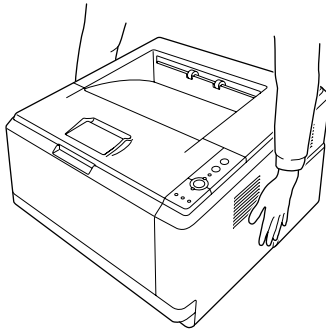
Bemærkninger

indeholder vigtige oplysninger og nyttige tip om betjeningen af printeren.

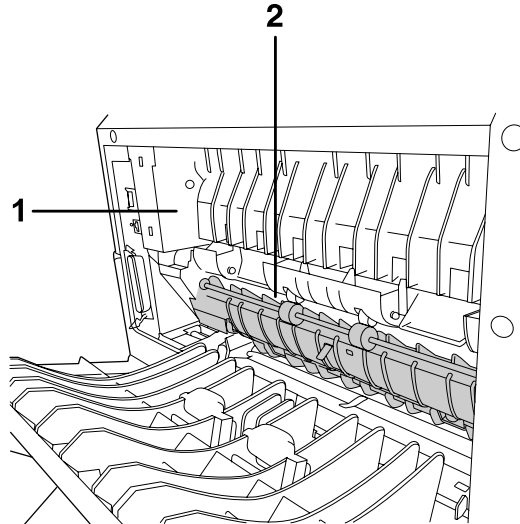
Sikkerhedsforanstaltninger

Følg altid forholdsreglerne nøje for at garantere sikker og effektiv drift:

- Sørg for at løfte printeren ved at tage fat de korrekte steder, som vist nedenfor.



- ❑ Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fikseringsenheden og de omgivende områder være meget varme. Hvis det er nødvendigt at berøre et af disse områder, skal du vente 30 minutter for at lade dem afkøle, før du berører dem.



1. CAUTION HOT SURFACE

2. Før aldrig hånden langt ind i fuserenheden.

- ❑ Før ikke hånden langt ind i fikseringsenheden, da nogle af de indvendige dele er skarpe og kan forårsage personskade.
- ❑ Undlad at røre ved komponenterne inde i printeren, medmindre det angives i denne vejledning, at du skal gøre det.
- ❑ Tving aldrig printerens komponenter på plads. Selvom printeren er fremstillet til at være robust, kan den blive beskadiget ved hårdhændet håndtering.
- ❑ Ved håndtering af en tonerkassette skal den altid placeres på en ren, plan overflade.
- ❑ Forsøg ikke at foretage ændringer ved en tonerkassette eller skille den ad. Den kan ikke genfyldes.
- ❑ Rør ikke ved toneren. Undgå at få toner i øjnene.
- ❑ Bortskaf ikke brugte tonerkassetter eller fotolederenheder ved afbrænding, da de kan eksplodere og forårsage tilskadekomst. Bortskaf dem i overensstemmelse med de lokale forskrifter.
- ❑ Hvis der spildes toner, skal du bruge en kost og fejebakke eller en fugtig klud med sæbe og vand til at fjerne den spildte toner. Da de fine partikler kan forårsage brand eller eksplosion, hvis de kommer i kontakt med en gnist, må du ikke bruge en støvsuger.

- Vent mindst en time, før du bruger en tonerkassette, hvis den forinden er flyttet fra kolde til varme omgivelser. Hvis dette undlades, kan der opstå skader på grund af kondensering.
- Pas på ikke at komme til at ridse tromlens overflade. Når du tager fotolederenheden ud af printeren, skal du altid placere den på en ren, plan overflade. Undgå at berøre tromlen, da olie fra din hud kan forårsage permanent beskadigelse af tromlens overflade og forringe udskriftskvaliteten.
- Du opnår den bedst mulige udskriftskvalitet ved at undlade at opbevare tonerkassetten på steder, hvor den udsættes for direkte sollys, støv, saltholdig luft eller ætsende gasser (f.eks. ammoniak). Undgå steder, hvor der kan opstå ekstreme eller hurtige temperatur- eller fugtighedsændringer.
- For at få den bedste udskriftskvalitet når du midlertidigt fjerner tonerkassetten, fremkalderenheden og fotolederenheden fra printeren, må disse dele ikke udsættes for lys i længere tid end højst nødvendigt.
- Opbevar alle forbrugskomponenter uden for børns rækkevidde.
- Lad ikke fastsiddende papir blive siddende inde i printeren. Dette kan medføre overophedning af printeren.
- Undlad at slutte printeren til en stikkontakt, som andre apparater er tilsluttet.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Læs alle følgende vejledninger før betjening af printeren:

Ved valg af placering og strømkilde til printeren

- Placer printeren i nærheden af en stikkontakt, hvor du nemt kan tilslutte og frakoble netledningen.
- Placer ikke printeren på en ujævn overflade.
- Placer ikke printeren, så der kan trædes på ledningen.
- Huller og åbninger i kabinettet og bagsiden eller bunden er til ventilation. De må ikke blokeres eller dækkes. Placer ikke printeren på en seng, sofa, et tæppe eller en lignende overflade eller i en indbygget installation, medmindre der er tilstrækkelig ventilation.
- Alle interfacestik på printeren er ikke-begrænsede strømkilder.
- Tilslut printeren til en stikkontakt, der opfylder denne printers strømkrav. Printerens strømkrav fremgår af en etiket, der er anbragt på printeren. Kontakt det lokale elselskab eller forhandleren, hvis du er i tvivl om de lokale strømforsyningsspecifikationer.
- Kontakt en elektriker, hvis det ikke er muligt at sætte vekselstrømticket i stikkontakten.
- Brug den type strømkilde, der er angivet på etiketten. Hvis du ikke er sikker på, hvilken type strømkilde der er tilgængelig, skal du kontakte forhandleren eller det lokale elselskab.

- Når du slutter dette produkt til en computer eller en anden enhed med et kabel, skal du sikre, at stikkene vender rigtigt. Hvert stik skal vende på en bestemt måde. Hvis et stik vender forkert, når du sætter det i, kan det beskadige begge de enheder, der er tilsluttet via kablet.
- Hvis du bruger en forlængerledning, skal du sikre, at den samlede nominelle strømstyrke for de produkter, der sluttes til forlængerledningen, ikke overskrider den nominelle strømstyrke for forlængerledningen.
- Kobl printeren fra stikkontakten, og overlad enhver service til en servicerepræsentant under følgende omstændigheder:
 - A. Når netledningen eller stikket er beskadiget eller trævlet.
 - B. Hvis der er spildt væske ned i den.
 - C. Hvis den har været udsat for regn eller vand.
 - D. Hvis den ikke fungerer normalt, når betjeningsanvisningerne følges. Juster kun de reguleringsenheder, der er omfattet af betjeningsanvisningerne, da forkert justering af andre reguleringsenheder kan medføre beskadigelse, der ofte kræver omfattende reparationsarbejde af en kvalificeret tekniker for at opnå normal funktion igen.
 - E. Hvis den er blevet tabt, eller kabinettet er beskadiget.
 - F. Hvis den udviser en tydelig ændret ydelse, der indikerer behov for service.

Når du bruger printeren

- Følg alle advarsler og anvisninger, der er angivet på printeren.
- Tag printerens stik ud af stikkontakten før rengøring.
- Brug en godt opvredet klud til rengøring, og brug ikke flydende rensmidler eller sprayrensemidler.
- Brug ikke printeren i fugtige omgivelser.
- Skub aldrig objekter af nogen art gennem hullerne i kabinettet, da sådanne objekter kan berøre farlige strømførende punkter eller kortslutte dele, hvilket kan medføre risiko for brand eller elektrisk stød.
- Spild aldrig væske af nogen art på printeren.
- Forsøg aldrig at udføre service, der ikke er udtrykkeligt angivet i dokumentationen, på dette produkt.
- Juster kun de reguleringsenheder, der er nævnt i betjeningsanvisningerne. Forkert justering af andre reguleringsenheder kan forårsage beskadigelse, der nødvendiggør reparation af printeren hos en kvalificeret servicerepræsentant.

Sikkerhedsoplysninger

Netledning



Forsigtig:

- ❑ *Kontroller, at strømledningen opfylder de relevante lokale sikkerhedsstandarder. Brug kun den ledning, der følger med produktet. Brug af andre ledninger kan medføre brand eller elektrisk stød.
Dette produkts ledning er kun til brug sammen med dette produkt. Anvendelse sammen med andet udstyr kan føre til brand eller elektrisk stød.*
- ❑ *Hvis stikket beskadiges, skal det udskiftes eller repareres af en autoriseret elektriker. Hvis der er sikringer i stikket, skal disse udskiftes med sikringer af korrekt størrelse og mærkekapacitet.*

Lasersikkerhedsetiketter



Advarsel:

Udførelse af andre procedurer og justeringer end dem, der er angivet i printerdokumentationen, kan medføre eksponering af farlig stråling. Printeren er et klasse 1-laserprodukt som defineret i IEC60825-specifikationerne. Den viste etiket er fastgjort på printerens bagside i lande, hvor dette er påkrævet.



Intern laserstråling

Maks. gennemsnitlig strålekraft:	10 mW ved laseråbningen
Bølgelængde:	775 til 800 nm

Dette er en laserdiodesamling af klasse III b med usynlig laserstråle. Printerhovedet er IKKE ET SERVICEEMNE, og må ikke åbnes under nogen omstændigheder. Der er fastgjort yderligere en sikkerhedsetiket inden i printeren.

Sikkerhed i forbindelse med ozon

Ozonemission

Laserprintere danner ozongas som et biprodukt af udskrivningsprocessen. Ozon produceres kun, mens printeren udskriver.

Grænseværdi for ozoneksponering

Den anbefalede grænseværdi for ozoneksponering er 0,1 dele pr. million (ppm) udtrykt som en gennemsnitlig tidsvægtet koncentration over en periode på otte (8) timer.

Epson-laserprinteren danner mindre end 0,1 dele pr. million ved otte (8) timers kontinuerlig udskrivning.

Reducering af risikoen

Du bør undgå følgende situationer for at minimere risikoen for eksponering med ozon:

- Brug af flere laserprintere på begrænset plads
- Brug i omgivelser med ekstrem lav fugtighed
- Dårlig udluftning af rum
- Langvarig, kontinuerlig udskrivning sammen med en af ovennævnte

Placering af printer

Printeren bør placeres, så de afgivne gasser og varme:

- Ikke blæses direkte ind i brugerens ansigt
- Sendes direkte ud af bygningen, hvor dette er muligt

Tænd/sluk-forholdsregler

Sluk ikke printeren:

- Mens indikatoren **Klar** blinker.
- Mens **Data**-indikatoren er tændt eller blinker.
- Under udskrivningen.

Kapitel 1

Bliv bekendt med printeren

Her finder du oplysningerne

Installationsvejledning

Indeholder oplysninger om samling af printeren og installation af printersoftware.

Brugervejledning (denne vejledning)

Indeholder detaljerede oplysninger om printerens funktioner, ekstraudstyr, vedligeholdelse, fejlfinding og tekniske specifikationer.

Netværksvejledning (kun for DN-modellen)

Giver netværksadministratorer oplysninger om printerdriver- og netværksindstillinger. Denne guide skal installeres på din computers harddisk fra cd'en med netværksværktøjer*, før den kan åbnes.

*Cd-rom'en med netværksværktøjer følger muligvis ikke med produktet i nogle lande. I så fald kan du installere netværksvejledningen fra software-cd-rom'en.

Skrifttypevejledning

Indeholder oplysninger om skrifttyper, som bruges i printeren. Du skal kopiere denne vejledning, før du kan åbne den direkte, fra følgende bibliotek på software-cd-rom'en.

Windows: /COMMON/MANUAL/DNK/FNTG

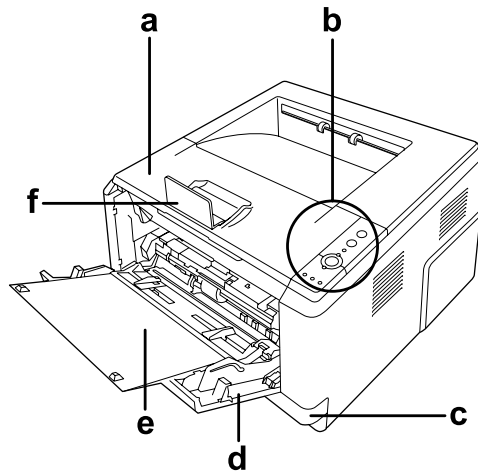
Macintosh: MANUAL:DNK:FNTG

Online Hjælp til printersoftware

Klik på **Help (Hjælp)** for at få detaljerede oplysninger og instruktioner om den printersoftware, der styrer printeren. Online Hjælp installeres automatisk, når du installerer printersoftware.

Printerdele

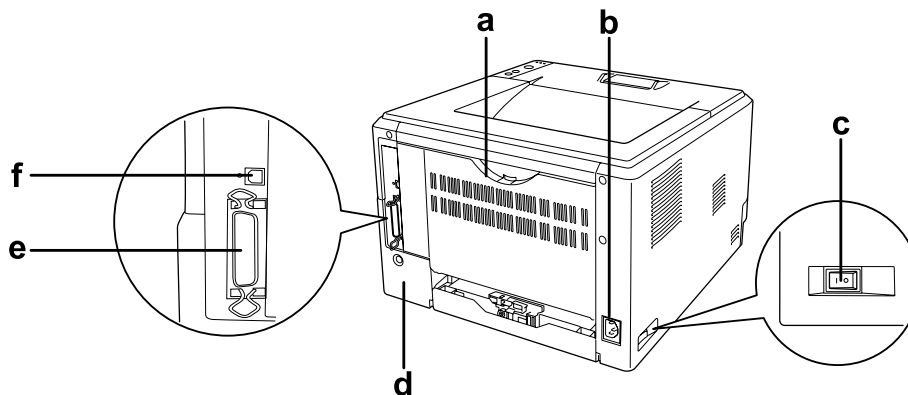
Set forfra

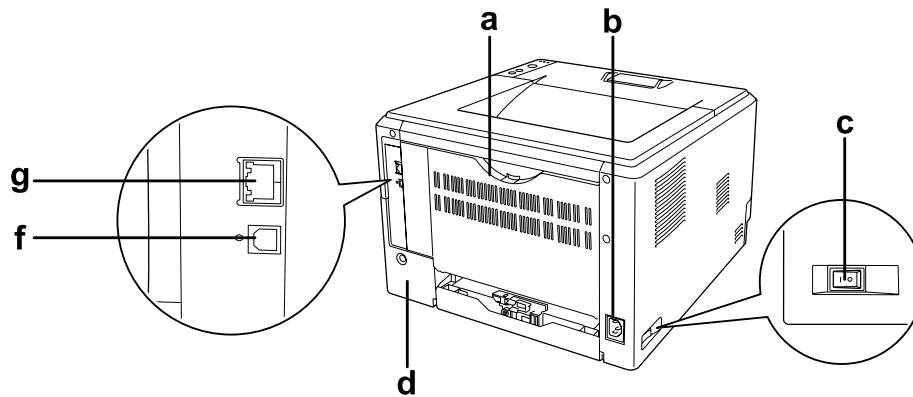


- a. Topdæksel (låge A)
- b. Betjeningspanel
- c. Nederste standardpapirkassette
- d. MP-bakke (multifunktionsbakke)
- e. Underbakke
- f. Stopper

Set bagfra

D-model



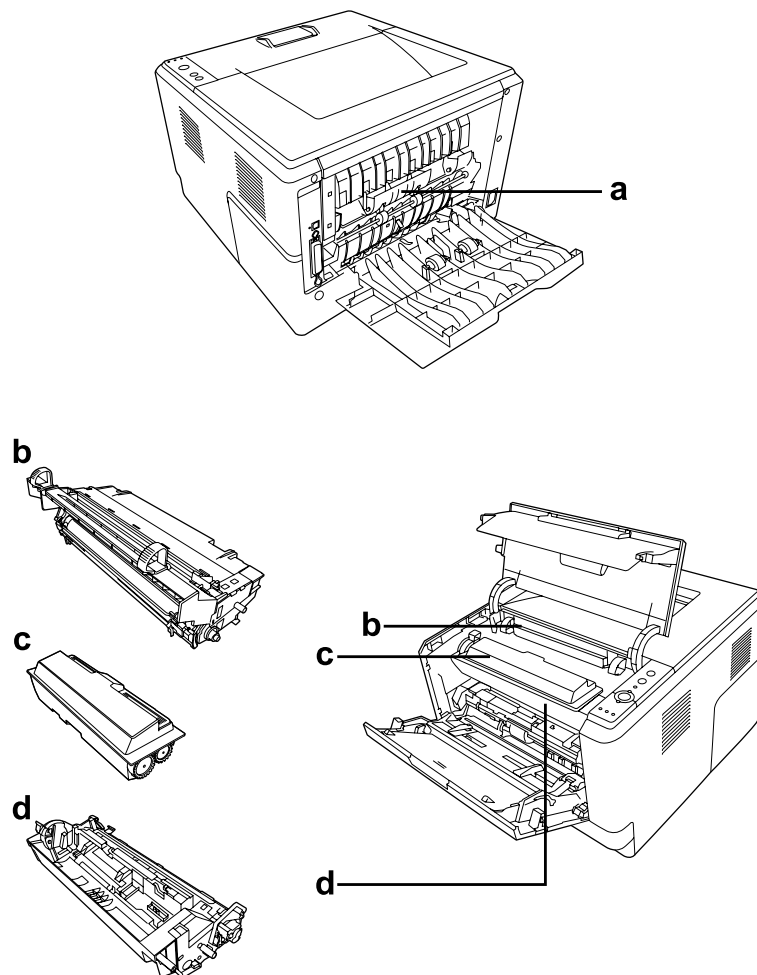
DN-model

- a. Bageste låge
- b. Strømskik
- c. Hovedafbryder
- d. Ekstraudstysafdekning
- e. Parallelinterfacestik (kun for D-modellen)
- f. USB-interfacestik
- g. Netværksinterfacestik (kun for DN-modellen)

Bemærk:

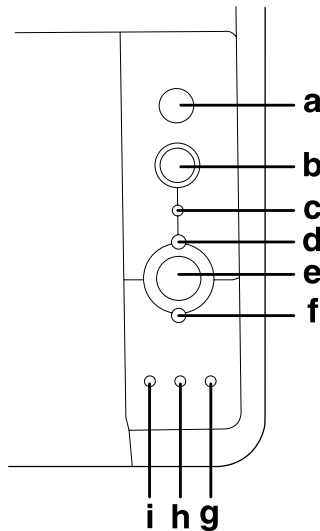
Denne håndbog bruger D-modellen som eksempel i illustrationerne af printeren set bagfra.

Inde i printeren



- a. Fuserenhed
- b. Fotolederenhed
- c. Tonerkassette
- d. Fremkalderehed

Betjeningspanel



- a. **Knappen Information** Udskriver statusark, når fejlindikatoren er slukket, og ingen advarsler angives. Udskriver et statusark, når der trykkes en enkelt gang. Hvis din printer er en DN-model, udskrives et netværksstatuskort, når der trykkes på knappen i mere end to sekunder. Sletter advarslen, hvis der angives en advarsel.
- b. **Knap til Annuller job** Tryk på denne knap én gang for at annullere det aktuelle udskriftsjob. Tryk på knappen, og hold den nede i over to sekunder for at slette alle job fra printerens hukommelse.
- c. **Data-indikator (grøn)** Lyser, når der er gemt udskriftsdata i udskriftsbufferen (den del af hukommelsen, der er reserveret til modtagelse af data), som endnu ikke er udskrevet. Blinker, når printeren behandler dataene. Slukket når der ikke er data i udskriftsbufferen.
- d. **Klar-indikator (grøn)** Lyser når printeren er klar, for at vise at printeren er klar til at modtage og udskrive data. Slukket når printeren ikke er klar. Disse indikatorer lyser også samtidig med andre indikatorer for at angive fejlsituationer.
- e. **Start/Stop-knap** Skifter printeren mellem klar og offline.
- f. **Fejl-indikator (orange)** Lyser eller blinker, hvis der er opstået en fejl.
- g. **Papir-indikator (orange)** Lyser eller blinker, og i kombination med fejlindikatoren angiver det som regel et papirrelateret problem. Når den lyser, angiver det som regel et papirstop, mens blinken angiver en papirrelateret fejl eller advarsel, f.eks. at papirkilden er tom.

- h. **Toner**-indikator (orange) Lyser når printerens tonerkassette er tom. Blinken angiver, at toneren er ved at være brugt op. Hvis indikatoren blinker, skal du have en ny tonerkassette klar.
- i. **Hukommelse**-indikator (orange) Lyser eller blinker som regel i kombination med andre indikatorer for at angive en hukommelsesrelateret fejl eller advarsel.

Ekstraudstyr og forbrugsstoffer

Ekstraudstyr

Du kan gøre printerens endnu mere fleksibel ved at installere følgende ekstraudstyr.

- 250-arks papirkassetteenhed (C12C802461)
Denne enhed øger papirkapaciteten til op til 250 ark papir. Du kan installere i alt to enheder.
- Hukommelsesmodul
Dette ekstraudstyr øger printerens hukommelse, og du får mulighed for at udskrive komplekse dokumenter med meget grafik. Printerens RAM kan øges op til 288 MB (320 MB for DN-modellerne) ved at isætte en ekstra stang 64, 128 eller 256 MB SDRAM DIMM med 90 ben.

Bemærk:

Kontroller, at det DIMM, du køber, er kompatibelt med EPSON-produkter. Du kan få yderligere oplysninger ved at henvende dig i den forretning, hvor du har købt printerens, eller ved at kontakte en kvalificeret EPSON-servicerepræsentant.

Forbrugsvarer

Levetiden for følgende forbrugsstoffer overvåges af printerens. Printerens gør dig opmærksom på, hvornår der skal foretages udskiftning.

Produkt navn	Produktkode
Tonerkassette med høj kapacitet	0435/0439
Tonerkassette med standardkapacitet	0436/0440
Returtonerkassette med høj kapacitet	0437/0441
Returtonerkassette med standardkapacitet	0438/0442

Bemærk:

- Tonerkassetternes delnumre varierer afhængig af land.
- Returtonerkassetter sælges ikke i alle lande.

Kapitel 2

Udskriftsopgaver

Ilægning af papir i printeren

I dette afsnit beskrives ilægning af papir. Se også "Valg og brug af udskriftsmedier" på side 28, hvis du bruger specialmedier, f.eks. transparenter eller konvolutter. Se "Papir" på side 155 for at få specifikationer eller nærmere oplysninger om papirtyper og størrelser.

Bemærk:

Når du har lagt papir i, skal du huske at indstille papirstørrelse/papirtype i dialogboksen *Printer Settings* (*Printerindstillinger*). Ellers indføres papiret muligvis ikke korrekt.

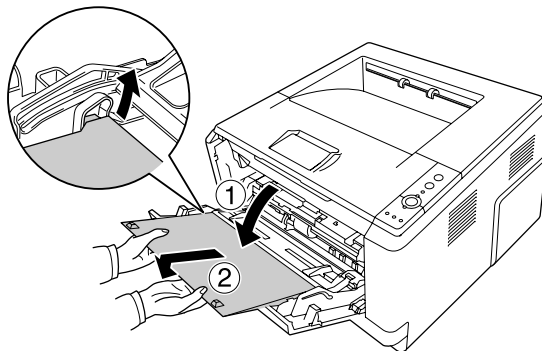
MP-bakke

MP-bakken (multifunktionspakke) er den papirkilde, der er til rådighed for forskellige typer papir såsom etiketter, konvolutter, tykt papir og transparenter.

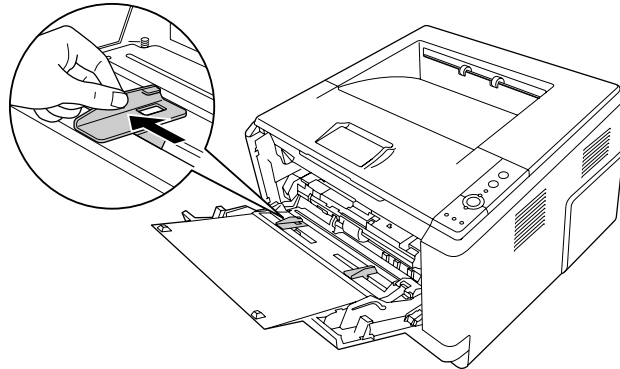
Bemærk:

Se "Konvolutter" på side 29 vedrørende ilægning af konvolutter.

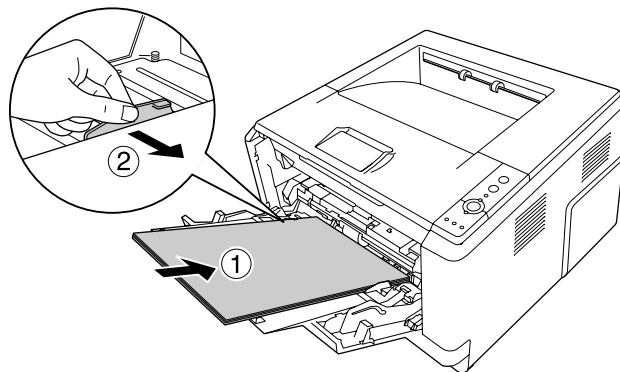
1. Åbn MP-bakken, og træk underbakken ud.



2. Skub papirstyrene fra hinanden, så du kan lægge papir i.

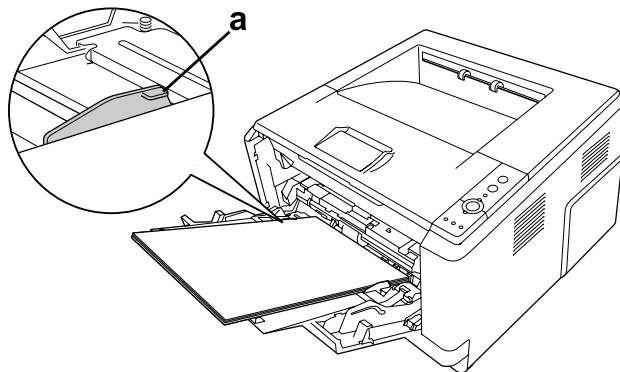


3. Læg en stak af det ønskede papir midt på papirbakken med udskriftssiden opad. Juster derefter papirstyret, så det passer til papirets størrelse.

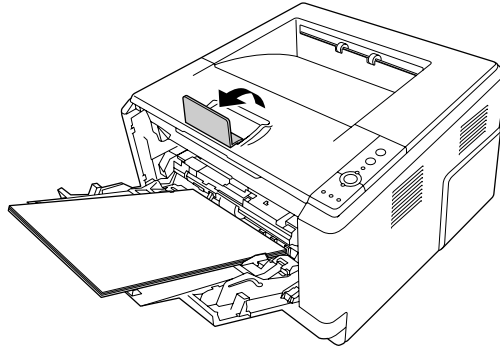


Bemærk:

- ❑ Læg papiret så langt ind i MP-bakken som muligt.
- ❑ Kontroller, at der ikke er lagt papir i over grænsefligen.



- a. Grænseflig
4. Hæv stopperen.



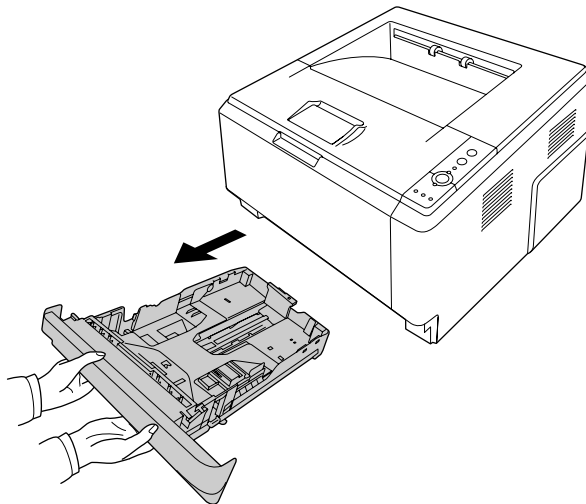
Bemærk:

Hæv ikke stopperen, når du bruger papir, der er længere end A4-størrelse. For at forhindre at udskrifterne stakkes og skubbes ud af outputbakken, skal du fjerne dem fra bakken, hver gang printeren har skubbet et par udskrifter ud.

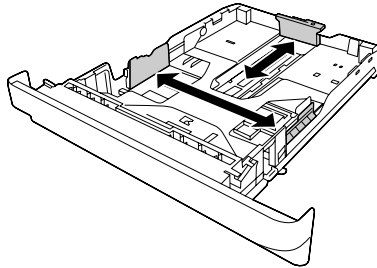
Nederste papirkassetteenhed

Denne kassette giver dig yderligere en papirkilde ud over MP-bakken.

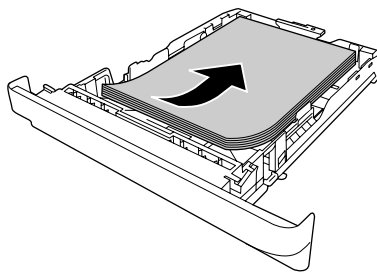
1. Træk papirkassetten ud af enheden.



2. Klem på tappen, og skub til papirstyrene, så de passer til papirets størrelse.

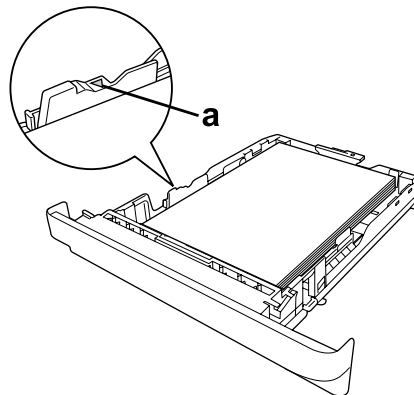


3. Læg en stak af det ønskede papir midt i papirkassetten med udskriftssiden nedad.



Bemærk:

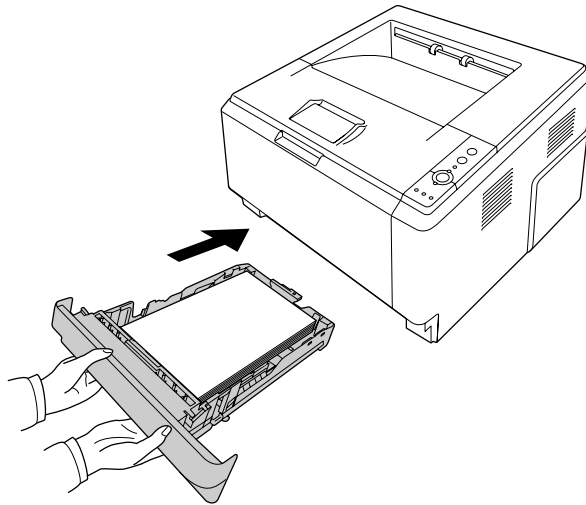
- Kontroller, at der ikke er lagt papir i over grænsemærket.*



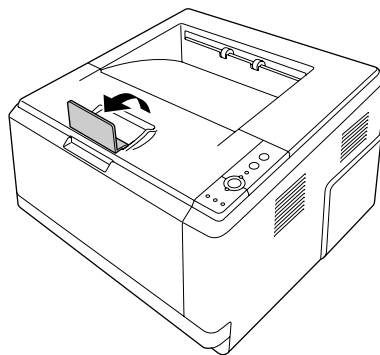
a. Grænsemærke

- Læg papir med brevhoved i med udskriftssiden nedad og brevhovedet øverst.*

4. Sæt den fyldte papirkassetteenheden tilbage i enheden.



5. Hæv stopperen.



Bemærk:

Hæv ikke stopperen, når du bruger papir, der er længere end A4-størrelse. For at forhindre at udskrifterne stakkes og skubbes ud af outputbakken, skal du fjerne dem fra bakken, hver gang printeren har skubbet et par udskrifter ud.

Valg og brug af udskriftsmedier

Du kan bruge specialmedier såsom etiketter, konvolutter, tykt papir og transparenter.

Bemærk:

Da kvaliteten af bestemte papirmærker og -typer når som helst kan ændres af producenten, kan EPSON ikke garantere kvaliteten af nogen medietype. Afprøv altid mediet inden indkøb af større mængder eller udskrivning af større job.

Etiketter

Anvendelige etiketter:

- Etiketter til laserprintere eller kopimaskiner til almindeligt papir
- Etiketter, der dækker hele påklæbningsarket uden afstand mellem de enkelte etiketter

Tilgængelige papirkilder:

- MP tray (MP-bakke)

Printerdriverindstillinger:

Paper Size (Papirstørrelse):	A4, LT
Paper Source (Papirkilde):	MP tray (MP-bakke)
Paper Type (Papirtype):	Labels (Etiketter)

Bemærk:

- Afhængigt af etiketkvaliteten, udskrivningsmiljøet eller udskrivningsmåden er der risiko for, at etiketterne krølles ved udskrivning. Foretag en prøveudskrivning, inden du udskriver på et stort antal etiketter.*
- Dupleksudskrivning er ikke tilgængelig i forbindelse med etiketter.*
- Pres et ark papir mod oversiden af hvert etiketark. Hvis papiret klæber fast til arket, skal du ikke bruge de pågældende etiketter i printeren.*

Konvolutter

Anvendelige konvolutter:

- Konvolutter uden lim eller tape

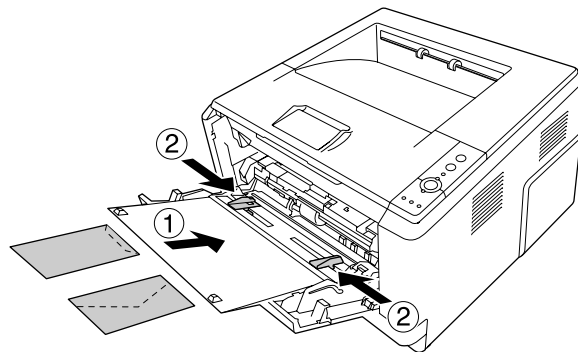


Forholdsregler

Brug kun rudekuverter, der er beregnet til laserprintere. Plastikket på de fleste rudekonvolutter smelter.

Tilgængelige papirkilder:

- MP tray (MP-bakke)



Printerdriverindstillinger:

Paper Size
(Papirstørrelse): MON, C10, DL, C5, C6, IB5

Paper Source
(Papirkilde): MP tray (MP-bakke)

Bemærk:

- Læg konvolutten i med udskriftssiden opad.
- Afhængigt af konvolutkvaliteten, udskrivningsmiljøet eller udskrivningsmåden er der risiko for, at konvolutterne krølles ved udskrivning. Foretag en prøveudskrivning, inden du udskriver på et stort antal konvolutter.
- Dupleksudskrivning er ikke tilgængelig i forbindelse med konvolutter.

Tykt papir

Tilgængelige papirkilder:

- MP tray (MP-bakke)

Printerdriverindstillinger:

Paper Size
(Papirstørrelse): A4, A5, B5, LT, EXE

Paper Source
(Papirkilde): MP tray (MP-bakke)

Paper Type
(Papirtype): Thick (Tykt) (121 til 220 g/m² papir)

Halvtykt papir

Tilgængelige papirkilder:

- MP tray (MP-bakke)
- Nederste standardpapirkassette
- Ekstra papirkassette

Printerdriverindstillinger:

Paper Size
(Papirstørrelse): A4, A5, B5, LT, EXE

Paper Source
(Papirkilde): Automatisk valg

Papirtype
(Papirtype): Semi-Thick (Halvtykt) (91 til 120 g/m² papir)

Transparenter

Tilgængelige papirkilder:

- MP tray (MP-bakke)

Printerdriverindstillinger:

Paper Size
(Papirstørrelse): A4, LT

Paper Source
(Papirkilde): MP tray (MP-bakke)

Paper Type
(Papirtype): Transparent

Brugerdefineret papirstørrelse**Tilgængelige papirstørrelser:**

- 70,0 × 148,0 mm til 215,9 × 356,0 mm

Tilgængelige papirkilder:

- MP tray (MP-bakke)

Printerdriverindstillinger:

Paper Size
(Papirstørrelse): User Defined Size (Brugerdefineret størrelse)

Paper Source
(Papirkilde): MP tray (MP-bakke)

Paper Type
(Papirtype): Normalt, halvtykt eller tykt

Bemærk:

Afhængigt af kvaliteten af papiret der ikke er standard, udskrivningsmiljøet eller udskrivningsmåden er der risiko for, at papiret forskydes ved udskrivning. Foretag en prøveudskrivning, inden du udskriver på meget papir, der ikke er standard.

Bemærk:

- Hvis du bruger Windows, skal du åbne printerdriveren og derefter vælge **User Defined Size (Brugerdefineret størrelse)** i listen Paper Size (Papirstørrelse) under fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger). Juster indstillingerne for papirbredde, papirlængde og enhed i dialogboksen User Defined Paper Size (Brugerdefineret papirstørrelse), så de passer til den brugerdefinerede papirstørrelse. Klik derefter på **OK**, hvorefter den brugerdefinerede papirstørrelse gemmes.

- ❑ De lagrede papirstørrelser indstillinger kan kun bruges sammen med den printerdriver, de er gemt til. Selvom der er indstillet flere printernavn for en printerdriver, kan indstillingerne kun være tilgængelige for det printernavn, du gemte indstillingerne i.
- ❑ Ved deling af printeren på et netværk kan du ikke oprette Brugerdefineret størrelse på klienten.
- ❑ Mac OS X 10.2 eller 10.3: Følg trinene herunder for at gemme den brugerdefinerede papirstørrelse.
 1. Åbn dialogboksen Page Setup (Sideopsætning).
 2. Vælg **Custom Page Size (Brugerdefineret sidestørrelse)** i rullelisten Settings (Indstillinger).
 3. Klik på **New (Ny)**.
 4. Indtast navnet på indstillingen, angiv papirstørrelse, og klik derefter på **OK**.
- ❑ Mac OS X 10.4: følg trinene herunder for at gemme den brugerdefinerede papirstørrelse.
 1. Åbn dialogboksen Page Setup (Sideopsætning).
 2. Vælg **Manage Custom Sizes (Styring af brugerdefineret størrelse)** i rullelisten Page Size (Sidestørrelse).
 3. Klik på **+**.
 4. Dobbeltklik på **Untitled (Ikke-navngivet)**, og indtast indstillingens navn.
 5. Angiv papirstørrelsen, og klik på **OK**.

annullering af et udskriftsjob

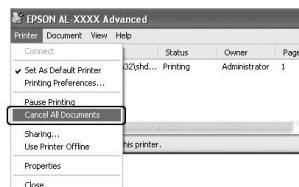
Fra printeren

Tryk på knappen  **Annuller job** på printerens betjeningspanel.

Fra computeren

Windowsbrugere

Dobbeltklik på printerikonet på proceslinjen. Marker jobbet på listen, og klik derefter på **Cancel (Annuller)** i menuen Dokument.



Mac OS X-brugere

Åbn **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2), og dobbeltklik på printerikonet i udskriftskøen. Vælg derefter **Delete Job (Slet job)** i jobmenuen.

Indstilling af udskriftskvaliteten

Du kan ændre udskriftskvaliteten ved hjælp af indstillinger i printerdriveren.

I indstillingen Automatic (Automatisk) kan du vælge en udskrivningstilstand, der passer til formålet. Printerdriveren foretager de optimale indstillinger afhængig af den valgte udskriftstilstand. I indstillingen Advanced (Avanceret) er der flere indstillingsmuligheder.

Bemærk:

I onlinehjælpen til printerdriveren kan du finde detaljer om printerdriverindstillinger.

Bemærkning til Macintosh-brugere:

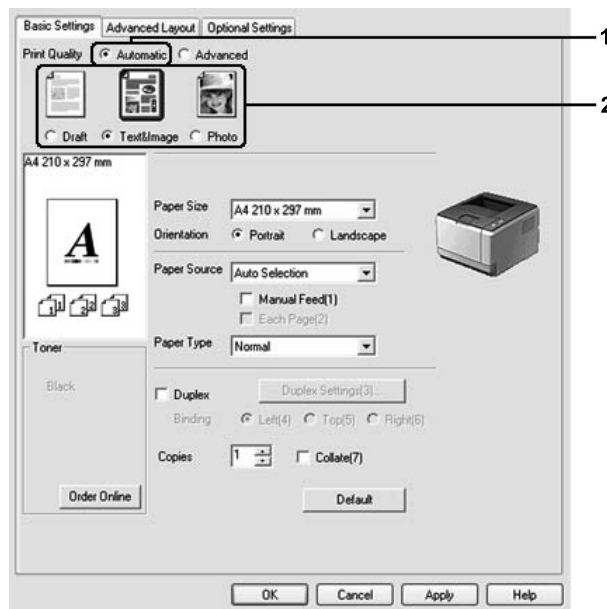
Maximum (Maksimum) kan ikke vælges under indstillingerne Automatic (Automatisk). Vælg Advanced (Avancerede) indstillinger for at vælge Maximum (Maksimum).

Sådan bruges indstillingen Automatisk

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

- Klik på **Automatic (Automatisk)**, og vælg derefter den ønskede udskriftskvalitet.

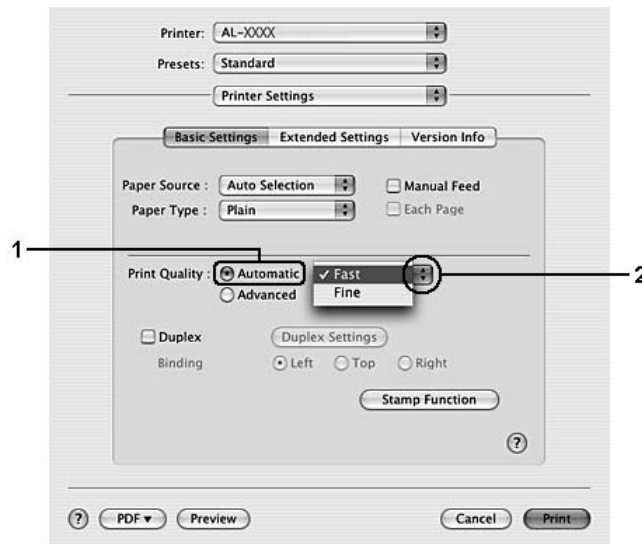


- Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

- Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
- Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

3. Klik på **Automatic (Automatisk)**, vælg derefter opløsningen i rullelisten.

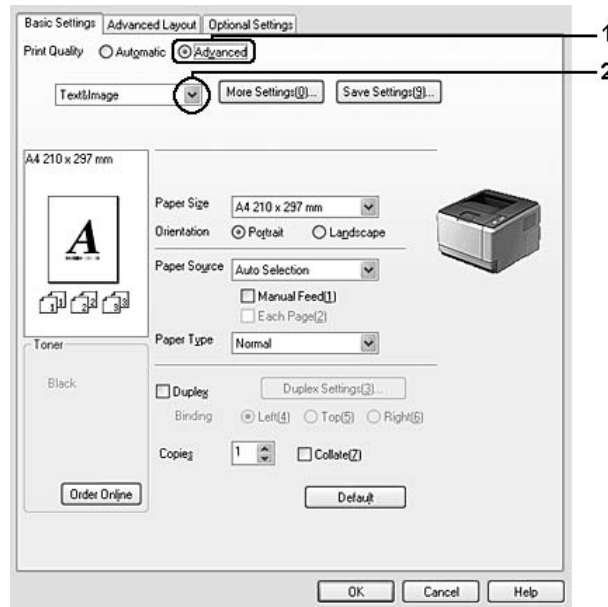


Sådan bruges indstillingen Avanceret

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

2. Vælg **Advanced (Avanceret)**. Vælg derefter den indstilling på listen, der passer bedst til den dokument- eller billedtype, du vil udskrive.

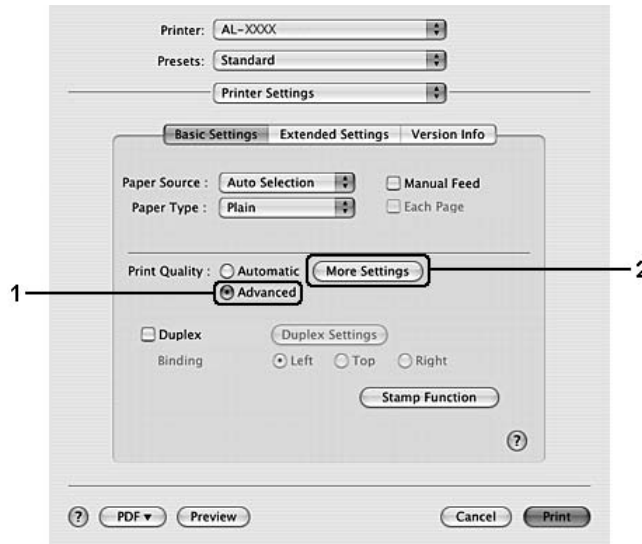


Hvis du vælger en foruddefineret indstilling, foretages andre indstillinger som f.eks. Print Quality (Udskriftskvalitet) og Screen (Skærm) automatisk. Ændringer vises på den aktuelle indstillingsliste i dialogboksen Setting Information (Indstillingsoplysninger), som du kan åbne ved at trykke på knappen **Setting Info. (Indstillingsoplysninger...)** under fanen Optional Settings (Valgfrie indstillinger).

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

3. Klik på **Advanced (Avanceret)**, og klik derefter på **More Settings (Flere indstillinger)**.



4. Foretag den relevante indstilling i dialogboksen Advanced (Avanceret).

Hvis du vælger en foruddefineret indstilling, foretages andre indstillinger som f.eks. Print Quality (Udskriftskvalitet) og Screen (Skærm) automatisk. Ændringer vises i rullelisten Summary (Opsummering) i dialogboksen Print (Udskriv).

Tilpasning af udskriftsindstillinger

Hvis du vil ændre detaljerede indstillinger, skal du angive indstillingerne manuelt.


Bemærk:

Indstil *Print Quality* (Udskriftskvalitet) til **Maximum (Maksimum)** for at udskrive i højeste opløsning.

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
2. Klik på **Advanced (Avanceret)**, og klik derefter på **More Settings (Flere indstillinger)**.
3. Foretag de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
4. Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
3. Klik på **Advanced (Avanceret)**, og klik derefter på **More Settings (Flere indstillinger)**.
4. Foretag de relevante indstillinger. Klik på knappen  for at få yderligere oplysninger om hver enkelt indstilling.
5. Klik på **OK**.

Lagring af indstillingerne

Du kan gemme dine brugerdefinerede indstillinger.

Bemærk:

- Du kan ikke bruge navnet på en foruddefineret indstilling til en brugerdefineret indstilling.*
- De lagrede brugerdefinerede indstillinger kan kun bruges sammen med den printerdriver, de er gemt til. Selvom der er indstillet flere printernavn for en printerdriver, kan indstillingerne kun være tilgængelige for det printernavn, du gemte indstillingerne i.*
- Du kan ikke slette foruddefinerede indstillinger.*

Windowsbrugere

Bemærk:

Ved deling af en printer på et netværk, er Save Settings (Gem indstillinger) udtonet, og du kan ikke foretage en brugertilpasset indstilling på klienten.

1. Klik på fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
2. Vælg **Advanced (Avanceret)**, og klik derefter på **Save Settings (Gem indstillinger)** for at åbne dialogboksen Custom Settings (Brugerdefinerede indstillinger).
3. Indtast et navn for de brugerdefinerede indstillinger i boksen Name (Navn), og klik derefter på **Save (Gem)**.

Dine indstillinger vises i listen under fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger).

Bemærk:

*For at slette en brugerdefineret indstilling skal du følge trin 1 og 2, vælge indstillingen i dialogboksen Custom Settings (Brugerdefinerede indstillinger) og derefter klikke på **Delete (Slet)**.*

Du kan oprette nye indstillinger i dialogboksen More Settings (Flere indstillinger). Når du opretter nye indstillinger, vises Custom Settings (Brugerdefinerede indstillinger) i listen under fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger). I så til fælde overskrives den oprindelige indstilling ikke. Gem de nye indstillinger under et nyt navn.

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Klik på **Save (Gem)** eller **Save As (Gem som)** i Presets (Forudindstilling).
3. Indtast et navn for de brugerdefinerede indstillinger i boksen Name (Navn), og klik derefter på **OK**.

Dine indstillinger vises i rullelisten Presets (Forudindstilling).

Bemærk:

- Hvis du vil slette en brugerdefineret indstilling, skal du vælge indstillingen og derefter **Delete (Slet)** i rullelisten Presets (Forudindstilling).
- Indstillingen Custom Setting (Speciel indstilling) er en standardfunktion i Mac OS X.

Tonerbesparelse

Hvis du vil reducere tonerforbruget i forbindelse med udskrivning af dokumenter, kan du udskrive kladder i tilstanden Tonerbesparelse.

Bemærk:

Denne funktion findes kun til Windows.

1. Klik på fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
2. Vælg **Advanced (Avanceret)**, og klik derefter på **More Settings (Flere indstillinger)** for at åbne dialogboksen More Settings (Flere indstillinger).
3. Marker afkrydsningsfeltet **Toner Save**, og klik derefter på **OK**.

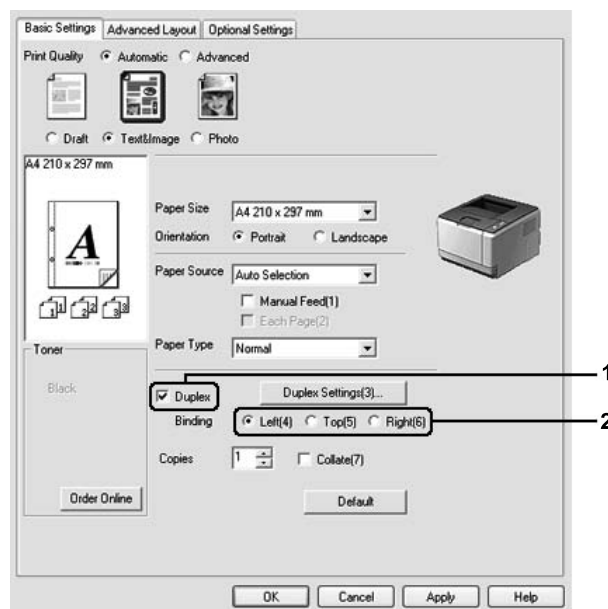
Indstilling af Avanceret layout

Dupleksudskrivning

Denne funktion gør det muligt automatisk at udskrive på begge sider af papiret.

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
2. Marker afkrydsningsfeltet **Duplex (Dupleks)**, og vælg derefter **Left (Venstre)**, **Top (Øverst)** eller **Right (Højre)** som indbindingsposition.



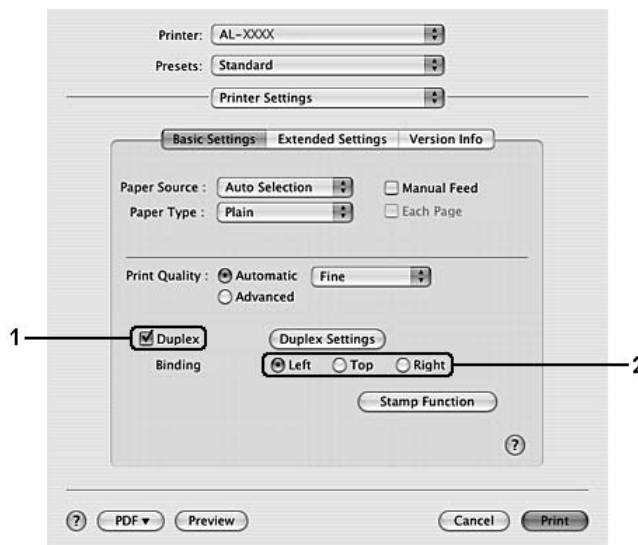
3. Hvis du vil foretage detaljerede indstillinger, skal du klikke på **Duplex Settings (Dupleksindstillinger)** for at åbne dialogboksen Duplex Settings (Dupleksindstillinger).
4. Foretag de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
5. Klik på **OK**.

Bemærk:

Advarselskærmen vises på computeren. Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
3. Marker afkrydsningsfeltet **Duplex (Dupleks)**, og vælg derefter **Left (Venstre)**, **Top (Øverst)** eller **Right (Højre)** som indbindingsposition.



4. Hvis du vil foretage detaljerede indstillinger, skal du klikke på **Duplex Settings (Dupleksindstillinger)** for at åbne dialogboksen Duplex Settings (Dupleksindstillinger).
5. Foretag de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
6. Klik på **Print (Udskriv)**.

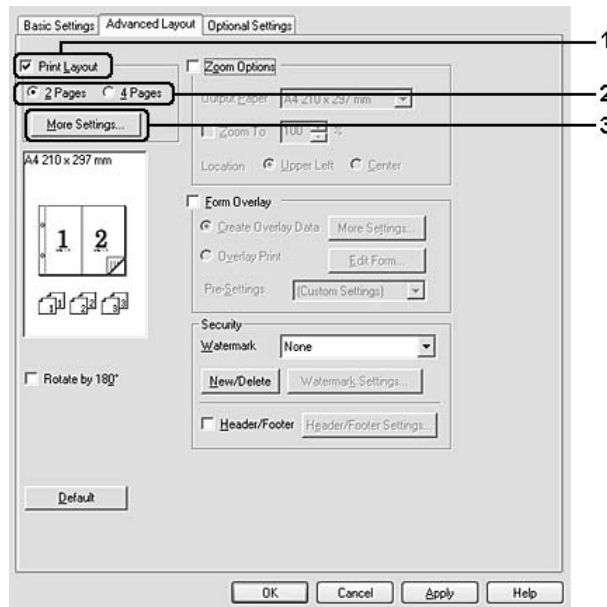
Ændring af udskriftslayout

Denne funktion gør det muligt at udskrive flere sider på et enkelt ark papir.

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.
2. Marker afkrydsningsfeltet **Print Layout (Udskriftslayout)**, og vælg det antal sider, du vil udskrive på ét ark papir.

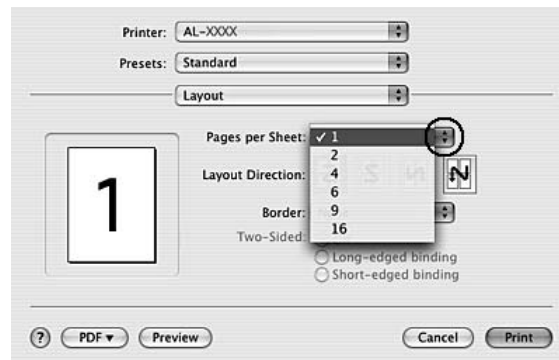
3. Hvis du vil angive detaljerede indstillinger, skal du klikke på **More Settings (Flere indstillinger)**. Dialogboksen Indstillinger for udskriftslayout vises.



4. Foretag de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
5. Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Layout** på rullelisten.
3. Vælg det antal sider, du vil have udskrevet på ét ark papir, på rullelisten.



4. Klik på **Print (Udskriv)**.

Bemærk:

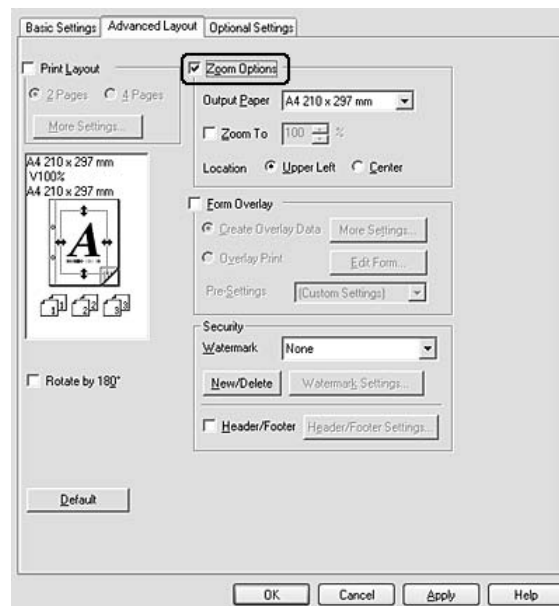
Indstillingerne *Layout* er en standardfunktion i Mac OS X.

Ændring af udskrifteres format

Denne funktion gør det muligt at forstørre eller reducere dokumentet.

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.
2. Marker afkrydsningsfeltet **Zoom Options (Zoom-indstillinger)**.



3. Hvis du vil ændre sidernes størrelse automatisk, så de passer til outputpapiret, skal du vælge den ønskede papirstørrelse i rullelisten **Output Paper (Outputpapir)**. Hvis du vil ændre sidernes størrelse til en angiven forstørrelse, skal du markere afkrydsningsfeltet **Zoom To (Zoom til)** og derefter angive procenten. Du kan også vælge outputpapirets størrelse.
4. Vælg **Upper Left (Øverst til venstre)** (for at udskrive et formindsket billede af siden i papirets øverste venstre hjørne) eller **Center (Centrer)** (for at udskrive et formindsket billede af siden i midten) for indstillingen **Location (Placering)**.

Bemærk:

Denne indstilling er ikke tilgængelig, når du markerer afkrydsningsfeltet **Zoom To (Zoom til)**.

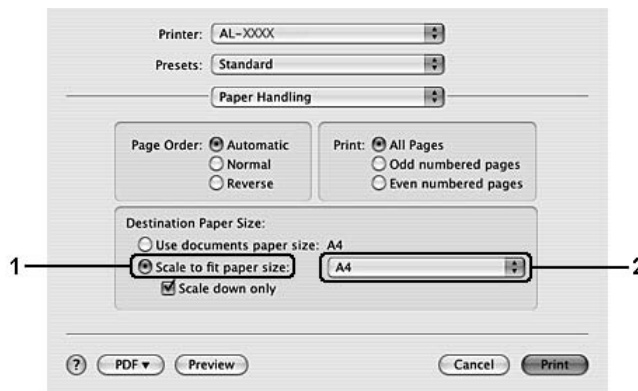
5. Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

Bemærk:

- Forstørrelses- eller reduktionsprocenten angives automatisk i overensstemmelse med det papir, du vælger.
- Denne funktion er ikke tilgængelig med Mac OS X 10.2 og 10.3.

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Paper Handling (Papirhåndtering)** på rullelisten.
3. Vælg **Scale to fit paper size (Skaler til papir)** og vælg den ønskede papirstørrelse på rullelisten.



Bemærk:

Hvis du vælger **Scale down only (Skaler kun ned)**, forstørres dokumenterne ikke, uanset om du vælger den store papirstørrelse.

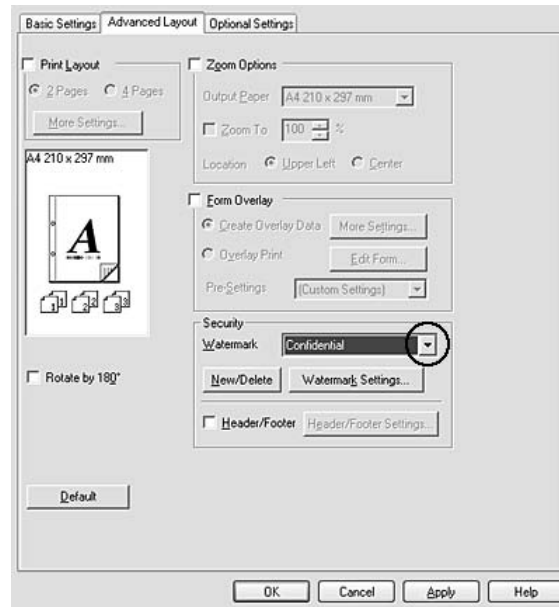
Udskrivning af vandmærker

Denne funktion gør det muligt at udskrive et tekstbaseret eller billedbaseret vandmærke på et dokument.

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.

2. Vælg det ønskede vandmærke på rullelisten Watermark (Vandmærke).

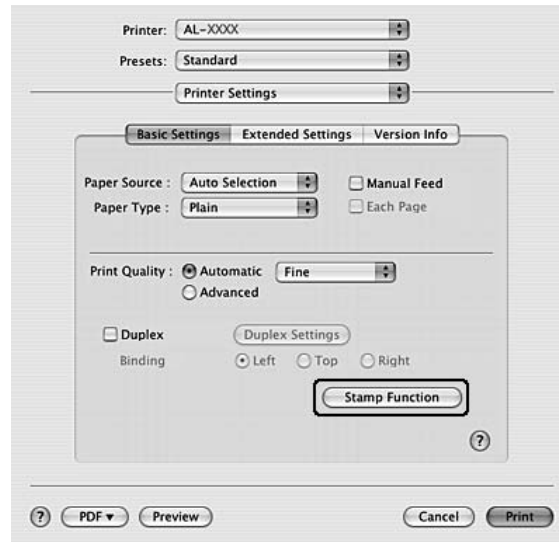


3. Hvis du vil angive detaljerede indstillinger, skal du klikke på **Watermark Settings** og foretage de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
4. Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

3. Klik på **Stamp Function**.



4. Marker afkrydsningsfeltet **Watermark (Vandmærke)**, og klik derefter på **Watermark Settings**.
5. Vælg et vandmærke på rullelisten Watermark (Vandmærke).
6. Foretag de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
7. Klik på **OK**.

Oprettelse af et nyt vandmærke

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.
2. Klik på **New/Delete (Ny/Slet)**.
3. Vælg **Text (Tekst)** eller **BMP**, og indtast et navn på det nye vandmærke i boksen Name (Navn).
4. Hvis du vælger **Text (Tekst)**, skal du indtaste vandmærketeksten i boksen **Text (Tekst)**. Hvis du vælger **BMP**, skal du klikke på **Browse (Gennemse...)**, vælge den ønskede BMP-fil og derefter klikke på **OPEN**.
5. Indtast vandmærkenavnet i boksen **Name (Navne)**.

- Klik på **Save (Gem)**. Vandmærket vises i boksen List (Liste).

Bemærk:

- Hvis du vil redigere det gemte vandmærke, skal du vælge det i boksen List (Liste) og derefter følge trin 4 til 6.
- Hvis du vil fjerne det gemte vandmærke, skal du vælge det i boksen List (Liste) og derefter klikke på **Delete (Slet)**. Når du har fjernet vandmærket, skal du huske at klikke på **OK** for at lukke dialogboksen.

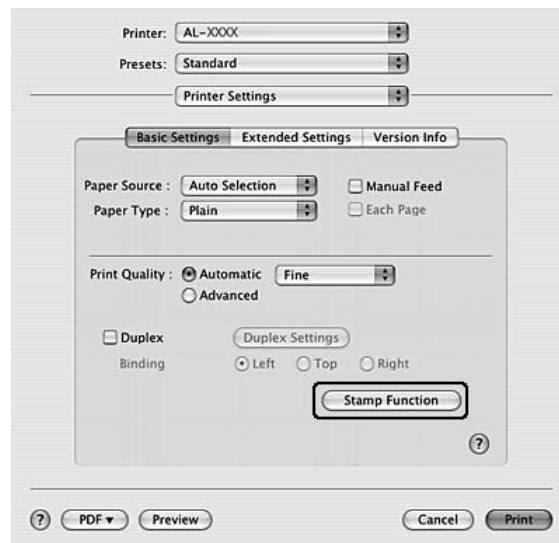
- Klik på **OK**.

Bemærk:

- Du kan registrere op til 10 brugerdefinerede vandmærker.
- De lagrede vandmærker kan kun bruges sammen med den printerdriver, du gemte dem til. Selvom der er indstillet flere printernavn for en printerdriver, kan indstillingerne kun være tilgængelige for det printernavn, du gemte indstillingerne i.
- Ved deling af printeren på et netværk kan du ikke oprette et brugerdefineret vandmærke på klienten.

Mac OS X-brugere

- Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
- Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.
- Klik på **Stamp Function**.



4. Marker afkrydsningsfeltet **Watermark (Vandmærke)**, og klik derefter på **Watermark Settings**.
5. Klik på **New/Delete (Ny/Slet)**.
6. Klik på **Add Text** eller **Add Image** i dialogboksen Custom Settings (Brugerdefinerede indstillinger).
7. Hvis du vælger **Add Text (Tilføj tekst)**, skal du skrive vandmærketeksten, vælge **Font (Skrifttype)** og **Style (Typografi)** og derefter klikke på **OK** i dialogboksen Edit Text (Rediger tekst). Hvis du vælger **Add Image**, skal du vælge en billedfil (PDF, PNG eller JPG) og derefter klikke på **Open (Åbn)**.

Bemærk:

*For at skrive vandmærketeksten skal du åbne dialogboksen Text Input (Indsæt tekst) ved at klikke på tekstboksen. Skriv teksten, og klik på **OK**.*

8. Indtast filnavnet i feltet Watermark (Vandmærke), og klik derefter på **Save (Gem)**.

Bemærk:

Hvis du vil redigere det gemte vandmærke, skal du vælge det i boksen Mark List (Mærkeliste) og derefter klikke på **Edit Text (Rediger tekst)**. Husk at klikke på **Save (Gem)** efter redigering.

Hvis du vil fjerne det gemte vandmærke, skal du vælge det i boksen Mark List (Mærkeliste) og derefter klikke på **Mark Delete (Slet mærke)**. Husk at klikke på **Save (Gem)**, efter at du har fjernet det.

9. Vælg et brugerdefineret vandmærke, som er gemt, på rullelisten Watermark (Vandmærke) i dialogboksen Watermark Setting (Vandmærkeindstillinger), og klik derefter på **OK**.

Bemærk:

Du kan registrere op til 32 brugerdefinerede vandmærker.

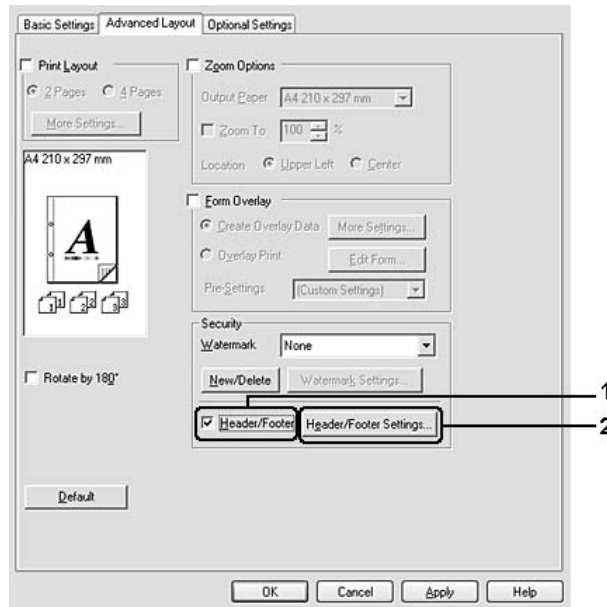
Udskrivning af sidehoved og sidefod

Denne funktion gør det muligt at udskrive brugernavn, computernavn, dato, klokkeslæt eller sorteringsnummer øverst eller nederst på hver side i et dokument.

Windowsbrugere

1. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.

2. Vælg afkrydsningsfeltet **Header/Footer (Sidehoved/sidefod)**, og klik derefter på **Header/Footer Settings (Indstillinger for sidehoved/sidefod)**.



3. Vælg emnerne i rullelisten.

Bemærk:

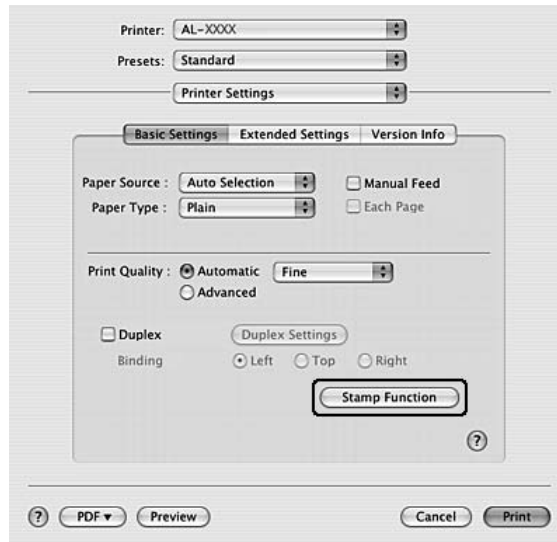
Hvis du vælger **Collate Number (Sorteringsnummer)**, udskrives antallet af kopier.

4. Klik på **OK**.

Mac OS X-brugere

1. Åbn dialogboksen Print (Udskriv).
2. Vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

3. Klik på **Stamp Function**.



4. Vælg afkrydsningsfeltet **Header/Footer (Sidehoved/sidefod)**, og klik derefter på **Header/Footer Settings (Indstillinger for sidehoved/sidefod)**.
5. Vælg emnerne i rullelisten.

Bemærk:

Hvis du vælger **Collate Number (Sorteringsnummer)**, udskrives antallet af kopier.

6. Klik på **OK**.

Udskrivning med et overlay

Denne funktion gør det muligt at udskrive en standardformular eller et brevhoved på originaldokumentet.

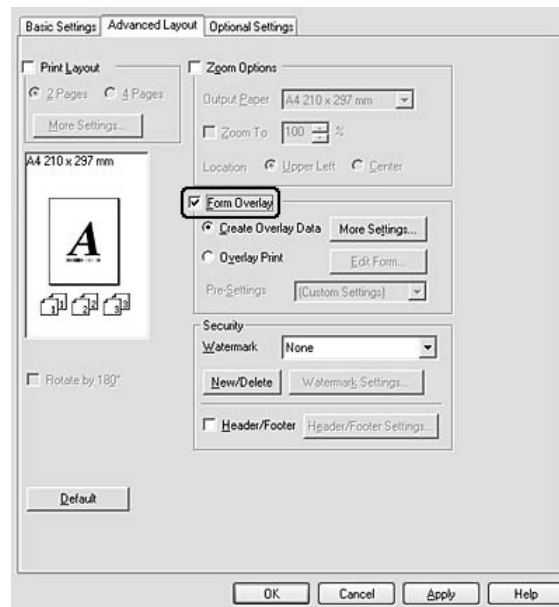
Bemærk:

- Denne funktion findes kun til Windows.
- Overlay-funktionen er kun tilgængelig, når du har valgt **High Quality (Printer) (Høj kvalitet (printer))** som *Printing Mode (Udskrivningstilstand)* i dialogboksen *Extended Settings (Udvidede indstillinger)* under fanen *Optional Settings (Valgfrie indstillinger)*.

Oprettelse af et overlay

1. Åbn den fil, du vil oprette som et overlay.

2. Åbn printerdriveren fra programmet. Se "Adgang til printerdriveren" på side 112, hvis du ønsker yderligere oplysninger.
3. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.
4. Marker afkrydsningsfeltet **Form Overlay (Formular-overlay)**.



5. Vælg **Create Overlay Data (Opret overlay-data)**, og klik derefter på **More Settings (Flere indstillinger)**. Dialogboksen Create Form (Opret formular) vises.
6. Skriv formularnavnet i boksen Form Name (Formularnavn), og angiv en beskrivelse i boksen Description (Beskrivelse).
7. Vælg **Foreground Document (Forgrundsdokument)** eller **Background Document (Baggrundsdokument)** for at angive, om overlayet skal udskrives som forgrundsbillede eller baggrundsbillede i dokumentet.
8. Marker afkrydsningsfeltet **Assign to Paper Source (Tildel til papirkilde)** for at få vist formularnavnet i rullelisten Paper Source (Papirkilde) under fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger).
9. Klik på **OK** i dialogboksen Create Form (Opret formular).
10. Klik på **OK** (Windows 2000: Klik på **Apply (Anvend)**) i fanen Advanced Layout (Avanceret layout).

Bemærk:

For at ændre indstillinger i den formular-overlay, du har oprettet, skal du gå ind i printerdriveren og gentage alle trin på denne side. Bemærk, at du i trin 5 skal vælge **Overlay Print (Overlay-udskrift)** og derefter klikke på **Edit Form (Rediger formular)**.

Udskrivning af et dokument med overlay

Du kan vælge de registrerede formulardata i rullelisten Paper Source (Papirkilde) under fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger). Se trin 8 i "Oprettelse af et overlay" på side 50 for at registrere formulardata i Paper Source (Papirkilde).

Følg nedenstående trin, hvis der ikke er registreret formular-overlay-data i Paper Source (Papirkilde), eller hvis du vil foretage detaljerede indstillinger.

1. Åbn den fil, der skal udskrives med overlaydata.
2. Åbn printerdriveren fra programmet. Se "Adgang til printerdriveren" på side 112, hvis du ønsker yderligere oplysninger.
3. Klik på fanen **Advanced Layout (Avanceret layout)**.
4. Marker afkrydsningsfeltet **Form Overlay (Formular-overlay)**.
5. Marker afkrydsningsfeltet **Overlay Print (Overlay-udskrift)**, og klik derefter på **More Settings (Flere indstillinger)**. Dialogboksen Form Selection (Formularvalg) vises.
6. Foretag de relevante indstillinger. I onlinehjælpen kan du finde oplysninger om de enkelte indstillinger.
7. Klik på **OK** i dialogboksen Form Selection (Formularvalg).
8. Klik på **OK** under fanen Advanced Layout (Avanceret layout).
9. Klik på **OK** (Windows 2000: Klik på **Print (Udskriv)**).

Lagring af forindstillinger for en formular-overlay

Denne funktion gør det muligt at gemme de indstillinger, du foretog i "Udskrivning af et dokument med overlay" på side 52.

1. Klik på **Save/Delete (Gem/Slet)** i dialogboksen Form Selection (Formularvalg). Se "Udskrivning af et dokument med overlay" på side 52 vedrørende åbning af dialogboksen.
2. Indtast forindstillingsnavnet i navneboksen Form Pre-Settings (Formularforindstillingsnavn), og klik derefter på **Save (Gem)**. Forindstillingsnavnet vises i rullelisten Form Pre-Settings (Formularforindstillinger) i dialogboksen Form Selection (Formularvalg).

- Klik på **OK**. Forindstillingsnavnet vises i rullelisten Form Pre-Settings (Formularforindstillinger) i dialogboksen Advanced Layout (Avanceret layout).

Bemærk:

- For at slette en forindstillet overlay-formular skal du følge trin 1, vælge det forindstillingsnavn, du vil slette, i rullelisten Form Pre-Settings (Formularforindstilling), klikke på **Delete (Slet)** og derefter klikke på **OK**.
- Du kan gemme op til 20 forindstillinger.

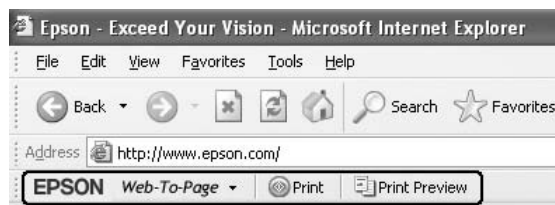
Udskrivning af websider, så de passer til din papirstørrelse

Denne funktion gør det muligt at tilpasse websider til papirstørrelsen, når du udskriver. Installer EPSON Web-To-Page fra cd-rom'en med printersoftware.

Bemærk:

Denne software findes kun til Windows.

Når du har installeret EPSON Web-To-Page, vises menulinjen på værktøjslinjen i Microsoft Internet Explorer. Hvis menulinjen ikke vises, skal du vælge **Toolbars (Værktøjslinjer)** i menuen View (Vis) i Internet Explorer og derefter vælge **EPSON Web-To-Page**.



Kapitel 3

Installation af ekstraudstyr

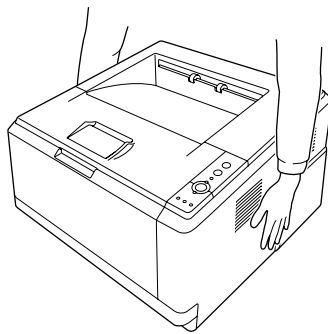
Papirkassetteenhed (ekstraudstyr)

Yderligere oplysninger om papirtyper og -formater, der kan bruges i papirkassetteenheden (ekstraudstyr), findes i afsnittet "Nederste papirkassetteenhed" på side 25. Se "Papirkassetteenhed (ekstraudstyr)" på side 160, hvis du ønsker specifikationer.

Forholdsregler i forbindelse med håndtering

Vær altid opmærksom på følgende forholdsregler for håndtering, før du installerer ekstraudstyret:

Løft altid printeren ved at tage fast på de herunder viste steder.

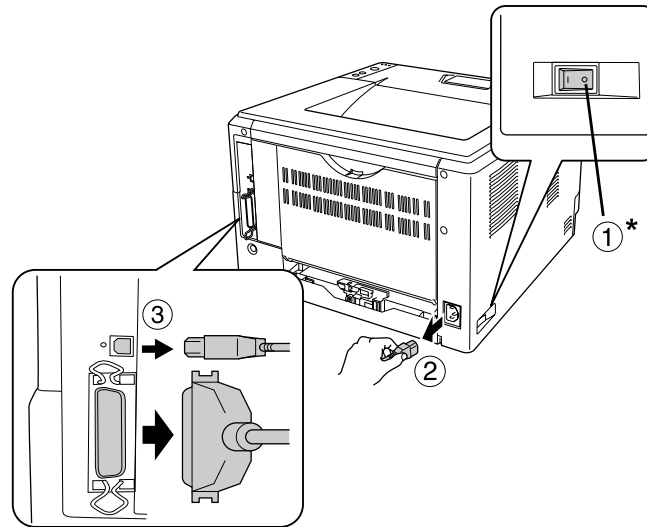
**Advarsel:**

Printeren løftes sikkert ved at holde den i den stilling, der er vist ovenfor. Hvis printeren bæres forkert, kan du tabe og beskadige den eller forårsage personskade.

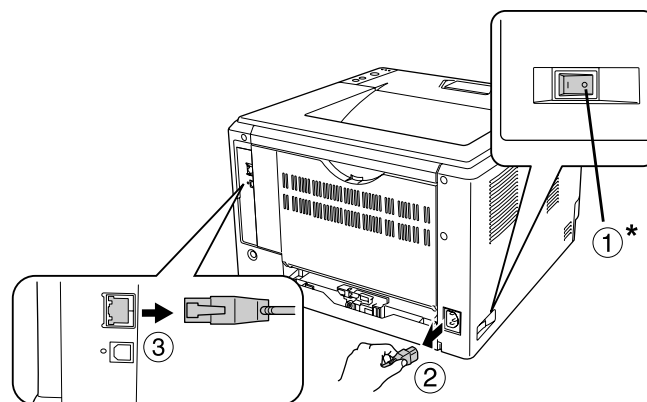
Installation af papirkassetteenheden (ekstraudstyr)

1. Sluk printeren, og tag netledningen og alle interfacekabler ud.

D-model



DN-model



* SLUKKET



Forsigtig:

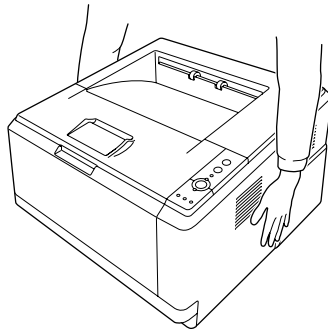
Sørg for at tage netledningen ud af printeren for at forhindre elektrisk stød.

2. Tag forsigtigt papirkassetteenheden (ekstraudstyr) ud af emballagen, og placer den, hvor du har tænkt dig at stille printeren.

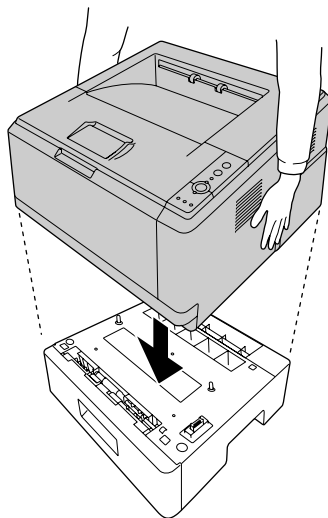
Bemærk:

- Fjern beskyttelsesmateriale fra enheden.
- Behold alt beskyttelsesmateriale i tilfælde af, at du skal sende papirkassetteenheden (ekstraudstyr) senere.

3. Tag forsigtigt fat i printeren på det sted, der er angivet herunder, og løft den forsigtigt.



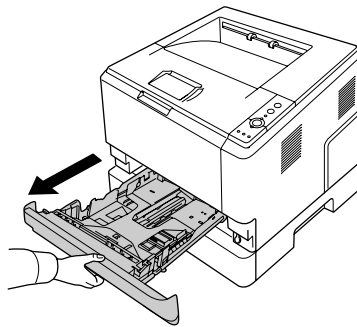
4. Ret hjørnerne på printeren og enheden ind efter hinanden, og sænk derefter forsigtigt printeren ned på enheden, så stikket og de to ben øverst på enheden passer ind i terminalen og hullerne i bunden af printeren.



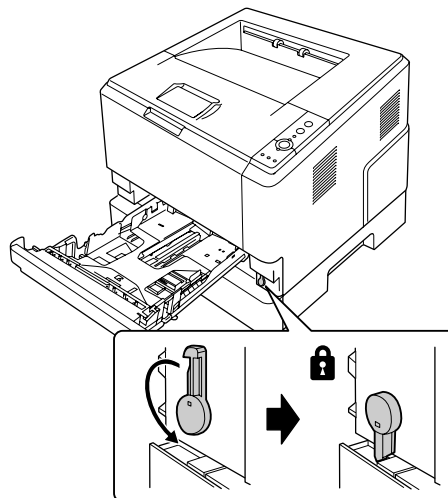
Bemærk:

Du kan installere i alt to papirkassetteenheder som ekstraudstyr. Når du installerer to enheder, skal du sætte dem oven på hinanden og derefter sætte printeren oven på dem.

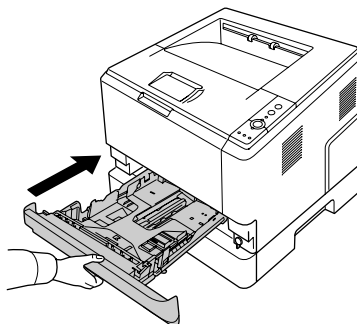
5. Træk papirkassetten ud af enheden.



6. Drej grebet til den herunder viste position for at låse papirkassetteenheden (ekstraudstyr).



7. Sæt papirkassetteenheden tilbage i enheden.



8. Tilslut alle interfacekabler og netledningen igen.

9. Slut printerens netledning til en stikkontakt.

10. Tænd for printeren.

Udskriv et statusark for at få bekræftet, at ekstraudstyret er installeret korrekt. Se "Udskrivning af et statusark" på side 89.

Bemærkning til brugere af Windows:

Hvis EPSON Status Monitor ikke er installeret, skal du gennemføre indstillingerne manuelt i printerdriveren. Se "Angivelse af Valgfrie indstillinger" på side 113.

Bemærkning til Macintosh-brugere:

Når du har monteret eller fjernet tilbehør, skal du slette printeren vha. **Print Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2) og derefter registrere printeren igen.

Afmontering af papirkassetteenheden (ekstraudstyr)

Gennemfør installationsproceduren omvendt.

Hukommelsesmodul

Ved at installere et DIMM-modul (Dual In-line Memory Module) kan du øge printerens hukommelse til op til 288 MB (320 MB for DN-modellerne). Du kan få brug for at installere yderligere hukommelse, hvis du har problemer med at udskrive kompleks grafik.

Installation af et hukommelsesmodul



Advarsel:

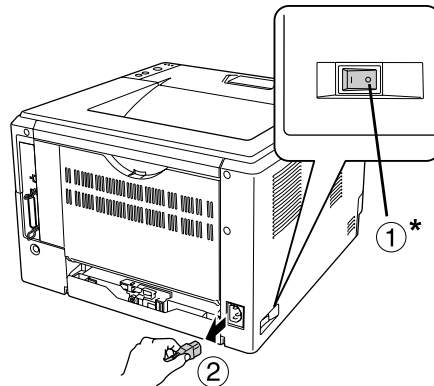
Vær forsigtig, hvis du ordner noget inde i printeren, da du kan skære dig på nogle af komponenterne.



Forsigtig:

Inden du installerer et hukommelsesmodul, skal du huske at aflade eventuel statisk elektricitet ved at røre et stykke jordforbundet metal. Ellers er der risiko for at beskadige komponenter, der er følsomme over for statisk elektricitet.

1. Sluk for printeren, og tag netledningen ud.



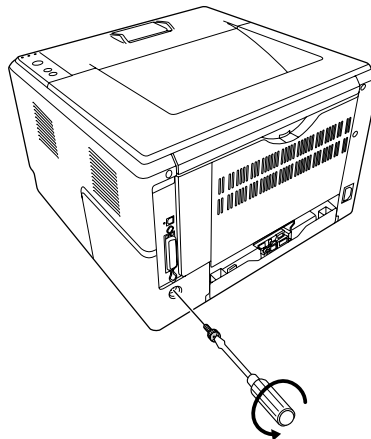
* SLUKKET



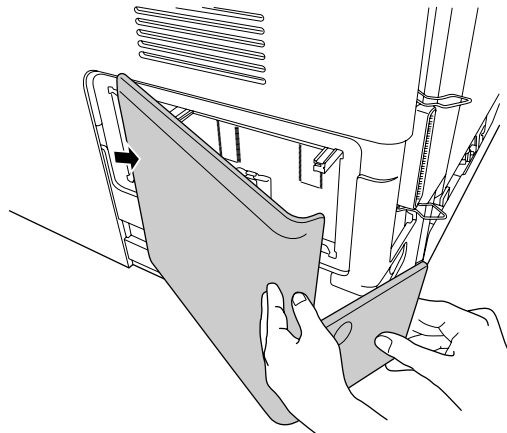
Forsigtig:

Sørg for at tage netledningen ud af printeren for at forhindre elektrisk stød.

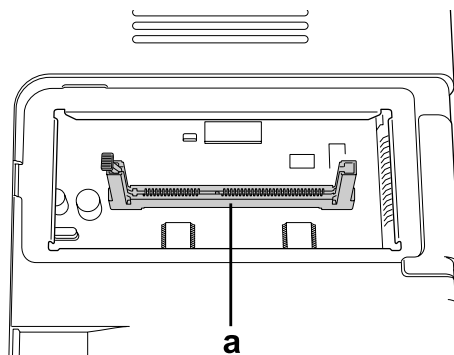
2. Fjern skruen på ekstraustyrsafdækningen på bagsiden af printeren vha. skruetrækkeren.



3. Fjern ekstraudstørsafdækningen.

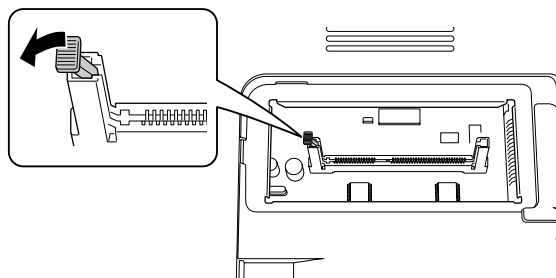


4. Find hukommelsesporten. Placeringen er vist herunder.

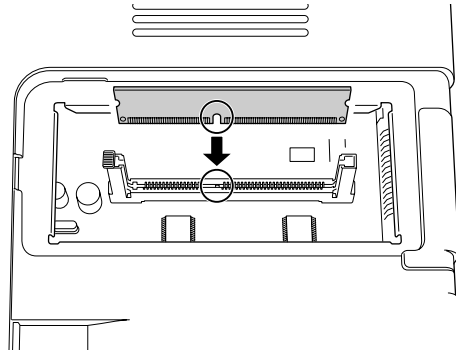


a. Hukommelsesport

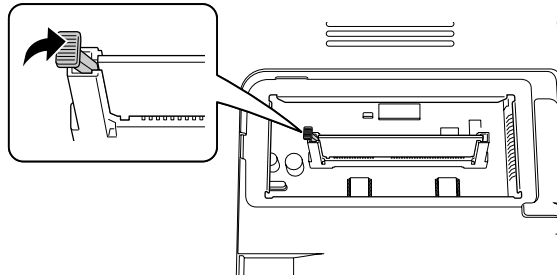
5. Tryk en hvid stopper helt ned.



6. Sæt hukommelsesmodul så langt ind i hukommelsesporten som muligt.



7. Skub den hvide stopper tilbage mod dig selv for at låse hukommelsesmodul fast.



Forsigtig:

- Brug ikke for stor kraft.
- Sørg for at isætte hukommelseskortet, så det vender rigtigt.
- Du bør ikke fjerne nogen moduler fra printkortet. I modsat fald virker printeren ikke.

8. Monter ekstraudstørsafdækningen igen.
9. Spænd skruen på ekstraudstørsafdækningen vha. skruetrækkeren.
10. Tilslut alle interfacekabler og netledningen igen.
11. Slut printerens netledning til en stikkontakt.
12. Tænd for printeren.

Udskriv et statusark for at få bekræftet, at ekstraudstyret er installeret korrekt. Se "Udskrivning af et statusark" på side 89.

Bemærkning til brugere af Windows:

Hvis EPSON Status Monitor ikke er installeret, skal du gennemføre indstillingerne manuelt i printerdriveren. Se "Angivelse af Valgfrie indstillinger" på side 113.

Bemærkning til Macintosh-brugere:

Når du har monteret eller fjernet tilbehør, skal du slette printerens vha. **Print Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2) og derefter registrere printerens igen.

Afmontering af et hukommelsesmodul

**Advarsel:**

Vær forsigtig, hvis du ordner noget inde i printerens, da du kan skære dig på nogle af komponenterne.

**Forsigtig:**

Inden du afmonterer et hukommelsesmodul, skal du huske at aflade eventuel statisk elektricitet ved at røre et stykke jordforbundet metal. Ellers er der risiko for at beskadige komponenter, der er følsomme over for statisk elektricitet.

Gennemfør installationsproceduren omvendt.

Kapitel 4

Udskiftning af forbrugsvarer

Forholdsregler under udskiftning

Iagttag altid følgende forholdsregler for håndtering, når der udskiftes forbrugsvarer:

Se vejledningen i pakken for at få yderligere oplysninger om udskiftningen.

- Sørg for, at der er tilstrækkelig plads til, at udskiftningen kan foretages. Det er nødvendigt at åbne nogle dele (f.eks. printerdækslet) på printeren ved udskiftning af forbrugsvarer.
- Installer ikke opbrugte forbrugsvarer i printeren.



Advarsel:

- Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fuseren og de omgivende områder være meget varme.*
- Bortskaf ikke brugte forbrugsstoffer ved afbrænding, da de kan eksplodere og forårsage personskade. Bortskaf dem i overensstemmelse med de lokale forskrifter.*

Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten

Når toner-indikatoren og fejl-indikatoren lyser, er der ikke mere toner i printeren. Hvis indikatorerne lyser på denne måde, eller hvis der vises en meddelelse i skærbilledet EPSON Status Monitor, skal tonerkassetten udskiftes.

Iagttag altid følgende forholdsregler for håndtering, når der udskiftes forbrugsstoffer:

- Det anbefales at installere originale forbrugsvarer. Brugen af uoriginale forbrugsvarer kan påvirke udskriftskvaliteten. EPSON påtager sig intet ansvar for skader eller problemer, der måtte opstå som følge af brug af forbrugsvarer, der ikke er fremstillet eller godkendt af EPSON.
- Når du håndterer tonerkassetter, skal du altid placere dem på en ren, plan flade.
- Hvis du har flyttet en tonerkassette fra kølige til varme omgivelser, skal du vente i mindst en time, før du installerer den, da der ellers kan opstå kondensskader.
- Udsæt ikke tonerkassetten for dagslys i længere tid end højst nødvendigt.

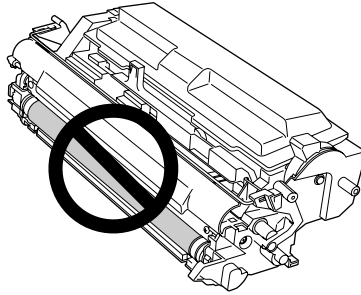
- ❑ Tonerkassetten er ikke en uafhængig enhed, der kan installeres direkte i printeren. Kassetten skal sættes ind i fremkaldereenhedens hus og derefter installeres i printeren.

**Advarsel:**

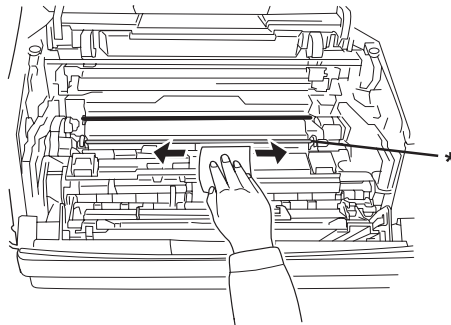
- ❑ *Rør ikke ved toneren. Undgå at få toner i øjnene. Hvis du får toner på huden eller tøjet, skal du straks vaske området omhyggeligt med sæbe og vand.*
- ❑ *Forbrugsstoffer skal opbevares utilgængeligt for børn.*
- ❑ *Bortskaf ikke brugte forbrugsstoffer ved afbrænding, da de kan eksplodere og forårsage personskade. Bortskaf dem i overensstemmelse med de lokale forskrifter.*
- ❑ *Hvis der spildes toner, skal du bruge en kost og fejebakke eller en fugtig klud med sæbe og vand til at fjerne den spildte toner. Da de fine partikler kan forårsage brand eller eksplosion, hvis de kommer i kontakt med en gnist, må du ikke bruge en støvsuger.*
- ❑ *Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fikseringsenheden og de omgivende områder være meget varme. Hvis det er nødvendigt at berøre et af disse områder, skal du vente 30 minutter for at lade dem afkøle, før du berører dem.*

**Forsigtig:**

- ❑ Du skal åbne printerdækslet helt, når du udskiver tonerkassetten, ellers kan printeren tage skade.
- ❑ Rør aldrig ved fremkalderrullen, som fritlægges, når den beskyttende afdækning fjernes. Det kan reducere udskriftskvaliteten.



- ❑ Når du udskifter tonerkassetten, skal du tørre støv og mærker af metalrullen inde i printeren med en tør og blød klud som vist herunder.



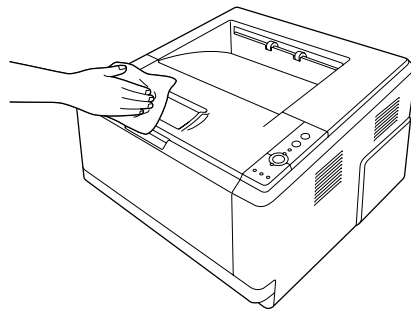
* metalrulle

Kapitel 5

Rengøring og transport af printeren

Rengøring af printeren

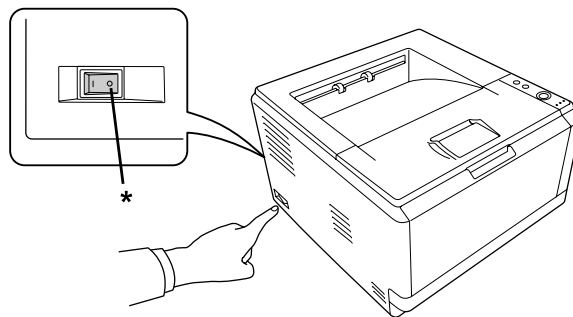
Printeren kræver kun minimal rengøring. Hvis printerkabinettet bliver snavset, skal du slukke printeren og rengøre den med en blød, ren klud, som er fugtet med et mildt rengøringsmiddel.

**Forsigtig:**

Brug aldrig alkohol eller fortyndere til at rengøre printerens dæksler. Denne type kemikalier kan beskadige komponenterne og printerens kabinet. Pas på, at der ikke kommer vand på printermekanismen eller de elektriske komponenter.

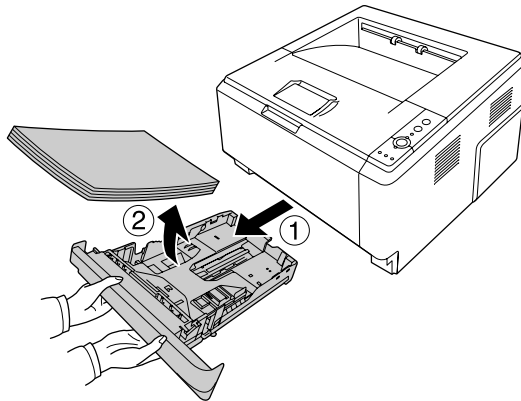
Rengøring af optagningsrullen

1. Sluk for printeren.

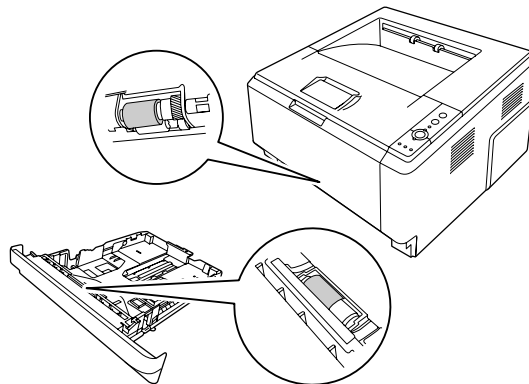


* SLUKKET

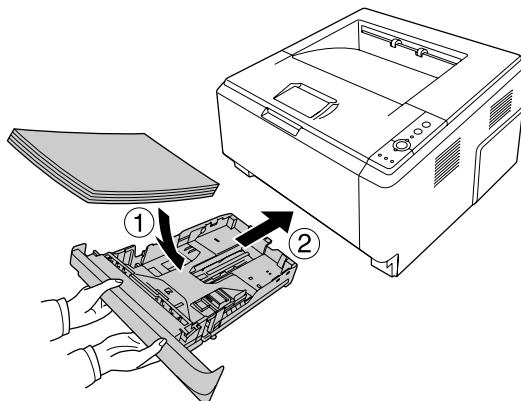
2. Træk papirkassetteenheden ud, og fjern papiret.



3. Aftør forsigtigt optagningsrullens gummidele i printeren med en fugtig, hårdt opvredet klud.

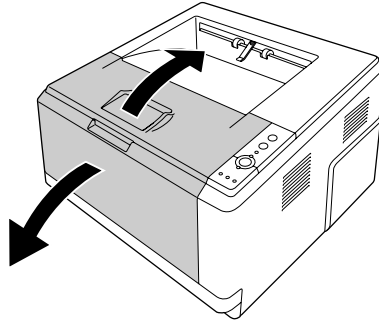


4. Læg papiret i papirkassetten igen, og sæt den tilbage i printeren.

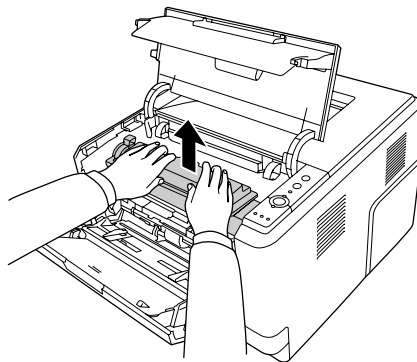


Rengøring inde i printeren

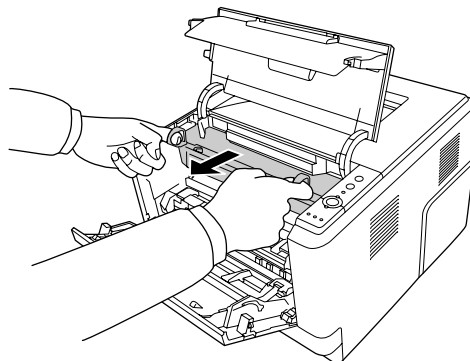
1. Åbn topdækslet og MP-bakken.



2. Fjern fremkalderenheden med tonerkassetten.



3. Sæt en finger gennem hullet i de udvendige grønne greb på hver side af fotolederenheden. Træk derefter fotolederenheden mod dig selv.

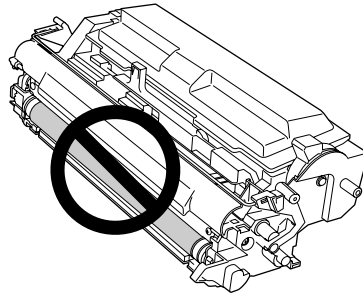


**Advarsel:**

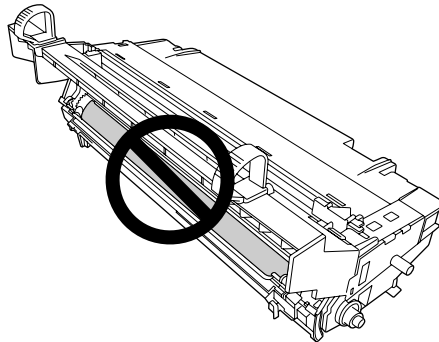
Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fikseringsenheden og de omgivende områder være meget varme. Hvis det er nødvendigt at berøre et af disse områder, skal du vente 30 minutter for at lade dem afkøle, før du berører dem.

**Forsigtig:**

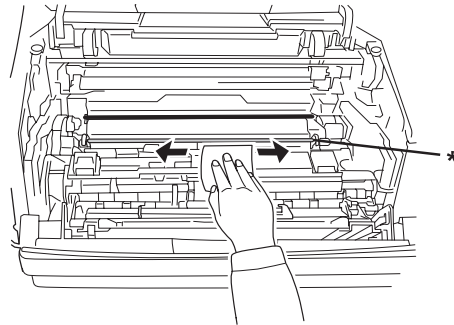
- Rør aldrig ved fremkalderrullen, som fritlægges, når den beskyttende afdækning fjernes. Det kan reducere udskriftskvaliteten.



- Udsæt ikke fotolederenheden for lys i længere tid end højst nødvendigt.
- Rør aldrig ved fotolederenhedens lysfølsomme tromle. Det kan reducere udskriftskvaliteten.

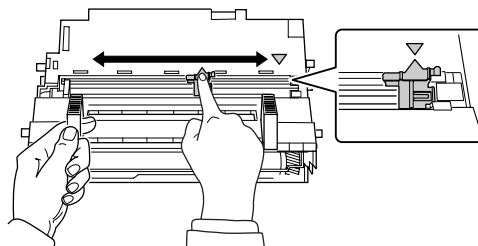


4. Tør støv og mærker af metalrullen inde i printeren med en tør og blød klud som vist herunder.



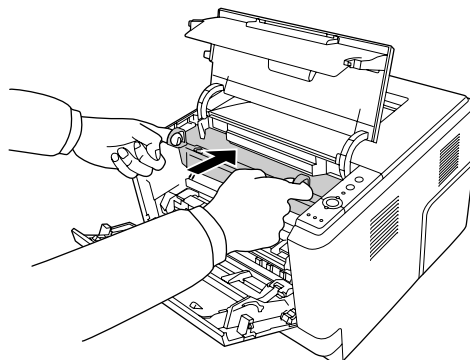
* metalrulle

5. Bevæg fotoledertrådens grønne rengøringsgreb nogle gang langsomt frem og tilbage fra den ene ende til den anden.

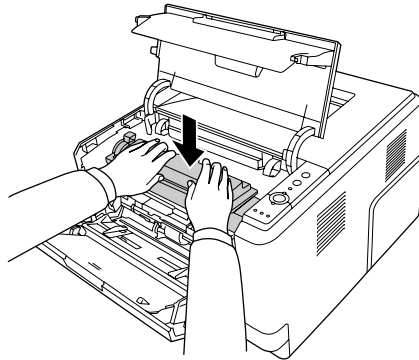


Bemærk:

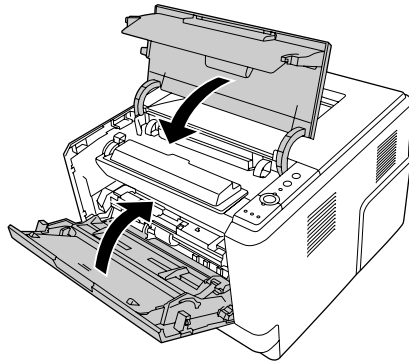
- Hvis der sidder beskyttelsestape fast på fotolederenheden, skal du fjerne tapen, før du bevæger rengøringsgrebet.
 - Husk at sætte rengøringsgrebet tilbage på dets oprindelige plads efter rengøring, så det låses fast.
6. Sæt langsomt fotolederen helt ind.



7. Sæt langsomt fotolederenheden med tonerkassetten helt ind.



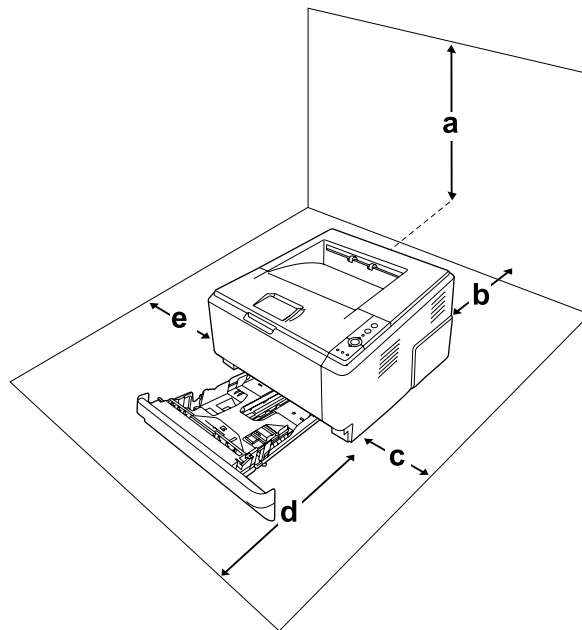
8. Luk topdækslet og MP-bakken.



Transport af printeren

Placering af printeren

Når du flytter printeren, skal du altid vælge en placering, hvor der er plads nok til uhindret betjening og vedligeholdelse. Brug følgende illustration som vejledning for, hvor meget plads rundt om printeren der kræves for at sikre uhindret betjening og drift.



- a. 20 cm
- b. 20 cm
- c. 30 cm
- d. 50 cm
- e. 30 cm

Der kræves den angivne mængde ekstra plads for at montere og bruge følgende ekstraudstyr.

250-arks papirkassetteenheden fjører 10 cm til printerens nederste mål.

Ud over pladsbetragtninger skal du altid være opmærksom på følgende forholdsregler, når du skal vælge en placering til printeren:

- Placer printeren et sted, hvor du nemt kan trække netledningen ud af stikkontakten.

- Hold hele computeren og printersystemet væk fra potentielle støjkilder, f.eks. højttalere eller standere til trådløse telefoner.
- Brug ikke strømudtag, der styres af vægkontakter eller automatiske timere. Utilsigtet afbrydelse af strømmen kan betyde, at værdifulde oplysninger i computerens og printerens hukommelse går tabt.

**Forsigtig:**

- Sørg for, at der er nok plads omkring printeren til, at ventilationen kan fungere korrekt.
- Undgå placeringer, der er udsat for direkte sollys, stærk varme, fugt eller støv.
- Undgå stikkontakter, hvortil der allerede er tilsluttet andre apparater.
- Brug en jordet stikkontakt, der passer til printerens elstik. Brug ikke en adapter.
- Brug kun en stikkontakt, som opfylder denne printers strømkrav.

Over lange strækninger

Nedpakning af printeren

Hvis du skal transportere printeren over lange strækninger, skal du omhyggeligt pakke printeren ned igen i den originale kasse og emballage.

1. Sluk printeren, og fjern følgende dele:

- Netledning
- Interface-kabler
- Ilagt papir
- Tonerkassette
- Fremkalderenhed
- Installeret ekstraudstyr

**Forsigtig:**

Fjern ikke fotolederenheden. Hvis du flytter printeren, uden af fotolederenheden er installeret, kan printeren tage skade.

2. Pak printeren ind i beskyttelsesmaterialerne, og pak derefter printeren ned i den originale kasse igen.

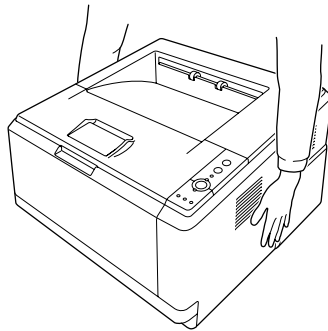
**Forsigtig:**

Ved flytning af printeren skal den altid holdes vandret.

Over korte strækninger

Vær altid opmærksom på følgende forholdsregler for håndtering, hvis du får brug for at flytte printeren over korte strækninger.

1. Sluk printeren, og fjern følgende dele:
 - Netledning
 - Interface-kabler
 - Ilagt papir
 - Installeret ekstraudstyr
2. Sørg for at løfte printeren ved at tage fat de korrekte steder, som vist nedenfor.



Forsigtig:

Ved flytning af printeren skal den altid holdes vandret.

Kapitel 6

Fejlfinding

Fjernelse af papirstop

Hvis papiret sætter sig fast inde i printeren, viser EPSON Status Monitor advarselsmeddelelser.

Forholdsregler i forbindelse med udbedring af papirstop

Vær opmærksom på følgende, når du udbedrer papirstop.

- Fjern ikke fastsiddende papir med magt. Iturevet papir kan være vanskeligt at fjerne og kan forårsage andre papirstop. Fjern papiret forsigtigt for at undgå at rive det i stykker.
- Du skal altid bruge begge hænder, når du forsøger at fjerne fastsiddende papir, så du undgår at rive det i stykker.
- Kontakt forhandleren, hvis der sidder iturevet papir fast i printeren, eller hvis der sidder papir fast et sted, der ikke er nævnt i dette afsnit.
- Sørg for, at papirtypen i printeren er den samme som den, der er angivet under indstillingen Paper Type (Papirtype) i printerdriveren.
- Udsæt ikke fotolederenheden for sollys overheadet.

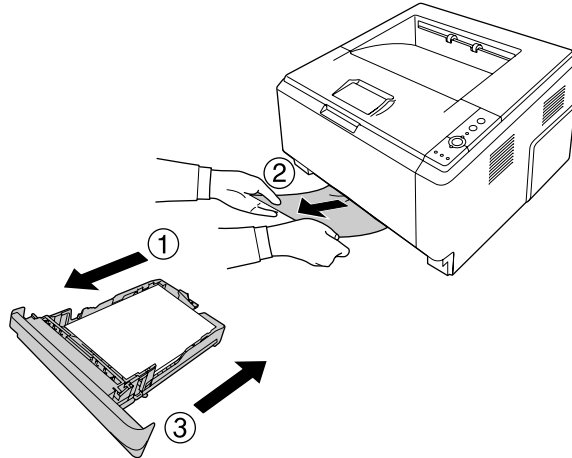


Advarsel:

- Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fikseringsenheden og de omgivende områder være meget varme.
- Før ikke hånden langt ind i fikseringsenheden, da nogle af de indvendige dele er skarpe og kan forårsage personskade.

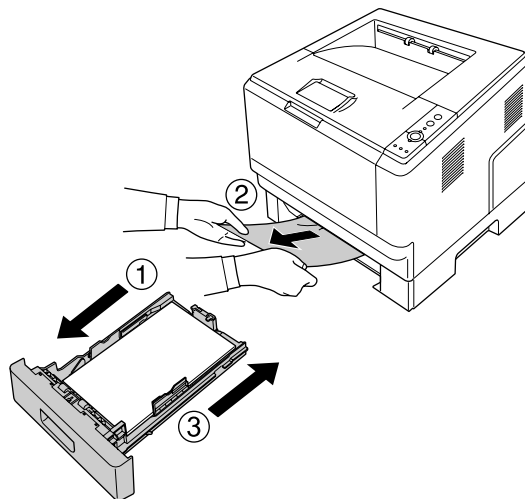
Papirstop i nærheden af den nederste standardpapirkassette

1. Fjern standardpapirkassetten, træk forsigtigt eventuelle papirark ud, og sæt papirkassetten i igen.

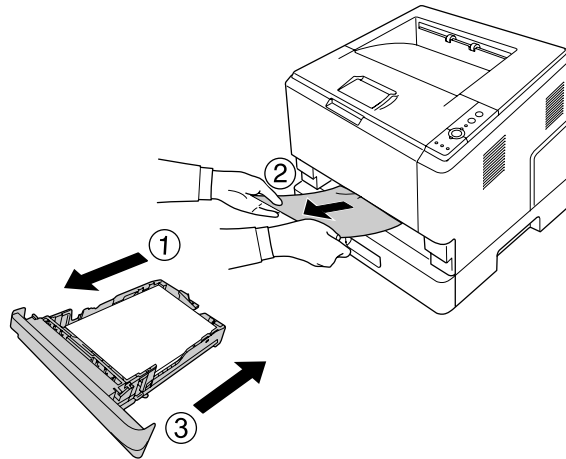


Papirstop i nærheden af 250-arks papirkassetteenheden

1. Fjern papirkassetten (ekstraudstyr), træk forsigtigt eventuelle papirark ud, og sæt papirkassetten i igen.

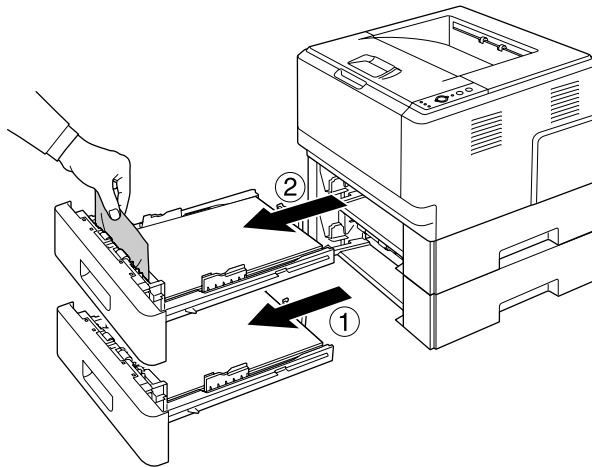


2. Fjern standardpapirkassetten, træk forsigtigt eventuelle papirark ud, og sæt papirkassetten i igen.

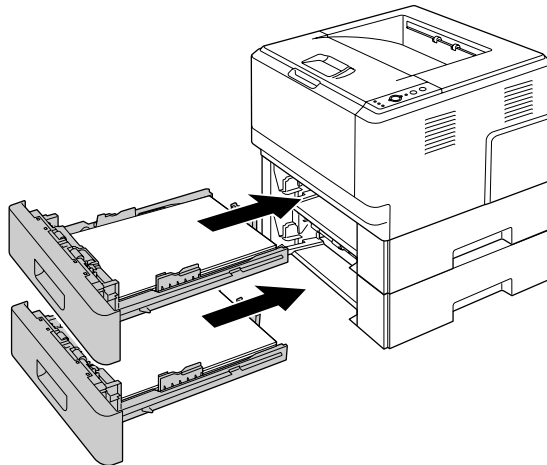


Papirstop i 250-arke papirkassetteenheden

1. Fjern de ekstra papirkassetter fra den nederste, og træk derefter eventuelle papirark ud.

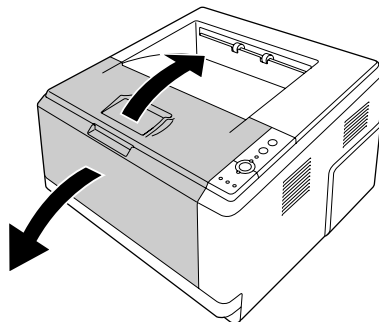


2. Sæt papirkassetterne i igen.

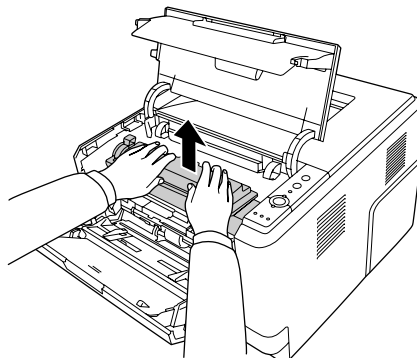


Papirstop inde i printeren

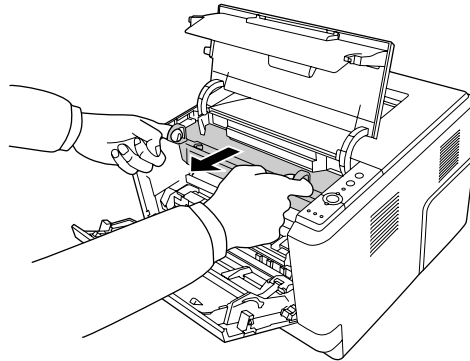
1. Åbn topdækslet og MP-bakken.



2. Fjern fremkaldereenheden med tonerkassetten.



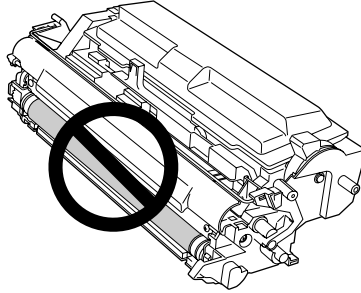
3. Sæt en finger gennem hullet i de udvendige grønne greb på hver side af fotolederenheden. Træk derefter fotolederenheden mod dig selv.

**Advarsel:**

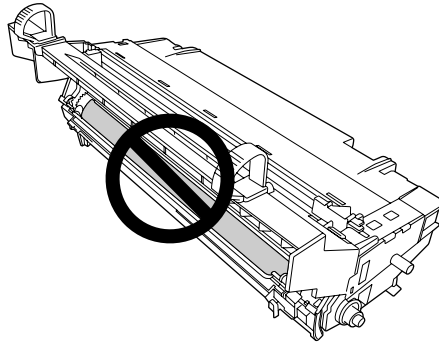
*Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fikseringsenheden og de omgivende områder være meget varme. Hvis det er nødvendigt at berøre et af disse områder, skal du vente 30 minutter for at lade dem afkøle, før du berører dem.*

**Forsigtig:**

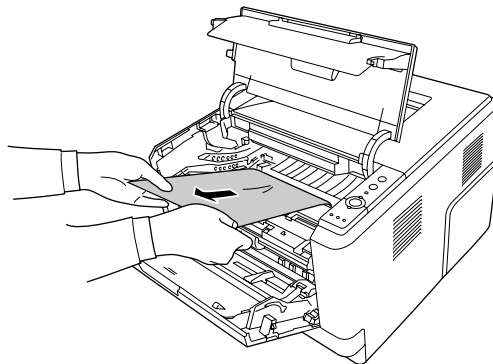
- ❑ Rør aldrig ved fremkalderrullen, som fritlægges, når den beskyttende afdækning fjernes. Det kan reducere udskriftskvaliteten.



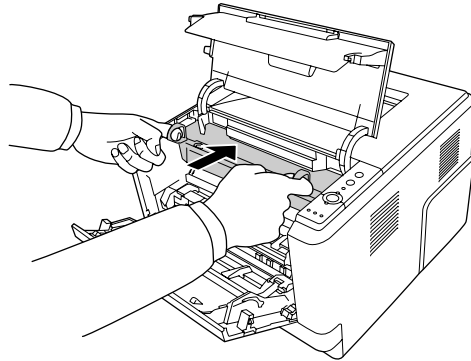
- ❑ Udsæt ikke fotolederenheden for lys i længere tid end højst nødvendigt.
- ❑ Rør aldrig ved fotolederenhedens lysfølsomme tromle. Det kan reducere udskriftskvaliteten.



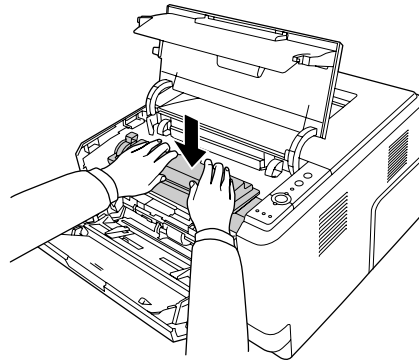
4. Træk forsigtigt eventuelle papirark lige ud mod dig selv.



5. Sæt langsomt fotolederen helt ind.



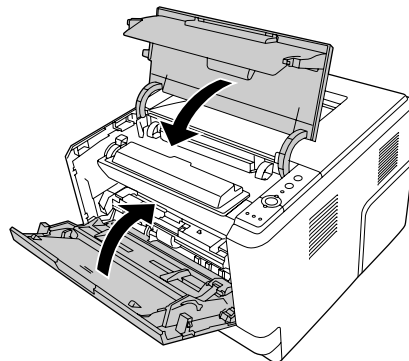
6. Sæt langsomt fotolederenheden med tonerkassetten helt ind.



Bemærk:

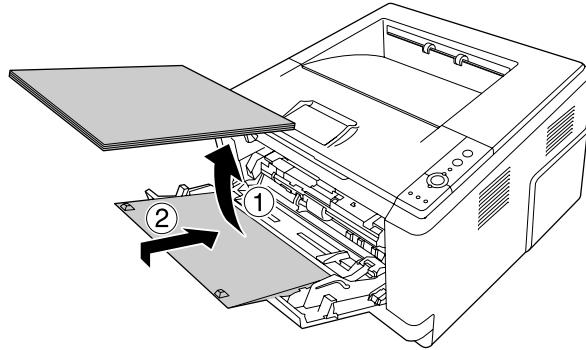
Hvis du ikke kan sætte fremkalderenheden helt ind, skal du tage fotolederenheden ud, sætte den ind og derefter sætte fremkalderenheden ind igen.

7. Luk topdækslet og MP-bakken.



Papirstop i nærheden af MP-bakken

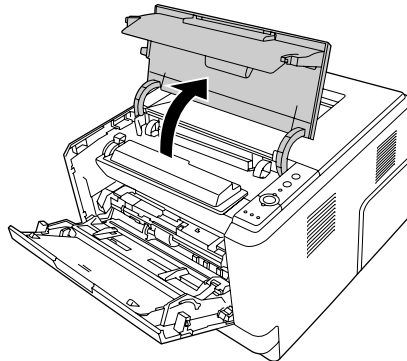
1. Fjern papir fra underbakken, og sæt derefter underbakken tilbage i MP-bakken.



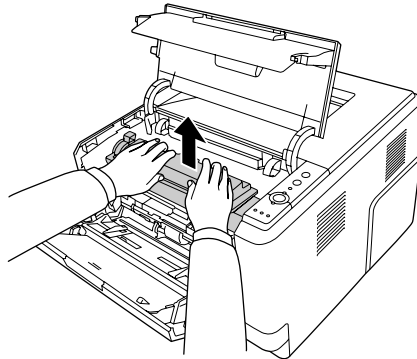
Forsigtig:

Selvom du ser fastklemt papir, når du udfører dette trin, må du ikke trække det ud. Printeren kan tage skade.

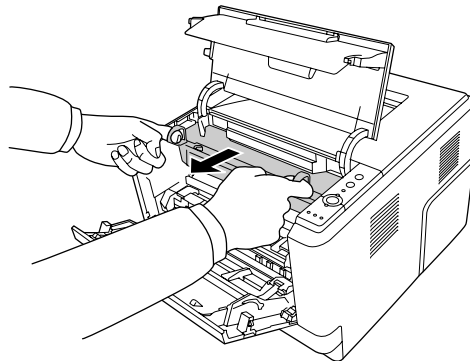
2. Åbn topdækslet.



3. Fjern fremkalderenheden med tonerkassetten.



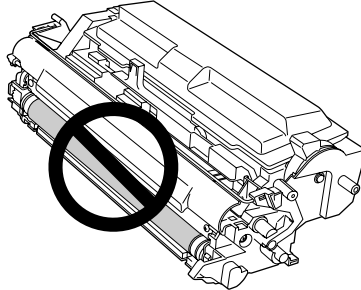
4. Sæt en finger gennem hullet i de udvendige grønne greb på hver side af fotolederenheden. Træk derefter fotolederenheden mod dig selv.

**Advarsel:**

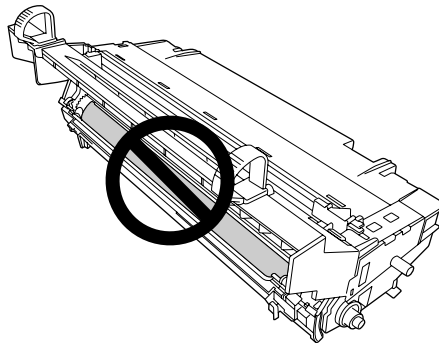
*Pas på ikke at berøre fuseren, som er mærket **CAUTION HOT SURFACE**, eller de omkringliggende områder. Hvis printeren har været i brug, kan fikseringsenheden og de omgivende områder være meget varme. Hvis det er nødvendigt at berøre et af disse områder, skal du vente 30 minutter for at lade dem afkøle, før du berører dem.*

**Forsigtig:**

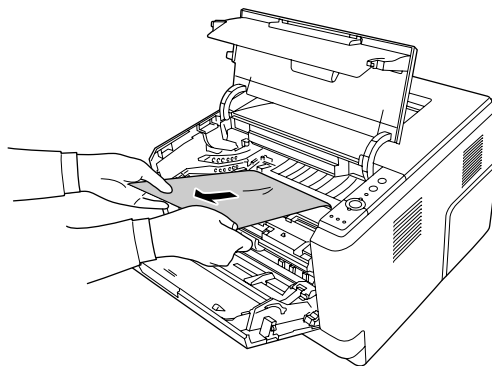
- ❑ Rør aldrig ved fremkalderrullen, som fritlægges, når den beskyttende afdækning fjernes. Det kan reducere udskriftskvaliteten.



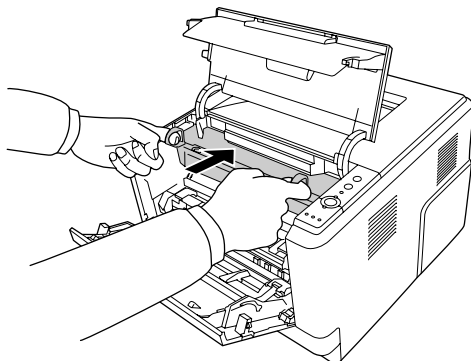
- ❑ Udsæt ikke fotolederenheden for lys i længere tid end højst nødvendigt.
- ❑ Rør aldrig ved fotolederenhedens lysfølsomme tromle. Det kan reducere udskriftskvaliteten.



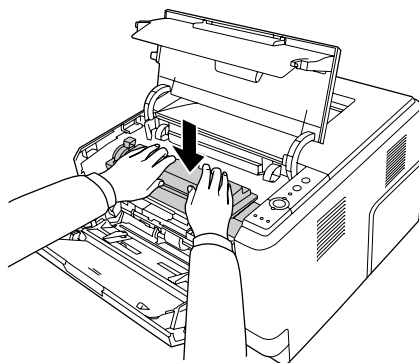
5. Træk forsigtigt eventuelle papirark lige ud mod dig selv.



- Sæt langsomt fotolederen helt ind.



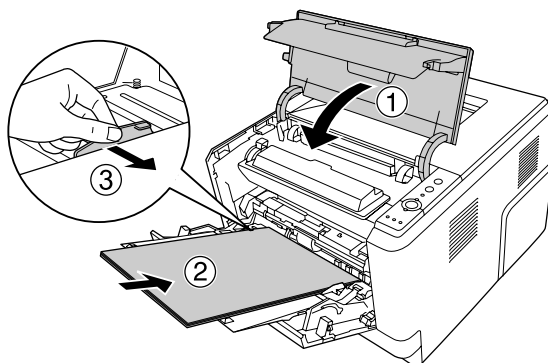
- Sæt langsomt fotolederenheden med tonerkassetten helt ind.



Bemærk:

Hvis du ikke kan sætte fremkaldereenheden helt ind, skal du tage fotolederenheden ud, sætte den ind og derefter sætte fremkaldereenheden ind igen.

- Luk topdækslet, og læg papiret tilbage på MP-bakken.

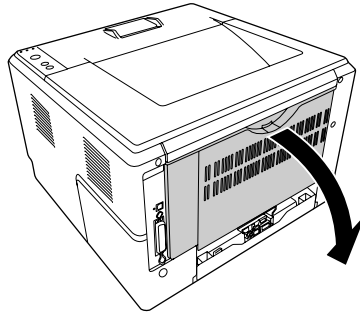


Bemærk:

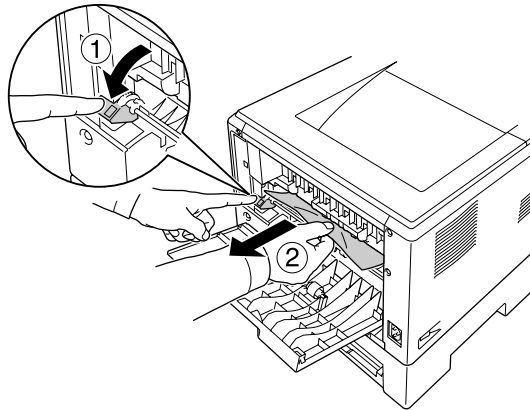
Se "MP-bakke" på side 23 for at få yderligere oplysninger om ilægning af papir.

Papirstop i nærheden af den bageste låge

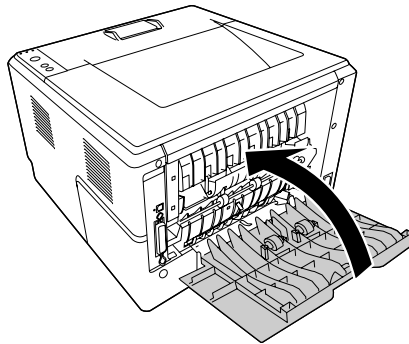
1. Åbn den bageste låge.



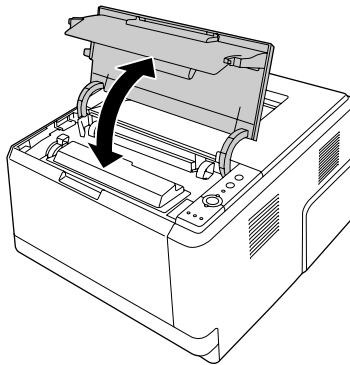
2. Tryk grebet med den grønne etiket ned, og træk forsigtigt eventuelle papirark ud.



3. Luk den bageste låge.

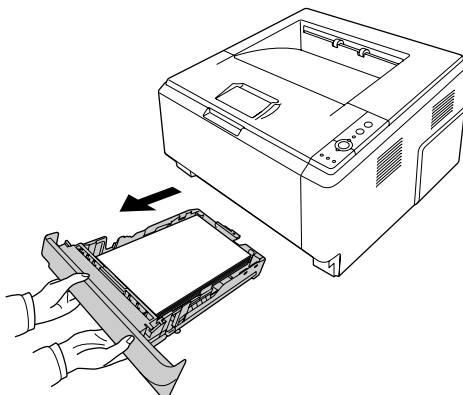


4. Åbn og luk topdækslet.

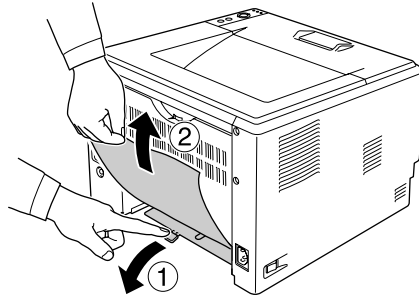


Papirstop i nærheden af DM-bakken

1. Fjern standardpapirkassetten.



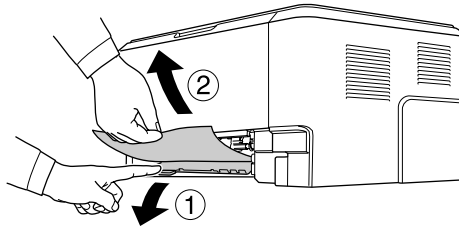
2. Skub på DM-bakken bagfra, og træk forsigtigt eventuelle papirark ud.



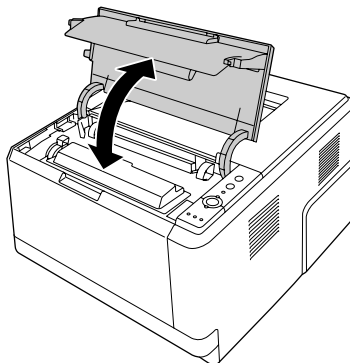
Bemærk:

Rør ikke ved metaldelene med undtagelse af det grønne greb på DM-bakken.

3. Skub på DM-bakken forfra, og træk forsigtigt eventuelle papirark ud.



4. Sæt papirkassetten i igen.
5. Åbn og luk topdækslet.



Udskrivning af et statusark

Du kan bekræfte printerens aktuelle status og kontrollere, at evt. ekstraudstyr er monteret korrekt, ved at udskrive et statusark fra printerens betjeningspanel eller printerdriveren.

Se "Betjeningspanel" på side 21, hvis du vil udskrive et statusark fra printerens kontrolpanel.

Se "Udskrivning af et statusark" på side 113 vedrørende udskrivning af et statusark fra printerdriveren, Windows.

Driftsproblemer

Klar-indikatoren lyser ikke

Arsag	Løsning
Netledningen er muligvis ikke tilsluttet korrekt i stikkontakten.	Sluk printeren, kontroller netledningen mellem printeren og stikkontakten, og tænd derefter printeren igen.
Stikkontakten styres muligvis af en udvendig kontakt eller en automatisk timer.	Sørg for, at kontakten er tændt, eller tilslut en anden elektrisk enhed til stikkontakten for at kontrollere, om stikkontakten fungerer korrekt.

Printeren udskriver ikke (Klar-indikatoren lyser ikke)

Arsag	Løsning
Printeren er offline.	Tryk en enkelt gang på knappen Start/Stop for at skifte printerens status til klar.
Der kan være opstået en fejl.	Kontroller, om en fejlindikator lyser eller blinker. Se "Status- og fejlindikatorer" på side 100.

Klar-indikatoren lyser, men der udskrives ikke

Arsag	Løsning
Computeren er muligvis ikke tilsluttet korrekt til printeren.	Udfør proceduren, der er illustreret i <i>installationsvejledningen</i> .
Interfacekablet er muligvis ikke tilsluttet korrekt.	Kontroller begge ender af interfacekablet mellem printeren og computeren.
Du bruger muligvis ikke det korrekte interfacekabel.	Hvis du bruger USB-interfacet, skal du bruge et Revision 2.0-kabel.

Programsoftwaren til printeren er ikke installeret korrekt.	Sørg for, at printeren er valgt i programsoftwaren.
Computeren har ikke tilstrækkelig hukommelse til at håndtere datamængden i dokumentet.	Forsøg at reducere dokumentets billedopløsning i programsoftwaren, eller installer mere hukommelse i computeren, hvis det er muligt.

Ekstraudstyret er ikke tilgængeligt

Årsag	Løsning
Printeren registrerer ikke ekstraudstyret.	Udskriv et statusark for at se, om printeren registrerer ekstraudstyret. Geninstaller ekstraudstyret, hvis dette ikke er tilfældet.
Windowsbrugere: EPSON Status Monitor er ikke installeret. Macintosh-brugere: Du har ikke registreret printeren igen.	<p>Windowsbrugere: Du skal installere EPSON Status Monitor eller foretage indstillinger manuelt i printerdriveren. Se "Angivelse af Valgfrie indstillinger" på side 113.</p> <p>Macintosh-brugere: Når du har monteret eller fjernet ekstraudstyr fra printeren, skal du starte EPSON Status Monitor eller slette og registrere printeren igen. Brug Print Setup Utility (Printerværktøj) (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller Print Center (Printercentral) (Mac OS X 10.2) til at slette printeren.</p>

Den resterende levetid for tonerkassetten opdateres ikke (kun Windows-brugere)

Årsag	Løsning
Intervaller mellem opdatering af oplysninger om forbrugsvarer er for langt.	Tryk på knappen Get Information Now (Hent oplysninger nu) i dialogboksen Consumable Info Settings (Indstillinger for oplysninger om forbrugsvarer). Du kan også ændre intervallet for opdatering af oplysninger om forbrugsvarer i dialogboksen Consumable Info Settings (Indstillinger for oplysninger om forbrugsvarer).

Udskrivningsproblemer

Skriftypen kan ikke udskrives

Årsag	Løsning
Windows-brugere: Du kan bruge printerskriftpyperne som erstatning for de angivne TrueType-skriftpyper.	I printerdriveren skal du markere afkrydsningsfeltet Print TrueType fonts as bitmap (Udskriv TrueType-skriftpyper som bitmaps) i dialogboksen Extended Settings (Udvidede indstillinger).
Den valgte skrifttype understøttes ikke af printeren.	Kontroller, at du har installeret den korrekte skrifttype. Se <i>Skrifttypevejledning</i> for at få yderligere oplysninger.

Udskriften er forvansket

Årsag	Løsning
Interfacekablet er muligvis ikke tilsluttet korrekt.	Sørg for, at begge ender af interfacekablet er tilsluttet korrekt.
Du bruger muligvis ikke det korrekte interfacekabel.	Hvis du bruger USB-interfacet, skal du bruge et Revision 2.0-kabel.

Bemærk:

Hvis et statusark ikke udskrives korrekt, er printeren muligvis beskadiget. Kontakt forhandleren eller en kvalificeret servicerepræsentant.

Udskrivningsplaceringen er ikke korrekt

Årsag	Løsning
Sidelængden og -margenerne kan være indstillet forkert i dit program.	Sørg for, at du bruger korrekte indstillinger for sidelængde og -margen i programmet.
Indstillingen Paper Size (Papirstørrelse) kan være forkert.	Kontroller, at den rigtige papirstørrelse er valgt i printerdriverindstillingerne.
Indstillingen MP Tray Size (MF-STØRRELSE) kan være forkert.	Kontroller, at du har valgt MP Tray (MP-bakke) i rullelisten Paper Source (Papirkilde) og angivet den korrekte papirstørrelse i printerdriverindstillingerne.

Grafik udskrives ikke korrekt

Årsag	Løsning
Indstillingen for printeremulering i programmet kan være forkert.	Kontroller, at programmet er indstillet til den printeremulering, du bruger. Hvis du f.eks. bruger ESC/Page-tilstand, skal du sikre, at programmet er indstillet til at bruge en ESC/Page-printer.
Der er muligvis behov for mere hukommelse.	Grafik kræver store mængder hukommelse. Installer et passende hukommelsesmodul. Se "Hukommelsesmodul" på side 58.

Problemer med udskriftskvaliteten

Baggrunden er mørk eller snavset

Årsag	Løsning
Du bruger muligvis ikke den korrekte papirtype til printerens.	Hvis papirets overflade er for grov, kan de udskrevne tegn virke forvrængede eller brudte. Glat kopipapir af høj kvalitet anbefales for at få de bedste resultater. Se "Anvendelige papirtyper" på side 155 for at få oplysninger om valg af papir.
Papirvejen inde i printerens kan være støvet.	Rengør de indvendige printerkomponenter ved at udskrive tre sider med kun ét tegn pr. side.
Density (Tæthed) kan være indstillet for mørkt.	Klik på fanen Optional Settings (Valgfrie indstillinger) i dialogboksen Extended Settings (Udvidede indstillinger) i printerdriven, og gør derefter Density (Tæthed) lysere.

Der er hvide prikker på udskriften

Årsag	Løsning
Papirvejen inde i printerens kan være støvet.	Rengør de indvendige printerkomponenter ved at udskrive tre sider med kun ét tegn pr. side.

Udskriftskvaliteten eller tonen er ujævn

Årsag	Løsning
Papiret er muligvis fugtigt.	Opbevar ikke papir i fugtige omgivelser.
Tonerkassetten kan være ved at være brugt op.	Udskift tonerkassetten, hvis meddelelsen i EPSON Status Monitor angiver, at tonerkassetten er ved at være brugt op. Se "Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten" på side 63. Windows-brugere: Du kan også kontrollere den resterende levetid for tonerkassetten ved at se i fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger) i printerdriveren.

Der er en lodret linje på udskriften

Årsag	Løsning
Enten metalrullen eller fotoledertråden inde i printeren er snavset.	Rengør metalrullen og fotoledertråden inde i printeren. Se "Rengøring inde i printeren" på side 68, hvis du ønsker yderligere oplysninger.

Udtværet toner

Årsag	Løsning
Papiret er muligvis fugtigt.	Opbevar ikke papir i fugtige omgivelser.
Du bruger muligvis ikke den korrekte papirtype til printeren.	Glat kopipapir af høj kvalitet anbefales for at få de bedste resultater. Se "Anvendelige papirtyper" på side 155 for at få oplysninger om valg af papir.
Papirvejen inde i printeren kan være støvet.	Rengør de indvendige printerkomponenter ved at udskrive tre sider med kun ét tegn pr. side.

Manglende områder på det udskrevne billede

Årsag	Løsning
Papiret er muligvis fugtigt.	Denne printer er følsom over for fugt, der er absorberet af papiret. Jo højere papirets fugtindhold er, desto lysere bliver udskriften. Opbevar ikke papir i fugtige omgivelser.
Du bruger muligvis ikke den korrekte papirtype til printeren.	Hvis papirets overflade er for grov, kan de udskrevne tegn virke forvrængede eller brudte. Glat kopipapir af høj kvalitet anbefales for at få de bedste resultater. Se "Anvendelige papirtyper" på side 155 for at få oplysninger om valg af papir.

Der udskrives fuldstændigt blanke sider

Arsag	Løsning
Printeren har muligvis indført mere end ét ark ad gangen.	Fjern papirstakken, og luft den. Bank papirstakken mod en plan overflade for at udjævne kanterne, og læg derefter papiret i igen.
Der er muligvis et problem med programmet eller interfacekablet.	Udskriv et statusark. Se "Udskrivning af et statusark" på side 89. Hvis der "udskrives" en blank side, skyldes problemet muligvis printerens. Sluk for printeren, og kontakt din forhandler.
Indstillingen Paper Size (Papirstørrelse) kan være forkert.	Kontroller, at den rigtige papirstørrelse er valgt i printerdriverindstillingerne.
Indstillingen MP Tray Size (MF-STØRRELSE) kan være forkert.	Kontroller, at du har valgt MP Tray (MP-bakke) i rullelisten Paper Source (Papirkilde) og angivet den korrekte papirstørrelse i printerdriverindstillingerne.
Kassettetapen er muligvis ikke trukket ud af tonerkassetten.	Kontroller, at kassettetapen er trukket helt ud. Se vejledningen på pakken med tonerkassetten for at få yderligere oplysninger.
Tonerkassetten kan være ved at være brugt op.	Udskift tonerkassetten, hvis meddelelsen i EPSON Status Monitor angiver, at tonerkassetten er ved at være brugt op. Se "Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten" på side 63. Windows-brugere: Du kan også kontrollere den resterende levetid for tonerkassetten ved at se i fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger) i printerdriveren.

Det udskrevne billede er lyst eller svagt

Arsag	Løsning
Papiret er muligvis fugtigt.	Opbevar ikke papir i fugtige omgivelser.
Toner Save er muligvis aktiveret.	Deaktiver Toner Save i printerdriveren. For at ændre indstillingen for Toner Save i printerdriveren skal du vælge knappen Advanced (Avanceret) i fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger) og klikke på More Settings (Flere indstillinger) . Fjern markeringen i afkrydsningsfeltet Toner Save i dialogboksen More Settings (Flere indstillinger) for Windows-brugere eller i dialogboksen Advanced (Avanceret) for Mac-brugere.
Tonerkassetten kan være ved at være brugt op.	Udskift tonerkassetten, hvis meddelelsen i EPSON Status Monitor angiver, at tonerkassetten er ved at være brugt op. Se "Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten" på side 63. Windows-brugere: Du kan også kontrollere den resterende levetid for tonerkassetten ved at se i fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger) i printerdriveren.

Den side, der ikke er udskrevet på, er snavset

Arsag	Løsning
Der er muligvis spildt toner i papirindføringsvejen.	Rengør de indvendige printerkomponenter ved at udskrive tre sider med kun ét tegn pr. side.
Udskrivningen fandt sted lige efter fjernelsen af et papirstop.	Udskriv et par enkeltsidede udskrifter.

Forringet udskriftskvalitet

Arsag	Løsning
Der er ikke tilstrækkelig hukommelse til, at printeren kan udskrive i den ønskede kvalitet. Printeren reducerer automatisk kvaliteten, så udskrivningen kan fortsætte.	Kontroller, om udskriften er acceptabel. Hvis det ikke er tilfældet, skal du installere mere hukommelse for at løse problemet permanent eller vælge en lavere udskriftskvalitet i printerdriveren for at løse problemet midlertidigt.

Problemer i forbindelse med hukommelse**Utilstrækkelig hukommelse til aktuelt job**

Arsag	Løsning
Printeren har ikke nok hukommelse til at udføre det aktuelle job.	Installer mere hukommelse for at løse problemet permanent, eller vælg en lavere udskriftskvalitet i printerdriveren for at løse problemet midlertidigt.

Utilstrækkelig hukommelse til at udskrive alle kopier

Arsag	Løsning
Printeren har ikke nok hukommelse til at udskrive job sætvis.	Der udskrives kun ét sæt kopier. Reducer indholdet af udskriftsjob, eller installer mere hukommelse. Se "Hukommelsesmodul" på side 58 for at få oplysninger om installation af hukommelse.

Problemer med papirhåndtering

Papiret indføres ikke korrekt

Årsag	Løsning
Papirstyrene er ikke indstillet korrekt.	Kontroller, at papirstyrene i alle papirkassetter og MP-bakken er indstillet til det korrekte papirformat.
Indstillingen for papirkilde er muligvis ikke korrekt.	Sørg for, at du har valgt den korrekte papirkilde i programmet.
Der er muligvis ikke papir i papirkilden.	Læg papir i den valgte papirkilde.
Størrelsen af det ilagte papir er ikke den samme som den papirstørrelse, der er valgt i printerdriveren.	Kontroller, at den rigtige papirstørrelse er valgt i printerdriverindstillingerne.
Det ilagte papirs størrelse/type er ikke valgt i dialogboksen Printer Settings (Printerindstillinger).	Indstil det ilagte papirs størrelse/type korrekt i dialogboksen Printer Settings (Printerindstillinger).
Der kan være for mange ark i MP-bakken eller papirkassetterne.	Kontroller, at der ikke er lagt for mange ark papir i. Se "Generelt" på side 157 for at få oplysninger om den maksimale papirkapacitet for de enkelte papirkilder.
Hvis papiret ikke indføres fra papirkasetteenheden (ekstraudstyr), er enheden muligvis ikke installeret korrekt.	Se "Papirkasetteenhed (ekstraudstyr)" på side 54 for at få oplysninger om installation af enheden.
Når du udskriver i dupleks fra MP-bakken, er standardpapirkassetten ikke installeret.	Installer standardpapirkassetten.
Når den ekstra papirkasette er installeret, er kassetterne ovenover den, der indføres papir fra, ikke installeret.	Isæt alle papirkassetterne over den, der indføres papir fra.
Optagningsrullen er snavset.	Rengør optagningsrullen. Se "Rengøring af optagningsrullen" på side 66 for at få vejledning.
Papirkassetten (ekstraudstyr) er muligvis ikke installeret korrekt.	Se "Papirkasetteenhed (ekstraudstyr)" på side 54 for at få oplysninger om installation af en papirkasetteenhed (ekstraudstyr).

Problemer ved brug af ekstraudstyr

Udskriv et statusark for at bekræfte, at ekstraudstyret er installeret korrekt. Du kan finde yderligere oplysninger i afsnittet "Udskrivning af et statusark" på side 89.

Der opstår indføøringsstop, når papirkassetten (ekstraudstyr) benyttes

Årsag	Løsning
Papiret er fastklemt i papirkassetten (ekstraudstyr).	Se "Fjernelse af papirstop" på side 75 for at udbedre papirstop.

Installeret ekstraudstyr kan ikke benyttes

Årsag	Løsning
Det installerede ekstraudstyr er ikke defineret i printerdriveren.	<p>Windowsbrugere: Du skal foretage indstillinger manuelt i printerdriveren. Se "Angivelse af Valgfrie indstillinger" på side 113.</p> <p>Macintosh-brugere: Når du har monteret eller fjernet ekstraudstyr fra printeren, skal du starte EPSON Status Monitor eller slette og registrere printerens igen. Brug Print Setup Utility (Printerværktøj) (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller Print Center (Printercentral) (Mac OS X 10.2) til at slette printerens.</p>

Afhjælpning af USB-problemer

Hvis du har problemer med at bruge printeren med USB-tilslutning, kan du se, om en af nedenstående beskrivelser svarer til dit problem, og derefter træffe de nødvendige forholdsregler.

USB-tilslutninger

USB-kabler eller -tilslutninger kan være årsag til USB-problemer.

Du opnår de bedste resultater ved at slutte printeren direkte til computerens USB-port. Hvis det er nødvendigt at bruge flere USB-hubber, anbefales det, at printeren tilsluttes den hub, der er tættest på computeren.

Windows-operativsystemet

Din computer skal være en model med præinstalleret Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64 eller en model med præinstalleret Windows 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64 og opgraderet til Windows Vista, Vista x64, XP eller XP x64. Du er muligvis ikke i stand til at installere eller bruge USB-printerdriveren på en computer, der ikke opfylder disse specifikationer, eller som ikke har en indbygget USB-port.

Kontakt forhandleren for at få flere oplysninger om computeren.

Installation af printersoftware

Forkert eller ufuldstændig softwareinstallation kan medføre USB-problemer. Vær opmærksom på følgende, og udfør de anbefalede tjek for at sikre korrekt installation.

Kontrol af printersoftwareinstallationen

Hvis du bruger Windows Vista, Vista X64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64, skal du følge trinene i *installationsvejledningen*, der fulgte med printerens, for at installere printersoftware. Ellers kan Microsofts universaldriver installeres i stedet for. Udfør følgende trin for at undersøge, om universaldriveren er installeret.

1. Åbn mappen **Printers (Printere)**, og højreklik derefter på printerens ikon.
2. Klik på **Printing Preferences (Udskriftsindstillinger)** i den genvejsmenu, der vises, og højreklik derefter et vilkårligt sted i driveren.

Hvis **About (Om)** vises i den genvejsmenu, der åbnes, skal du klikke på dette menupunkt. Hvis der vises en meddelelsesboks med ordene "Unidrv Printer Driver", skal du geninstallere printersoftware, som beskrevet i *installationsvejledningen*. Hvis Om ikke vises, er printersoftware installeret korrekt.

Bemærk:

I Windows 2000 skal du klikke på **Yes (Ja)**, hvis dialogboksen *Digital signatur ikke fundet* vises under installationen. Hvis du klikker på **No (Nej)**, skal du installere printersoftwaren igen.

Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64: Hvis dialogboksen *Software Installation (Softwareinstallation)* vises under installationsprocessen, skal du klikke på **Continue Anyway (Fortsæt alligevel)**. Hvis du klikker på **STOP Installation (AFBRYD installationen)**, skal du installere printersoftwaren igen.

Netværkstilslutningsproblemer (kun for DN-modellen)

Kan ikke installere software eller drivere

Arsag	Løsning
Du har ikke åbnet operativsystemet med administratorrettigheder.	Åbn operativsystemet med administratorrettigheder.

Kan ikke få adgang til den delte printer

Arsag	Løsning
Der anvendes en uegnet tekst som sharenavn for den delte printer.	Brug ikke mellemrum eller bindestreger i sharenavnet.
Der kan ikke installeres yderligere en driver på klientcomputeren, selvom printserverens operativsystem og klientoperativsystemet er forskellige.	Installer printerdriverne fra cd-rom'en.
Det er dit netværkssystem, der forårsager dette problem.	Bed netværksadministratoren om hjælp.

Bemærk:

Se nedenstående skema vedrørende den ekstra driver, der skal installeres.

Serveroperativsystem	Klient-OS	Ekstra driver
Windows 2000	Windows XP- eller 2000-klienter	Intel Windows 2000
Windows XP*	Windows XP- eller 2000-klienter	Intel Windows 2000 eller XP
	Windows XP x64-klienter	x64 Windows XP
Windows XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64*	Windows XP- eller 2000-klienter	x86 Windows 2000, Windows XP og Windows Server 2003
	Windows XP x64-klienter	x64 Windows XP og Windows Server 2003
Windows Vista, Vista x64	Windows Vista-, XP-, 2000- eller Server 2003-klienter	x86 type 3 - brugertilstand
	Windows Vista x64-, XP x64- eller Server 2003 x64-klienter	x64 type 3 - brugertilstand

* Ekstra drivere til Windows XP x64 og Server 2003 x64 kan anvendes til Windows XP Service Pack 2, Windows 2003 Service Pack 1 eller nyere.






Status- og fejlindikatorer

Du kan kontrollere printerens status på basis af fejlindikatorernes kombinationer og mønstre på betjeningspanelet. Se "Betjeningspanel" på side 21 for at få oplysninger om indikatorernes placering.

Bemærk:

Du kan let kontrollere printerstatus og fejl på computeren vha. EPSON Status Monitor. Se "Brug af EPSON Status Monitor" på side 114 for at få yderligere oplysning om EPSON Status Monitor til Windows, "Brug af EPSON Status Monitor" på side 136 til Macintosh.


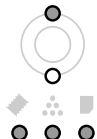
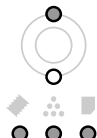
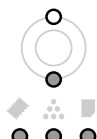

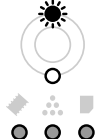
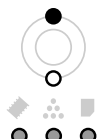
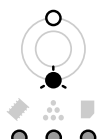
Status for indikatorerne er vist herunder.

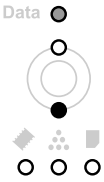
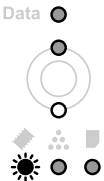
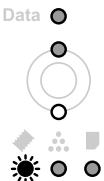
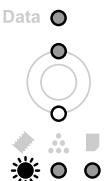
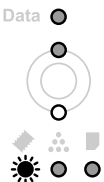
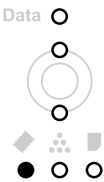
	lyser
	blinker hurtigt (for hver 0,3 sekunder)
	blinker langsomt (for hver 0,6 sekunder)
	blinker meget langsomt (lyser i 0,6 sekunder, slukket i 2,4 sekunder)
	Slukket

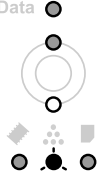
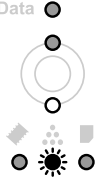
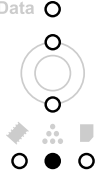
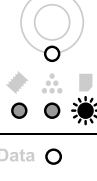
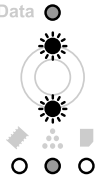



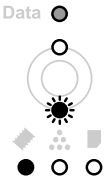
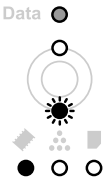
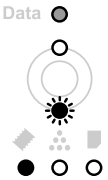
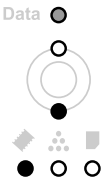
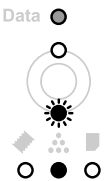
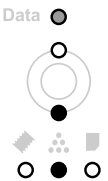
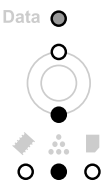
Bemærk:

Fejltypen er afgørende for, hvordan indikatorerne skifter. Ignorer dette mærke.

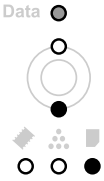
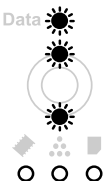
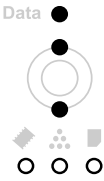
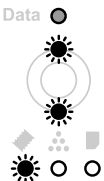
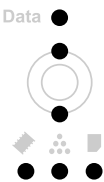
<p>Data ●</p> 	<p>Nulstil</p> <p>Forklaring: Printerens aktuelle grænseflade er nulstillet, og bufferen er ryddet. Andre interface er dog stadig aktive og bevarer de tilhørende indstillinger og data.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Form Feed (Papirfremføring)</p> <p>Forklaring: Printeren fører papir ud, når brugeren vælger det. Denne advarsel vises, når du trykker en enkelt gang på knappen Start/Stop for at skifte printer til offline, og du derefter holder knappen Start/Stop nede i over to sekunder for at undgå at modtage en papirfremføringskommando.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Statusark</p> <p>Forklaring: Printerens udskiver statusarket. Vent til printerens er færdig.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Writing ROM (Skriver ROM)</p> <p>Forklaring: Der skrives til ROM-modulet i porten. Vent til indikatoren er slukket.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Sleep Mode (Dvaletilstand)</p> <p>Forklaring: I øjeblikket er printerens i strømsparetilstand. Denne tilstand annulleres, når printerens modtager udskriftsdata.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Warming Up (Varmer op)</p> <p>Forklaring: Printerens varmer fikseringsenheden op, så den er klar til udskrivning.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Klar</p> <p>Forklaring: Printerens er klar til at modtage data og udskrive.</p>
<p>Data ●</p> 	<p>Offline</p> <p>Forklaring: Printerens er ikke klar til udskrivning. Tryk på knappen Start/Stop.</p>

	<p>Cover Open (Låge åben)</p> <p>Forklaring: En låge på printeren er åben. Luk lågen.</p>
	<p>Udskriftsdatafejl</p> <p>Forklaring: Udskriftsdataene er blevet slettet, fordi de var forkerte. Kontroller, at du bruger den korrekte printerdriver.</p>
	<p>Insufficient Memory to Print All Copies (Utilstrækkelig hukommelse til at udskrive alle kopier)</p> <p>Forklaring: Udskrivning af det angivne antal kopier er ikke længere muligt på grund af mangel på hukommelse (RAM). Udskriv en enkelt kopi ad gangen.</p>
	<p>Print Quality Decreased (due to insufficient memory) (Udskriftskvalitet forringet (pga. utilstrækkelig hukommelse))</p> <p>Forklaring: Der er ikke nok hukommelse til at udskrive siden med den angivne udskriftskvalitet. Printeren reducerer automatisk udskriftskvaliteten, så udskrivningen kan fortsættes. Hvis udskriftskvaliteten ikke er acceptabel, skal du forenkle siden ved at begrænse mængden af grafik eller reducere skrifttypeantallet og -størrelsen. Det kan være nødvendigt at øge printerhukommelsen for at kunne udskrive med den ønskede udskriftskvalitet for dokumentet. Se "Hukommelsesmodul" på side 58 for at få yderligere oplysninger om tilføjelse af hukommelse.</p>
	<p>Insufficient Memory for Current Task (Utilstrækkelig hukommelse til aktuelt job)</p> <p>Forklaring: Printeren har ikke tilstrækkelig hukommelse til at fuldføre det aktuelle udskriftsjob. Tryk på knappen Information på betjeningspanelet for at slette advarslen. Brug computeren til at slette udskriftsjobbet fra udskriftskøen, hvis du vil annullere det. Du kan forhindre, at dette problem opstår igen, ved at sætte mere hukommelse i printeren, som beskrevet i "Hukommelsesmoduler" på side 160, eller ved at reducere opløsningen på det billede, der skal udskrives.</p>
	<p>Self Test (Selv-test)</p> <p>Forklaring: Printeren er i gang med en selvtest og en initialisering.</p>

	<p>Installed Toner Cartridge is Not a Genuine EPSON Product (Den installerede tonerkassette er ikke et originalt EPSON-produkt)</p>
	<p>Forklaring: Den installerede tonerkassette er ikke et originalt EPSON-produkt. Det anbefales at installere en original tonerkassette. Brug af en uoriginal tonerkassette kan påvirke udskriftskvaliteten. EPSON påtager sig intet ansvar for skader eller problemer, der måtte opstå som følge af brug af forbrugsvarer, der ikke er fremstillet eller godkendt af EPSON. Installer et originalt EPSON-produkt. Se "Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten" på side 63 for at få en vejledning i udskiftning af tonerkassetten.</p>
	<p>Toner Low (Toner næsten tom)</p>
	<p>Forklaring: Tonerkassetten er ved at være brugt op. Forbered en ny tonerkassette.</p>
	<p>RAM check</p>
	<p>Forklaring: Printeren kontrollerer RAM'en.</p>
	<p>Check Paper Type (Check papirtype)</p>
	<p>Forklaring: Det papir, der er lagt i printeren, svarer ikke til papirtypeindstillingen i printerdriveren. Læg den korrekte type papir i printeren. Tryk på knappen Information på betjeningspanelet for at slette advarslen.</p>
	<p>ROM check</p>
	<p>Forklaring: Printeren kontrollerer ROM'en.</p>
	<p>Cancel Print Job (Annuller job)</p>
	<p>Forklaring: Printeren annullerer det aktuelle udskriftsjob. Vent til annulleringen er færdig.</p>
	<p>Cancel Print Job (by host) (Annuller udskriftsjob (via vært))</p>
	<p>Forklaring: Udskriftsjobbet annulleres via printerdriveren. Vent til annulleringen er færdig.</p>

	<p>Insufficient Memory for Current Task (Utilstrækkelig hukommelse til aktuelt job)</p>
	<p>(Insufficient Memory for Duplex Printing) Utilstrækkelig hukommelse til duplexudskrivning</p>
	<p>Page contains too much data to process (Siden indeholder for mange data til at kunne behandles)</p>
	<p>Write Error ROM (Skrivefejl ROM)</p>
	<p>Installed Toner Cartridge is Not a Genuine EPSON Product (Den installerede tonerkassette er ikke et originalt EPSON-produkt)</p>
	<p>No Toner Cartridge/Developer Unit Installed (Ingen tonerkassette/fremkalderenhed installeret)</p>
	<p>Toner Cartridge Identification Error (Tonerkassetteidentifikationsfejl)</p>

	<p>Toner Cartridge Memory Error (Tonerkassettehukommelsesfejl)</p> <p>Forklaring: Der opstod en hukommelseslæse/-skrivefejl. Installer tonerkassetten igen, eller udskift den med en ny. Se "Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten" på side 63 for at få yderligere oplysninger. Sluk for strømmen, og tænd igen, hvis dette ikke løser problemet.</p>
	<p>Udskift toner</p> <p>Forklaring: Den angivne tonerkassette er opbrugt og skal udskiftes. Når Fejl-indikatoren lyser, kan udskrivningen ikke fortsætte. Udskift tonerkassetten med en ny. Se "Forholdsregler ved udskiftning af tonerkassetten" på side 63 for at få yderligere oplysninger.</p>
	<p>Check Paper Size (Check papirstørrelse)</p> <p>Forklaring: Papiret i den angivne papirkilde svarer ikke til den krævede papirstørrelse. Udskift det ilagte papir med den korrekte papirstørrelse, og tryk på knappen Start/Stop for at genoptage udskrivningen, eller tryk på knappen Annuller job for at annullere udskriftsjobbet.</p>
	<p>Manual Feed (Manuel arkfødning)</p> <p>Forklaring: Angiver, at indstillingen Manual Feed (Manuel arkfødning) er valgt i printerdriveren. Kontroller, at det ønskede papir vises i printerdriveren og er lagt i åbningen til manuel arkfødning på MP-bakken. Du skal trykke en enkelt gang på knappen Start/Stop, når du vil udskrive i tilstanden manuel arkfødning. Hvis du vil udskrive fra MP-bakken eller 250-arks papirkassetteenheden (ekstraudstyr) efter udskrivning i manuel tilstand, skal du huske at slette indstillingen Manual Feed (Manuel arkfødning) i printerdriveren. Bemærk: Fjern papiret fra andre papirkilder før udskrivning i tilstanden manuel arkfødning.</p>
	<p>Duplex Printing Error (Dupleksudskrivningsfejl)</p> <p>Forklaring: Der er opstået problemer under dupleksudskrivning. Sådanne problemer kan være forårsaget af forkerte indstillinger for den papirkilde, du bruger. Kontroller, at du bruger en papirtype og et papirformat, der passer til dupleksudskrivning.</p>
	<p>Paper Cassette Not Installed (Papirkassette ikke installeret)</p> <p>Forklaring: Papirkassetten er ikke installeret eller ikke installeret korrekt. Installer papirkassetten korrekt.</p>
	<p>Paper Out (Der er ikke mere papir)</p> <p>Forklaring: Der er ikke papir i den angivne papirkilde. Læg papir i papirkilden.</p>

	Paper Jam (Papirstop)
	Reset All (Nulstil alle)
	Service Required (engine error) (Service påkrævet (programfejl))
	Cancel All Print Job (Annuller alle job)
	Service Required (controller error) (Service påkrævet (styreenhedsfejl))

annullering af udskrivning

Tryk på knappen  **Annuller job** på printerens betjeningspanel.

Se "Annullering af et udskriftsjob" på side 32 for at annullere et udskriftsjob, før det sendes fra computeren.

Problemer med udskrivning i PostScript 3-tilstand

Problemerne i dette afsnit omfatter de problemer, der kan opstå under udskrivning med PostScript-driveren. Alle proceduremæssige vejledninger henviser til PostScript-printerdriveren.

Printeren udskriver ikke korrekt i PostScript-tilstand

Arsag	Løsning
Indstillingen af printerens emuleringstilstand er forkert.	Printeren er som standard indstillet til Auto (Automatisk) tilstand, så den automatisk kan bestemme den kodning, der bruges i de modtagne udskriftsjobdata, og vælge en passende emuleringstilstand. Der er dog situationer, hvor printerens ikke kan vælge den korrekte emuleringstilstand. I så fald skal den indstilles til PS3 manuelt. Indstil emuleringstilstanden via Emulation Menu (EMULERINGSMENU) SelecType på printerens. Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.
Printerens indstilling af emuleringstilstand er forkert for den grænseflade, du bruger.	Emuleringstilstanden kan indstilles individuelt for hver grænseflade, der modtager udskriftsjobdata. Indstil emuleringstilstanden for den grænseflade, du bruger, til PS3 . Indstil emuleringstilstanden via Emulation Menu (EMULERINGSMENU) SelecType på printerens. Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.

Printeren udskriver ikke

Arsag	Løsning
Afkrydsningsfeltet Print to file (Udskriv til fil) er markeret i dialogboksen Udskriv (bortset fra Mac OS X).	Fjern markeringen af afkrydsningsfeltet Print to file (Udskriv til fil) i dialogboksen Udskriv.
Afkrydsningsfeltet Save as File (Gem som fil) er markeret på siden arket Output Options (Udskriftsindstillinger) i dialogboksen Print (Udskriv) (kun Mac OS X).	Fjern markeringen af afkrydsningsfeltet Save as File (Gem som fil) på siden Output Options (Udskriftsindstillinger) i dialogboksen Print (Udskriv).
Der er valgt en forkert printerdriver.	Kontroller, at den PostScript-printerdriver, du bruger til at udskrive, er valgt.
Emulation Menu (EMULERINGSMENU) på printerens betjeningspanel er indstillet til en anden tilstand end Auto eller PS3 for det interface, du bruger.	Skift indstillingen for tilstand til enten Auto (Automatisk) eller PS3 . Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.

Den printerdriver eller printer, du vil bruge, vises ikke i Printerværktøj (Mac OS X 10.3.x og 10.4.x) eller Printercentral (Mac OS X 10.2)

Årsag	Løsning
Printernavnet er ændret.	Bed netværksadministratoren om oplysninger, og vælg derefter et passende printernavn.
Indstillingen for AppleTalk Zone (AppleTalk-zone) er forkert.	Åbn Printer Setup Utility (Printerværktøj) (Mac OS X 10.3.x og 10.4.x), eller Print Center (Printercentral) (Mac OS X 10.2), og vælg derefter den AppleTalk-zone, som printeren er tilsluttet.

Skriftypen på udskriften afviger fra skrifttypen på skærmen

Årsag	Løsning
Der er ikke installeret PostScript-skærmskrifttyper.	PostScript-skærmskrifttyperne skal være installeret på den computer, du bruger. Ellers erstattes den valgte skrifttype med en anden skrifttype til visning på skærmen.
Kun Windows-brugere De pågældende skrifttypeerstatninger er ikke angivet korrekt under fanen Device Settings (Enhedsindstillinger) i dialogboksen Egenskaber for printeren.	Angiv den relevante erstatningsskrifttype ved hjælp af Tabel over skrifttypeerstatning.

Printerskrifttyperne kan ikke installeres

Årsag	Løsning
Menuen Emulation (Emulering) i printerens betjeningspanel er ikke indstillet til P ₃ for det interface, du bruger.	Skift indstillingen Emulation Menu (EMULERINGSMENU) til P ₃ for det interface, du bruger, og prøv derefter at installere printerskrifttyperne igen. Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.

Kanterne af tekst og/eller billeder er ikke glatte

Årsag	Løsning
Print Quality (Udskriftskvalitet) er indstillet til Fast (Hurtig) .	Skift indstillingen Print Quality (Udskriftskvalitet) til Fine (Fin) eller Maximum .
Printeren har ikke tilstrækkelig hukommelse.	Forøg printerhukommelsen.

Printeren udskriver ikke normalt via USB-porten

Arsag	Løsning
<p>Kun Windows-brugere</p> <p>Indstillingen Data Format (Dataformat) i Properties (Egenskaber) for printeren er ikke indstillet til ASCII eller TBCP.</p>	<p>Printeren kan ikke udskrive binære data, når den er tilsluttet computeren via USB-porten. Kontroller, at indstillingen Data Format (Dataformat), som du finder ved at klikke på Advanced (Avanceret) på siden PostScript i Properties (Egenskaber) for printeren, er indstillet til ASCII eller TBCP.</p> <p>Hvis computeren kører Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, skal du klikke på fanen Device Settings (Enhedsindstillinger) i Properties (Egenskaber for printeren) og derefter klikke på indstillingen Output Protocol (Output-protokol) og vælge ASCII eller TBCP.</p>

Printeren udskriver ikke normalt via netværksinterfacet (kun for DN-modellen)

Arsag	Løsning
<p>Indstillingen Data Format (Dataformat) afviger fra det dataformat der er angivet i programmet (bortset fra Mac OS X)</p>	<p>Hvis filen er oprettet i et program, der gør det muligt at ændre dataformatet eller kodningen, f.eks. Photoshop, skal du sikre, at indstillingen i programmet svarer til indstillingen i printerdriveren.</p>
<p>Kun Windows-brugere</p> <p>Computeren er tilsluttet netværket ved hjælp af AppleTalk i et Windows 2000-miljø, og indstillingen Send CTRL-D før hvert job eller Send CTRL-D efter hvert job under fanen Enhedsindstillinger i dialogboksen Egenskaber for printeren er angivet til Ja.</p>	<p>Kontroller, at både indstillingen Send CTRL+D Before Each Job (Send CTRL-D før hvert job) og Send CTRL+D After Each Job (Send CTRL-D efter hvert job) er angivet til No (Nej).</p>
<p>Netværksforbindelse er en anden end AppleTalk, og indstillingen for Data Format (Dataformat) er ikke indstillet til ASCII-data.</p>	<p>Netværksforbindelse er en anden end AppleTalk, og indstillingen for Data Format (Dataformat) er ikke indstillet til ASCII-data.</p>
<p>Kun Windows-brugere</p> <p>Printdata er for store.</p>	<p>Klik på Advanced (Avanceret) på siden PostScript under Properties (Egenskaber) for printeren, og skift indstillingen Data Format (Dataformat) fra ASCII data (standard) til TBCP (Tagged binary communications protocol (Tagged binær kommunikationsprotokol)).</p> <p>Når indstillingen Binary (Binær) er indstillet til 11, er TBCP ikke tilgængelig. Brug protokollen Binary (Binær). Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.</p>

<p>Kun Windows-brugere</p> <p>Der kan ikke udskrives ved hjælp af netværksgrænsefladen.</p>	<p>Klik på Advanced (Avanceret) på siden PostScript under Properties (Egenskaber) for printeren, og skift indstillingen Data Format (Dataformat) fra ASCII data (standard) til TBCP (Tagged binary communications protocol (Tagged binær kommunikationsprotokol)).</p> <p>Når indstillingen Binary (Binær) er indstillet til <input type="radio"/> (Til), er TBCP ikke tilgængelig. Brug protokollen Binary (Binær). Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.</p>
--	--

Der forekommer en udefineret fejl (kun Macintosh)

Årsag	Løsning
Den anvendte version af Mac OS understøttes ikke.	Denne printerdriver kan kun bruges på Macintosh-computere med Mac OS X version 10.2.8 eller nyere.

Problemer med udskrivning i PCL6/PLC5-tilstand

De problemer, der er beskrevet i dette afsnit, er nogen, du kan komme ud for, når du udskriver i PCL6-tilstand. Alle proceduremæssige vejledninger henviser til PCL6-printerdriveren.

Printeren udskriver ikke

Årsag	Løsning
Afkrydsningsfeltet Print to file (Udskriv til fil) er valgt i dialogboksen Print (Udskriv).	Fjern markeringen af afkrydsningsfeltet Print to file (Udskriv til fil) i dialogboksen Udskriv.

Printeren udskriver ikke korrekt i PCL-tilstand

Årsag	Løsning
(Kun PCL6-tilstand) Graphics Mode kan være indstillet til Vector (Vektor) , og udskrivningsdataene kan omfatte data, der ikke kan udskrives med denne indstilling.	Åbn printerdriveren, klik på fanen Graphics (Grafik) , klik på Options (Indstillinger) , og vælg derefter Raster as Graphics Mode (Raster som grafiktilstand) .

Printeren starter ikke manuel dupleksudskrivning (kun PCL6)

Årsag	Løsning
Afkrydsningsfeltet Print directly to the printer (Udskriv direkte til printeren) er ikke markeret.	Marker afkrydsningsfeltet Print directly to the printer (Udskriv direkte til printeren) i fanen Details .
Porten Network (NETVÆRK) er valgt.	Skift port til enten LPT eller USB . Siderækkefølgende for dupleksudskrivning korrigeres.

Skrifttypen på udskriften afviger fra skrifttypen på skærmen

Årsag	Løsning
EPSON Screen Fonts er ikke installeret.	Skærmskrifttyperne skal være installeret på den computer, du bruger. Ellers erstattes den valgte skrifttype med en anden skrifttype til visning på skærmen.

Kanterne af tekst og/eller billeder er ikke glatte

Årsag	Løsning
(Kun PCL6-tilstand) Opløsningen er indstillet til Fast (300 dpi) (Hurtig (300 dpi)) .	Åbn printerdriveren, klik på fanen Graphics (Grafik) , og vælg derefter Fine (600 dpi) (Fin (600 dpi)) som opløsning.
Printeren har ikke tilstrækkelig hukommelse.	Forøg printerhukommelsen.
(Kun PCL6-tilstand) RITech er indstillet til Off (Deaktiveret) .	Åbn printerdriveren, klik på fanen Graphics (Grafik) , og vælg derefter On (Aktiveret) for RITech, i rullelisten.

Kapitel 7

Om printersoftware til Windows

Brug af printerdriveren

Printerdriveren er den software, der gør det muligt at justere printerindstillingerne, så du opnår de bedste resultater.

Bemærk:

I onlinehjælpen til printerdriveren kan du finde detaljer om printerdriverindstillinger.

Bemærkning til Windows Vista-brugere:

Tryk ikke på strømknappen, og sæt ikke computeren i standby- eller dvaletilstand manuelt under udskrivning.

Adgang til printerdriveren


Du kan åbne printerdriveren direkte fra alle programmer og fra Windows-operativsystemet.

De printerindstillinger, der foretages fra et Windows-program, tilsidesætter den indstilling, der er foretaget fra operativsystemet.

Fra programmet

Klik på **Print (Udskriv)**, **Print Setup (Indstil printer)** eller **Page Setup (Sidelayout)** i menuen File (Filer). Klik om nødvendigt på **Setup (Installation)**, **Options (Indstillinger)**, **Properties (Egenskaber)** eller på en kombination af disse knapper.

Brugere af Windows Vista

Klik på  **Start**, klik på **Control Panel (Kontrolpanel)**, og dobbeltklik derefter på **Printers (Printere)**. Højreklik på ikonet for din printer, og klik derefter på **Printing Preferences (Udskriftsindstillinger)**.

Brugere af Windows XP, Server 2003

Klik på **Start**, klik på **Printers and Faxes (Printere og faxenheder)**. Højreklik på printerikonet, og klik derefter på **Printing Preferences (Udskriftsindstillinger)**.

Windows 2000-brugere

Klik på **Start**, peg på **Settings (Indstillinger)**, og klik derefter på **Printers (Printere)**. Højreklik på printerikonet, og klik derefter på **Printing Preferences (Udskriftsindstillinger)**.

Udskrivning af et statusark

Du kan kontrollere printerens aktuelle status ved at udskrive et statusark fra printerdriveren.

1. Åbn printerdriveren.
2. Klik på fanen **Optional Settings (Valgfrie indstillinger)**, og klik derefter på **Status Sheet (Statusark)**.

Ændring af printerindstillinger

Du kan ændre printerindstillingerne, f.eks. kassette, udskrivning og indstillinger. For at åbne dialogboksen skal du klikke på **Printer Setting (Printerindstilling)** i fanen Optional Settings (Valgfrie indstillinger).

Angivelse af Udvidede indstillinger

Du kan angive forskellige indstillinger i dialogboksen Extended Settings (Udvidede indstillinger). Klik på **Extended Settings (Udvidede indstillinger)** under fanen Optional Settings (Valgfrie indstillinger) for at åbne dialogboksen.

Angivelse af Valgfrie indstillinger

Du kan manuelt opdatere oplysningerne om det installerede ekstraudstyr, hvis du har installeret ekstraudstyr på printeren.

1. Åbn printerdriveren.
2. Klik på fanen **Optional Settings (Valgfrie indstillinger)**, og vælg derefter **Update the Printer Option Info Manually (Opdater oplysninger om printerindstillinger manuelt)**.
3. Klik på **Settings (Indstillinger)**. Dialogboksen Optional Settings (Valgfrie indstillinger) vises.
4. Angiv indstillinger for det installerede ekstraudstyr, og klik derefter på **OK**.

Visning af oplysninger om forbrugsvarer

Den resterende levetid for tonerkassetten vises i fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger).

Bemærk:

- Denne funktion er kun tilgængelig, når EPSON Status Monitor er installeret.
- Disse oplysninger kan afvige fra de oplysninger, der vises i EPSON Status Monitor. Brug EPSON Status Monitor til at få detaljerede oplysninger om forbrugsvarer.
- Hvis der ikke anvendes en original EPSON-tonerkassette, vises niveauindikatoren og alarmikonet for resterende levetid ikke.

Bestilling af forbrugsvarer

Klik på knappen **Order Online (Bestil online)** i fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger). Du kan finde yderligere oplysninger i afsnittet "Bestil online" på side 122.

Bemærk:

Denne funktion er kun tilgængelig, når EPSON Status Monitor er installeret.


Brug af EPSON Status Monitor

EPSON Status Monitor er et hjælpeprogram, der overvåger printeren og giver dig oplysninger om printerens aktuelle status.

Installation af EPSON Status Monitor

1. Kontroller, at printeren er slukket, og Windows kører på computeren.
2. Sæt cd'en med printersoftware i cd-rom-drevet.

Bemærk:

- Vis skærmen *Epson Installation Program* ikke vises automatisk, skal du klikke på  **Start** og derefter på ikonet **Computer** (Windows Vista) eller **My Computer (Denne computer)** på skrivebordet (Windows XP, 2000 eller Server 2003). Højreklik på cd-rom-ikonet, klik på **Open (Åbn)** i den menu, der vises, og dobbeltklik derefter på **Epsetup.exe**.
- Vælg dit sprog, hvis vinduet med sprogafsnittet vises.

3. Klik på **Custom Install (Tilpasset installation)**.



Bemærk:

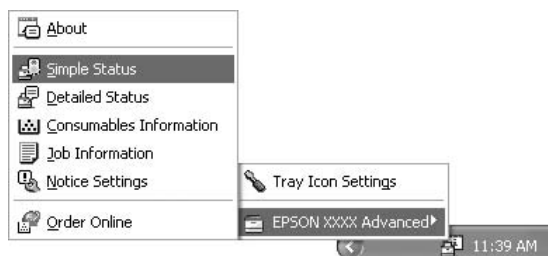
- I *Network Guide (Netværksvejledningen)* kan du finde oplysninger om installation af EPSON Status Monitor på et netværk.
 - Hvis du vil bruge printeren via printserveren, skal du installere EPSON Status Monitor fra cd-rom'en med administratorrettigheder på hver klient.
4. Klik på **EPSON Status Monitor**.
 5. Kontroller, at ikonet for din printer er valgt, og klik på **OK**.
 6. Læg licensaftalen, og klik på **Accept (Jeg accepterer)**.
 7. Vælg dit land eller område, og klik på **OK**. EPSONs webside er registreret.

Bemærk:

- Husk at registrere websiden, så du kan bestille forbrugsvarer online.
 - Hvis du klikker på knappen **Cancel (Annuller)**, registreres websiden ikke, men installationen af EPSON Status Monitor fortsætter.
8. Klik på **OK**, når installationen er fuldført.

Adgang til EPSON Status Monitor

Højreklik på bakkeikonet for EPSON Status Monitor i proceslinjen, og vælg det printernavn og den menu, du vil have adgang til.



Bemærk:

- Du kan også få adgang til EPSON Status Monitor ved at klikke på knappen **Simple Status** i fanen *Optional Settings (Valgfrie indstillinger)* i printerdriveren.
- Du kan også åbne dialogboksen *Order Online (Bestil online)* ved at klikke på knappen **Order Online (Bestil online)** i fanen *Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)* i printerdriveren.

About (Om)	Du kan få oplysninger om EPSON Status Monitor, f.eks. produkt- eller interfaceversioner.
Simple Status	Du kan kontrollere printerstatus, -fejl og -advarsler.
Detailed Status*	Du kan overvåge detaljeret printerstatus. Hvis der opstår et problem, vises den mest sandsynlige løsning på problemet. Se "Detaljeret status" på side 117.
Consumables Information	Du kan få oplysninger om papirkilder og forbrugsvarer. Se "Oplysninger om forbrugsvarer" på side 118.
Job Information*	Du kan kontrollere oplysningerne om udskriftsjobbet. Se "Joboplysninger" på side 119.
Notice Settings	Du kan foretage mere specifikke overvågningsindstillinger. Se "Beskedindstillinger" på side 121.
Bestil online	Du kan bestille forbrugsvarer online. Se "Bestil online" på side 122.
Tray Icon Settings (Indstillinger for bakkeikon)	Du kan indstille, hvilke oplysninger der skal vises, når du klikker på bakkeikonet.

* Du kan også få adgang til alle menuerne ved at klikke på den tilhørende fane i hvert oplysningsvindue.

Bemærkning til Windows Vista-brugere:

EPSON Status Monitor er ikke tilgængelig til overvågning af Netware-printere.

Bemærkning til Windows XP-brugere:

EPSON Status Monitor er ikke tilgængeligt ved udskrivning fra en fjernskrivebordsforbindelse.

Bemærkning til Netware-brugere:

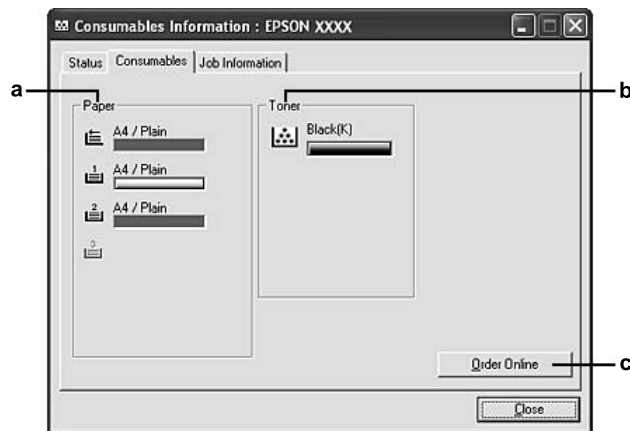
Når NetWare-printere overvåges, skal der bruges en Novell Client, som passer til dit operativsystem.

Funktionen fungerer sammen med versionerne herunder:

- Windows XP eller 2000:
Novell Client 4.91 SP1 til Windows 2000/XP*
- Hvis du vil overvåge en NetWare-printer, skal der kun sluttes én printerserver til hver enkelt kø.
Instruktioner finder du i netværksvejledningen til printeren.*
- Du kan ikke overvåge en NetWare-køprinter, der findes uden for IPX-routeren, fordi indstillingen for IPX er 0.*
- Dette produkt understøtter NetWare-printere, der er konfigureret via et købaseret udskrivningssystem, f.eks. Bindery eller NDS. Du kan ikke overvåge NDPS-printere (Novell Distributed Print Services).*

Detaljeret status

Oplysninger om forbrugsvarer

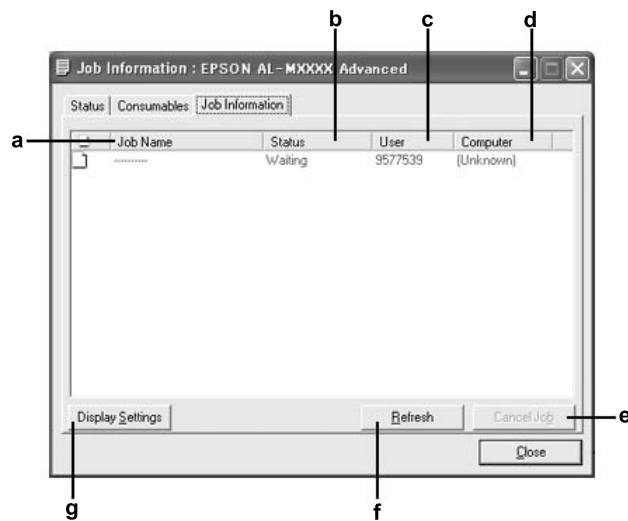


a.	Paper:	Viser papirformat, papirtype, og hvor meget papir der omtrent er tilbage i papirkilden.
b.	Toner:	Angiver den resterende levetid for tonerkassetten. Tonerikonet blinker, når der foreligger en fejl ved tonerkassetten, eller den er ved at være brugt op.
c.	Knappen Order Online (Bestil online):	Hvis du klikker på denne knap, kan du bestille forbrugsvarer online. Du kan finde yderligere oplysninger i afsnittet "Bestil online" på side 122.

Bemærk:

Den resterende levetid for tonerkassetten vises kun, hvis der anvendes originale EPSON-tonerkassetter.

Joboplysninger



a.	Job Name (Jobnavn):	Viser navnene på brugerens udskriftsjob. Andre brugeres udskriftsjob vises som -----.	
b.	Status:	Waiting:	Angiver, at udskriftsjobbet venter på at blive udskrevet.
		Spooling:	Angiver, at udskriftsjobbet er ved at blive spoolet på computeren.
		Deleting:	Angiver, at udskriftsjobbet er ved at blive slettet.
		Printing:	Angiver, at udskriftsjobbet er ved at blive udskrevet.
		Completed:	Angiver, at udskriftsjobbet er færdigt.
		Canceled:	Angiver, at udskriftsjobbet er blevet annulleret.
		Held:	Angiver, at jobbet er på hold.
c.	User:	Viser brugernavnet.	
d.	Computer:	Viser navnet på den computer, der sendte udskriftsjobbet.	
e.	Knappen Cancel Job (Annuller job):	Annullerer det valgte udskriftsjob.	
f.	Knappen Refresh:	Opdaterer oplysningerne om denne menu.	
g.	Knappen Display Settings:	Viser dialogboksen Display Settings til valg af emner og den rækkefølge, de vises i i skærbilledet Job Information, og til valg af de jobtyper, der skal vises.	

Bemærkning til Windows XP-brugere:

Delte Windows XP-LPR-forbindelser og delte Windows XP-TCP/IP-standardforbindelser med Windows-klienter understøtter ikke funktionen Jobstyring.

Fanen **Job Information** er tilgængelig, når følgende forbindelser anvendes:

Server- og klientmiljøer:

- Ved brug af en delt Windows 2000-, Server 2003- eller Server 2003 x64 LPR-forbindelse med Windows Vista-, Vista x64-, XP-, XP x84- eller 2000-klienter.
- Ved brug af delt Windows Vista-, Vista x64-, 2000-, Server 2003- eller Server 2003 x64 Standard TCP/IP-forbindelse med Windows Vista, Vista X64, XP, XP x64, eller 2000.
- Ved brug af delt Windows Vista-, Vista x64-, 2000-, Server 2003- eller Server 2003 x64 EpsonNet Print TCP/IP-forbindelse med Windows Vista, Vista X64, XP, XP x64, eller 2000.

Kun klientmiljøer:

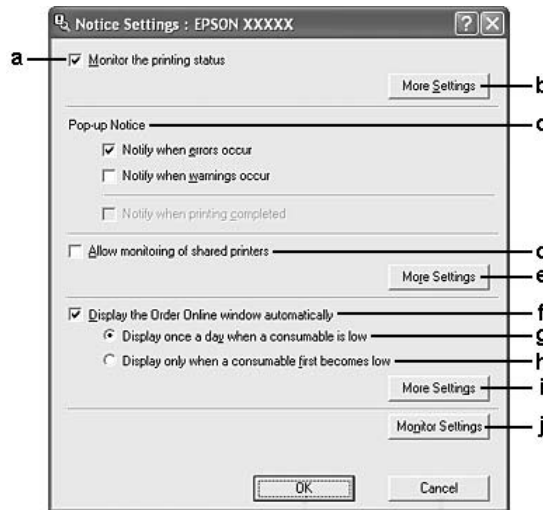
- Ved brug af en LPR-forbindelse (i Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64).
- Ved brug af en Standard TCP/IP-forbindelse (i Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64).
- Ved brug af en EpsonNet Print TCP/IP-forbindelse (i Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64).

Bemærk:

Du kan ikke bruge denne funktion i følgende situationer:

- Ved brug af Ethernet-interfacekort (ekstraudstyr), der ikke understøtter funktionen Jobstyring.*
- Når NetWare-forbindelser ikke understøtter funktionen Jobstyring.*
- Når udskriftsjob fra NetWare og NetBEUI vises som "Unknown" i menuen Jobstyring.*
- Bemærk, at hvis den brugerkonto, der anvendes til at logge på en klient, ikke er den samme som den brugerkonto, der bruges til at etablere forbindelse til serveren, er funktionen Jobstyring ikke tilgængelig.*

Beskedindstillinger



a.	Afkrydsningsfeltet Overvåg printerstatus:	Når dette afkrydsningsfelt er markeret, overvåger EPSON Status Monitor printerstatus, mens et udskriftsjob behandles.
b.	Knappen More Settings (Flere indstillinger):	Åbner dialogboksen More Settings (Flere indstillinger), hvor du kan angive, hvordan bakkeikonet skal vises.
c.	Pop-up Notice:	Indstiller den besked, der skal vises.
d.	Afkrydsningsfeltet Allow monitoring of the shared printers (Tillad overvågning af delte printere):	Når dette afkrydsningsfelt er markeret, kan en delt printer overvåges fra andre computere. Hvis printeren tilsluttes via en server med Windows Point & Print, og serveren og klienten begge er Windows XP eller nyere, kommunikerer den med funktionen OS-kommunikation. Du kan derfor overvåge printeren uden at markere dette afkrydsningsfelt.
e.	Knappen More Settings (Flere indstillinger):	Åbner dialogboksen More Settings (Flere indstillinger), hvor du kan angive, hvordan der skal kommunikeres med den delte printer.
f.	Afkrydsningsfeltet Display the Order Online window automatically (Vis automatisk vinduet Bestil online):	Når dette afkrydsningsfelt er markeret, vises vinduet Order Online (Bestil online) automatisk, når en forbrugsvarer er ved at være opbrugt, og bliver ved med at blive vist én gang om dagen, indtil den pågældende forbrugsvarer er udskiftet.
g.	Afkrydsningsfeltet Display once a day when a consumable is low (Vis én gang dagligt når en forbrugsvarer er ved at være opbrugt):	Når denne alternativknap er markeret, vises vinduet Order Online (Bestil online) automatisk én gang om dagen, når du starter udskrivning eller får vist status ved at gå ind i EPSON Status Monitor.

h.	Afkrydsningsfeltet Display only when a consumable first becomes low (Vis kun første gang en forbrugsvare er ved at være opbrugt):	Når denne alternativknap er markeret, vises vinduet Order Online (Bestil online) kun automatisk ved første registrering af, at forbrugsvaren er ved at være opbrugt.
i.	Knappen More Settings (Flere indstillinger):	Åbner dialogboksen More Settings (Flere indstillinger), hvor du kan angive URL-adressen til afgivelse af en ordre.
j.	Knappen Monitor Settings:	Åbner dialogboksen Monitor Settings til indstilling af overvågningsintervallet.

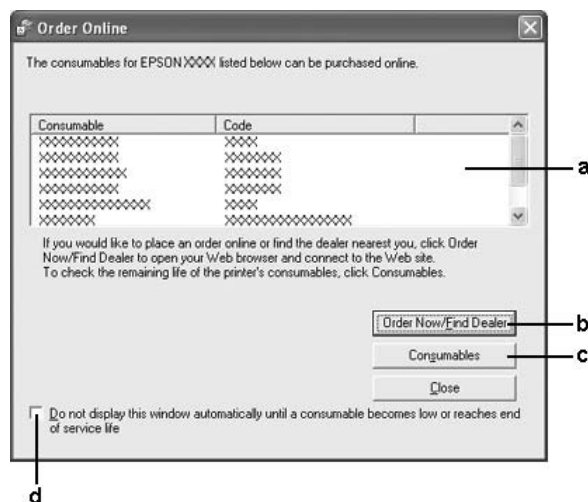
Bemærkning til Windows Vista-brugere:

Når afkrydsningsfeltet **Allow monitoring of the shared printers (Tillad overvågning af delte printere)** er markeret, vises dialogboksen User Account Control (Brugerkontostyring). Klik derefter på **Continue (Fortsæt)** for at foretage indstillingerne.

Bemærk:

Når du deler printeren, skal du altid indstille EPSON Status Monitor, så den delte printer kan overvåges på printerserveren.

Bestil online



a.	Tekstboks:	Viser forbrugsvarer og koder.
b.	Knappen Order Now/Find Dealer (Bestil nu/Find forhandler):	Opretter forbindelse til den URL-adresse, hvor du kan afgive en ordre og finde den nærmeste forhandler. Hvis du ikke ønsker en bekræftelsesmeddelelse, skal du markere afkrydsningsfeltet Do not display the confirmation message before connecting (Vis ikke bekræftelsesmeddelelsen, før der oprettes forbindelse) i dialogboksen More Settings (Flere indstillinger). Du kan åbne dialogboksen More Settings (Flere indstillinger) ved at klikke på knappen More Settings (Flere indstillinger) i dialogboksen Notice Settings (Bemærkningsindstillinger).
c.	Knappen Consumables:	Viser oplysninger om forbrugsvarer.
d.	Afkrydsningsfeltet Do not display this window automatically until a consumable becomes low or reaches end of service life (Vis ikke automatisk dette vindue, før en forbrugsvarer er delvist eller helt opbrugt):	Når dette afkrydsningsfelt er markeret, vises vinduet Order Online (Bestil online) kun automatisk ved første registrering af, at forbrugsvaren er ved at være opbrugt eller udløbet.


Bemærk:

Hvis du ikke registrerer URL'en, når du installerer Epson Status monitor, kan du ikke bestille online. Afinstaller om nødvendigt Epson Status Monitor, og registrer URL'en, når du geninstallerer Epson Status Monitor.

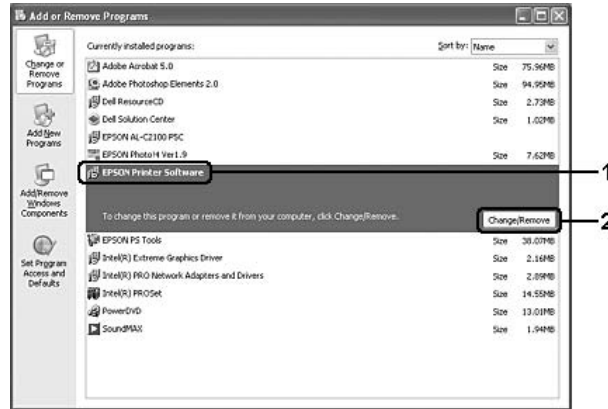
Afinstallation af printersoftware

Bemærk:

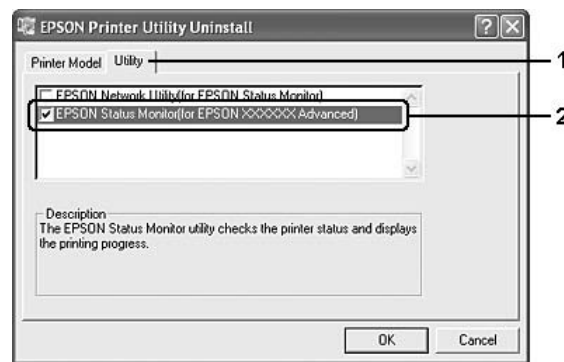
Illustrationerne i dette afsnit viser Windows XP-skærbilleder. Disse kan variere i forhold til dit operativsystems skærbilleder.

1. Luk alle programmer.
2. Windows Vista: Klik på  **Start**, og klik derefter på **Control Panel (Kontrolpanel)**.
Windows XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64: Klik på **Start**, klik på **Control Panel (Kontrolpanel)**, og klik derefter på **Add or Remove Programs (Tilføj eller fjern programmer)**.
Windows 2000: Klik på **Start**, peg på **Settings (Indstillinger)**, og klik derefter på **Control Panel (Kontrolpanel)**.
3. Windows Vista: Dobbeltklik på ikonet **Programs and Features (Programmer og funktioner)**.
Windows XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64: Klik på ikonet **Change or Remove Programs (Rediger eller fjern programmer)**.
Windows 2000: Dobbeltklik på ikonet **Add/Remove Programs (Tilføj/fjern programmer)**.

4. Windows Vista: Vælg **EPSON Printer Software**, og klik derefter på **Uninstall/Change (Fjern/rediger)**.
Windows XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64: Vælg **EPSON Printer Software**, og klik derefter på **Change/Remove (Rediger/fjern)**.



5. Klik på fanen **Printermodel**, og vælg printerikonet.
6. Hvis du kun vil afinstallere værktøjet, skal du klikke på fanen **Utilities (Hjælpeprogrammer)** og markere afkrydsningsfeltet for den printersoftware, du vil afinstallere.



7. Klik på **OK**.

Bemærk:

Du kan afinstallere EPSON Network Utility. Når værktøjet afinstalleres, kan du ikke få vist printerstatus fra EPSON Status Monitor i andre printere.

8. Følg vejledningen på skærmen.

Deling af printeren på et netværk

Deling af printeren

I dette afsnit beskrives, hvordan printeren deles på et Windows-baseret standardnetværk.

Computere på et netværk kan dele en printer, som er sluttet direkte til én af computerne. Den computer, der er sluttet direkte til printeren, er printerserveren, og de andre computere er klienter, der skal have tilladelse til at dele printeren med printerserveren. Klienterne deler printeren via printerserveren.

Angiv de relevante indstillinger for printerserveren og klienterne i overensstemmelse med Windows-versionerne og adgangsrettighederne på netværket.

Indstilling af printserveren

Se "Brug af en ekstra driver" på side 125.

Indstilling af klienterne

Se "Med Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64 eller 2000" på side 129.

Bemærk:

- Når du deler printeren, skal du sørge for at indstille EPSON Status Monitor, så den delte printer kan overvåges på printerserveren. Se "Beskedindstillinger" på side 121.*
- Printerserveren og klienterne skal oprettes i det samme netværkssystem, og de skal i forvejen være underlagt samme netværksadministration.*

Brug af en ekstra driver

Hvis printerserverens operativsystem er Windows Vista, Vista X64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64, kan du installere ekstra drivere på serveren. De ekstra drivere er til klientcomputere, der har et andet operativsystem end serveren.

Udfør følgende trin for at indstille Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64 som printerserver, og installer derefter de ekstra drivere.

Bemærk:

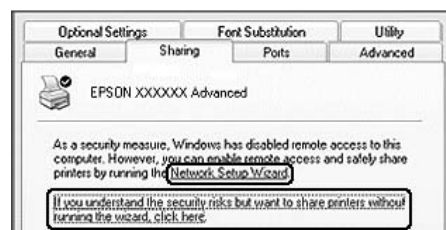
Du skal have adgang til Windows XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64 som administratorerne af den lokale computer.

1. Ved en Windows Vista- eller Vista x64-prints server skal du klikke på **Start**, klikke på **Control Panel (Kontrolpanel)** og derefter dobbeltklikke på **Printers (Printere)**.
Ved en Windows XP-, XP x64-, Server 2003- eller Server 2003 x64-prints server skal du klikke på **Start** og pege på **Printers and Faxes (Printere og faxenheder)**.
Ved en Windows 2000-prints server skal du klikke på **Start**, pege på **Settings (Indstillinger)** og derefter klikke på **Printers (Printere)**.
2. Højreklik på printerikonet, og klik derefter på **Sharing (Deling)** i den viste menu.

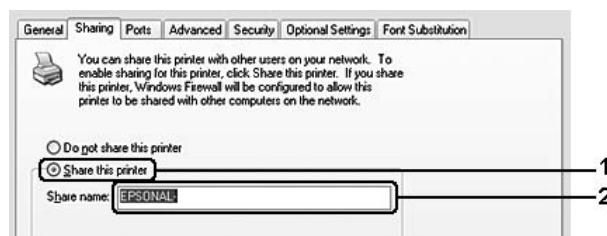
Windows Vista: Klik på **Change sharing options (Skift indstillinger for deling)** og derefter på **Continue (Fortsæt)**.

Windows XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64: Hvis nedenstående menu vises, skal du klikke på enten **Network Setup Wizard (Guiden Netværksopsætning)** eller på **If you understand the security risks but want to share printers without running the wizard, click here (Hvis du er klar over sikkerhedsrisiciene, men ønsker at dele printeren uden at køre guiden, skal du klikke her)**.

Følg i begge tilfælde vejledningen på skærmen.



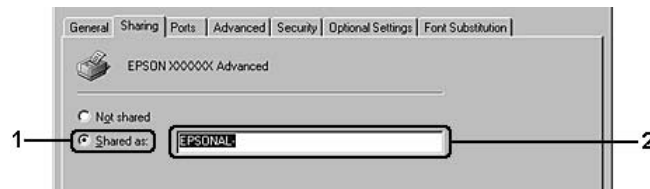
3. I forbindelse med en Windows Vista-, Vista x64-, XP-, XP x64-, Server 2003- eller Server 2003 x64-prints server skal du vælge **Share this printer (Del denne printer)** og skrive navnet i feltet med sharenavnet.



Bemærk:

Brug ikke mellemrum eller bindestreger i sharenavnet, da det kan medføre fejl.

I forbindelse med en Windows 2000-printerserver skal du vælge **Shared as (Delt som)** og skrive navnet i feltet Sharenavn.



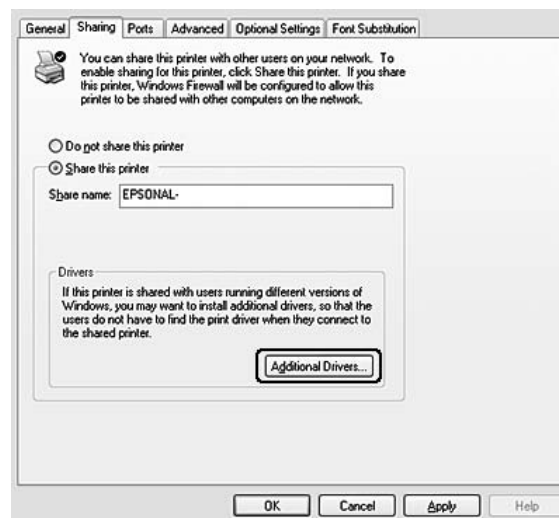
4. Vælg de ekstra drivere.

Bemærk:

Hvis servercomputeren og klientcomputerne bruger det samme operativsystem, er det ikke nødvendigt at installere ekstra drivere. Klik på **OK** efter trin 3.

For Windows XP-, XP x64-, 2000-, Server 2003- eller Server 2003 x64-printserver

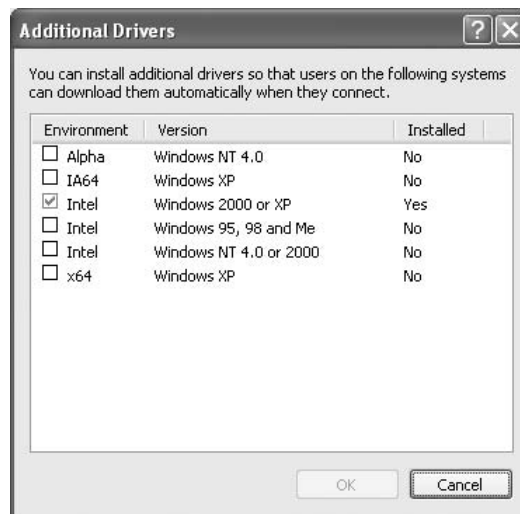
Klik på **Additional Drivers (Yderligere drivere)**.



Vælg den Windows-version, klienterne bruger, og klik derefter på **OK**.

Servernavn	Klient-OS	Driver
Windows 2000	Windows XP- eller 2000-klienter	Intel Windows 2000
Windows XP*	Windows XP- eller 2000-klienter	Intel Windows 2000 eller XP
	Windows XP x64-klienter	x64 Windows XP
Windows XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64*	Windows XP- eller 2000-klienter	x86 Windows 2000, Windows XP og Windows Server 2003
	Windows XP x64-klienter	x64 Windows XP og Windows Server 2003
Windows Vista, Vista x64	Windows Vista-, XP-, 2000-, Server 2003-klienter	x86 type 3 - brugertilstand
	Windows Vista x64-, XP x64- eller Server 2003 x64-klienter	x64 type 3 - brugertilstand

* Den ekstra driver til Windows XP x64 og Server 2003 x64 kan anvendes til Windows XP Service Pack 2, Windows 2003 Service Pack 1 eller nyere.



Bemærk:

- Du behøver ikke at installere de ekstra drivere, der er angivet herunder, da disse drivere allerede er installeret.

Intel Windows 2000 (til Windows 2000)

Intel Windows 2000 eller XP (til Windows XP)

x86 Windows 2000, Windows XP og Windows Server 2003 (til Windows Server 2003)

x64 Windows XP og Windows Server 2003 (til Windows XP x64 eller Windows Server 2003 x64 edition)

x86 Type 3 - User Mode (Brugertilstand) (til Windows Vista-, XP-, 2000-, Server 2003-klienter)

x64 Type 3 - User Mode (Brugertilstand) (til Windows Vista x64-, XP x64- eller Server 2003 x64-klienter)

- Vælg ikke andre ekstra drivere end dem, der er angivet i ovenstående tabel. De andre ekstra drivere er ikke tilgængelige.

Opsætning af klienter

I dette afsnit beskrives, hvordan du installerer printerdriveren ved at få adgang til den delte printer i et netværk.

Bemærk:

- Du skal indstille printerserveren for at dele printeren i et Windows-netværk. Se "Brug af en ekstra driver" på side 125, hvis du ønsker yderligere oplysninger.
- I dette afsnit beskrives, hvordan du får adgang til den delte printer på et standardnetværkssystem ved hjælp af serveren (Microsoft-arbejdsgruppe). Kontakt netværksadministratoren, hvis du ikke kan få adgang til den delte printer på grund af netværkssystemet.
- I dette afsnit beskrives, hvordan du installerer printerdriveren ved at få adgang til den delte printer fra mappen **Printers (Printere)**. Du kan også få adgang til den delte printer fra Network (Netværk), Network Neighborhood (Andre computere) eller My Network (Dette netværk) på skrivebordet i Windows.
- Du kan ikke bruge den ekstra driver på serversystemets operativsystem.
- Hvis du vil bruge EPSON Status Monitor på en klient, skal du installere EPSON Status Monitor fra cd-rom'en på hver af klienterne og have administratorrettigheder.
- Hvis du vil overvåge en delt printer med flere brugere på en klientcomputer i Windows Vista, skal du markere afkrydsningsfeltet **Allow monitoring of the shared printers (Tillad overvågning af delte printere)** i **EPSON Status Monitor**.

Med Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64 eller 2000

Udfør følgende trin for at konfigurere Windows Vista-, Vista x64-, XP-, XP x64- eller 2000-klienter.

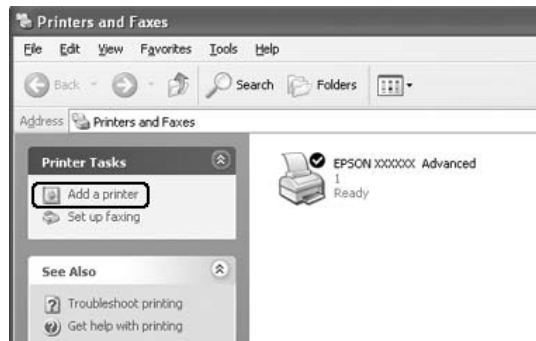
Du kan installere printerdriveren til den delte printer, hvis du har adgangsrettigheder som superbruger eller højere, også selvom du ikke er administrator.

I Windows Vista eller Vista x64 kan du, selvom du ikke er administrator eller superbruger, installere printerdriveren ved at klikke på **Continue (Fortsæt)**, når du bliver anmodet om at fortsætte installationen.

Bemærk:

Illustrationerne i dette afsnit viser Windows XP-skærbilleder. Disse kan variere i forhold til dit operativsystems skærbilleder.

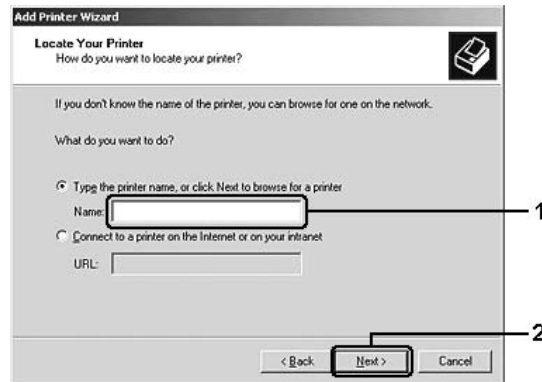
1. Windows 2000-klienter: Klik på **Start**, peg på **Settings (Indstillinger)**, og klik derefter på **Printers (Printere)**.
Windows XP- eller XP x64-klienter: Klik på **Start** og peg på **Printers and Faxes (Printere og faxenheder)**.
Windows Vista- eller Vista x64-klienter: Klik på **Start**, klik på **Control Panel (Kontrolpanel)**, og dobbeltklik derefter på **Printers (Printere)**.
2. Windows 2000: Dobbeltklik på ikonet **Add Printer (Tilføj printer)**, og klik derefter på **Next (Næste)**.
Windows XP eller XP x64: Klik på **Add a printer (Tilføj printer)** i menuen Printer Tasks (Printeropgaver).



I Windows Vista eller Vista x64 skal du klikke på **Add a printer (Tilføj printer)** i menubjælken.

3. Windows 2000: Vælg **Network printer (Netværksprinter)**, og klik derefter på **Next (Næste)**.
Windows XP eller XP x64: Vælg **A network printer, or a printer attached to another computer (En netværksprinter eller en printer, der er tilsluttet en anden computer)**, og klik derefter på **Next (Næste)**.
Windows Vista eller Vista x64: Klik på **Add a network, wireless or Bluetooth printer (Tilføj netværksprinter, trådløs printer eller Bluetooth-printer)**. Fortsæt til trin 5, hvis den delte printer findes automatisk. Hvis ikke skal du klikke på **stop** og klikke på **The printer that I want isn't listed (Den ønskede printer er ikke på listen)** og gå til trin 4.

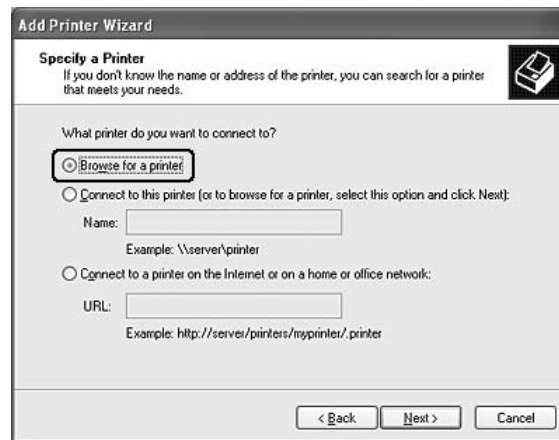
4. Windows 2000-brugere: Indtast navnet på den delte printer, og klik derefter på **Next (Næste)**.



Bemærk:

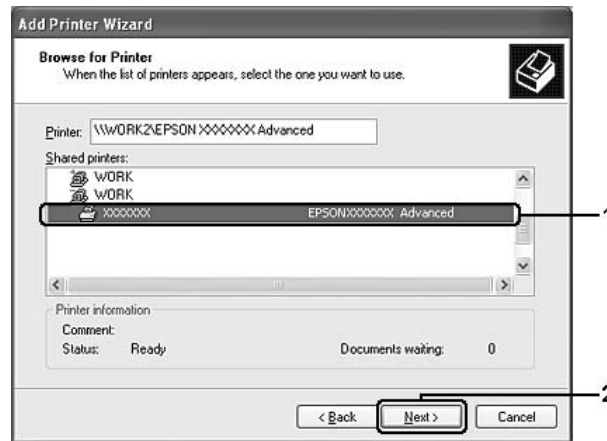
- Du kan også skrive "\\(navnet på den computer, der er lokalt forbundet med den delte printer)\(den delte printers navn)" i netværkstien eller kønavnet.
- Du behøver ikke at skrive navnet på den delte printer.

Windows XP- eller XP x64-brugere: Vælg **Browse for a printer (Søg efter en printer)**.



I Windows Vista eller Vista x64 skal du klikke på **Select a shared printer by name (Vælg en delt printer efter navn)** i den dialogboks, der vises, og derefter skal du klikke på **Next (Næste)**.

5. I Windows XP, XP x64, 2000, Server 2003, Server 2003 x64 skal du klikke på ikonet for den computer eller server, der er sluttet til den delte printer, navnet på den delte printer og derefter på **Next (Næste)**.



Bemærkning til Windows Vista-brugere:

Når dialogboksen til indtastning af brugernavn og adgangskode vises, skal du indtaste oplysninger om printserveren og derefter klikke på navnet på den delte printer. Når dialogboksen Add Printer (Tilføj printer) vises, skal du klikke på **Next (Næste)**.

Bemærk:

- Navnet på den delte printer kan ændres af den computer eller server, der er tilsluttet den delte printer. Kontakt netværksadministratoren, hvis du ikke er sikker på, hvilket navn den delte printer har.
 - Hvis printerdriveren på forhånd er blevet installeret på klienten, skal du enten vælge den nye printerdriver eller den aktuelle printerdriver. Når du bliver bedt om at vælge printerdriver, skal du vælge printerdriveren i overensstemmelse med meddelelsen.
 - Gå til næste trin, hvis den ekstra driver til den tilhørende Windows er installeret i printserveren.
6. Vælg, om printeren skal bruges som standardprinter, og klik derefter på **Next (Næste)**.

7. Kontroller indstillingerne, og klik derefter på **Finish (Udfør)**.



Installation af printerdriveren fra cd'en

I dette afsnit beskrives det, hvordan printerdriveren installeres i klienter under opsætningen af netværkssystemet uden at installere de ekstra drivere i printserveren.

Afhængigt af den anvendte version af Windows-operativsystemet, kan skærbillederne på følgende sider afvige fra det skærbillede, du ser.

Bemærk:

- Når du installerer på Windows XP-, XP x64- eller 2000-klienter, skal du åbne Windows XP, XP x64 eller 2000 som administrator.
 - I Windows Vista eller Vista x64 kan du, selvom du ikke er administrator eller superbruger, installere printerdriveren ved at klikke på **Continue (Fortsæt)**, når du bliver anmodet om at fortsætte installationen.
 - Hvis de ekstra drivere er installeret, eller hvis servercomputeren og klientcomputerne bruger det samme operativsystem, behøver du ikke at installere printerdriverne fra cd'en.
1. Åbn den delte printer. Der vises muligvis en besked. Klik på **OK**, og følg vejledningen på skærmen for at installere printerdriveren fra cd-rom'en.

- Isæt cd-rom'en, og indtast det korrekte navn på det drev og den mappe, som indeholder printerdriveren til klienterne. Klik derefter på **OK**.



Under installationen af drivere kan der blive vist "Digital Signature is not found." (Digital signatur ikke fundet). Klik på **Yes (Ja)** (Windows 2000) eller **Continue Anyway (Fortsæt alligevel)** (Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, Server 2003 eller Server 2003 x64), og fortsæt installationen.

Mappenavnet afhænger af det anvendte operativsystem.

Klientens operativsystem	Mappenavn
Windows Vista, XP eller 2000	\<Sprog>\WINVISTA_XP_2K
Windows Vista x64 eller XP x64	\<Sprog>\VISTA_XP64

- Vælg navnet på printeren, klik på **OK**, og følg derefter vejledningen på skærmen.

Kapitel 8

Om printersoftware til Macintosh

Brug af printerdriveren

Printerdriveren er den software, der gør det muligt at justere printerindstillingerne, så du opnår de bedste resultater.

Bemærk:

- I onlinehjælpen til printerdriveren kan du finde detaljer om printerdriverindstillinger.
- Du skal geninstallere printerdriveren efter større opdateringer af operativsystemet, som f.eks. OSX 10.3 til 10.4, men du behøver ikke geninstallere driveren efter mindre opdateringer som 10.3.1 til 10.3.2.

Adgang til printerdriveren

Du kan åbne printerdriveren direkte fra alle programmer og fra Windows-operativsystemet.

Mac OS X

Registrer din printer i **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2), klik på **Print (Udskriv)** i menuen File (Filer) i et program, og vælg den printer.

Fra et program

- Hvis du vil åbne dialogboksen Paper Setting (Papirindstilling), skal du vælge **Page Setup (Sidelayout)** i menuen File (Filer) i et program.
- Hvis du vil åbne fanen Basic Settings (Grundlæggende indstillinger), skal du vælge **Print (Udskriv)** i menuen File (Filer) i et program.

Ændring af printerindstillinger

Du kan ændre printerindstillinger såsom papirkilde, papirtype og udskriftskvalitet.

Åbn dialogboksen Print (Udskriv), vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg derefter fanen **Basic Settings (Grundlæggende indstillinger)**.

Angivelse af Udvidede indstillinger

Du kan angive forskellige indstillinger i dialogboksen Extended Settings (Udvidede indstillinger), f.eks. Page Protect (Sidebeskyttelse).

Åbn dialogboksen Print (Udskriv), vælg **Printer Settings (Printerindstillinger)** på rullelisten, og vælg derefter fanen **Extended Settings (Udvidede indstillinger)**.

Brug af EPSON Status Monitor

EPSON Status Monitor er et hjælpeprogram, der overvåger printeren og giver dig oplysninger om printerens aktuelle status.

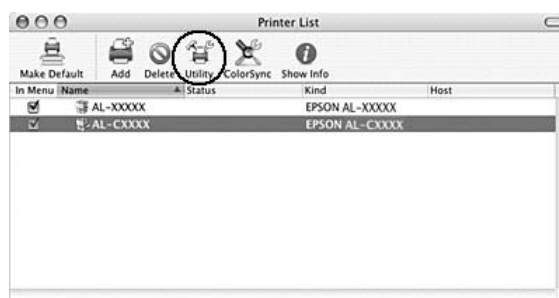
Adgang til EPSON Status Monitor

Mac OS X-brugere

Bemærk:

Når EPSON Status Monitor er installeret, og inden proceduren herunder følges, skal du åbne dialogboksen Print (Udskriv), så EPSON Status Monitor kan vise den aktuelle status for printeren.

1. Åbn mappen Applications (Programmer) på harddisken, og åbn derefter mappen Utilities (Værktøjer).
2. Dobbeltklik på ikonet **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2).
3. Vælg din printer i listen Name (Name), og klik på ikonet **Utility (Værktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Configure (Konfigurer)** (Mac OS X 10.2) i dialogboksen Printer List (Printerliste).



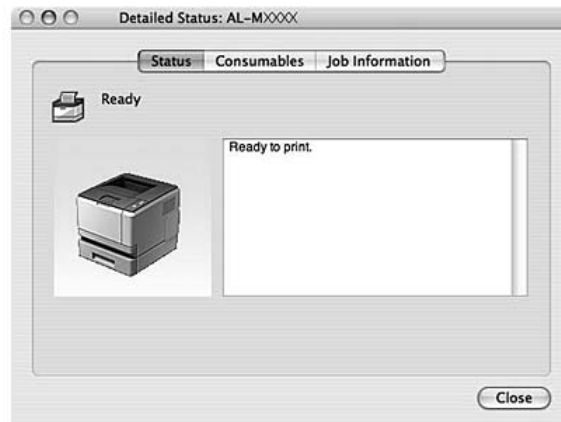
Bemærk:

Du kan også få adgang til EPSON Status Monitor ved at klikke på ikonet **EPSON Status Monitor** i Dock'en.

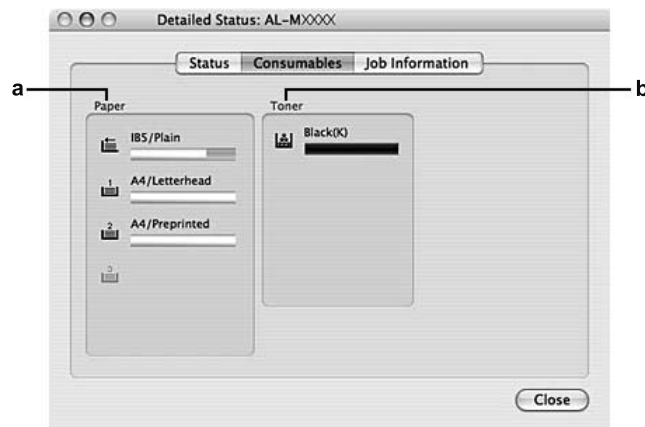
Simple Status	Du kan kontrollere fejltipe og mulig løsning. Dette vindue vises, hvis der opstår en fejl eller en advarsel; det lukkes automatisk, når problemet er afhjulpet.
Detailed Status*	Du kan overvåge detaljeret printerstatus. Hvis der opstår et problem, vises den mest sandsynlige løsning på problemet. Se "Detaljeret status" på side 137.
Consumables Information*	Du kan få oplysninger om papirkilder og forbrugsvarer. Se "Oplysninger om forbrugsvarer" på side 138.
Job Information*	Du kan kontrollere oplysningerne om udskriftsjobbet. Se "Joboplysninger" på side 138.
Beskedindstillinger	Du kan foretage mere specifikke overvågningsindstillinger. Åbn EPSON Status Monitor, og vælg Notice Settings i menuen File (Filer). Se "Beskedindstillinger" på side 139.

* Du kan også få adgang til alle menuerne ved at klikke på den tilhørende fane i hvert oplysningsvindue.

Detaljeret status



Oplysninger om forbrugsvarer

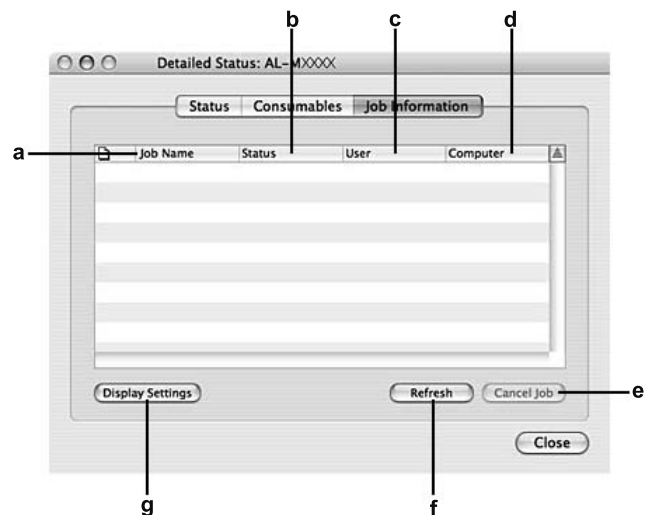


a.	Paper:	Viser papirformat, papirtype, og hvor meget papir der omtrent er tilbage i papirkilden.
b.	Toner:	Angiver den resterende levetid for tonerkassetten. Tonerikonet blinker, når der foreligger en fejl ved tonerkassetten, eller den er ved at være brugt op.

Bemærk:

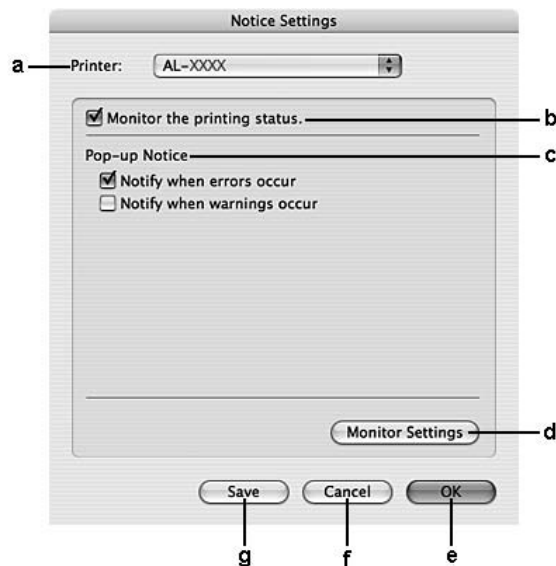
Den resterende levetid for tonerkassetten vises kun, hvis der anvendes originale EPSON-tonerkassetter.

Joboplysninger



a.	Job Name (Jobnavn):	Viser navnene på brugerens udskriftsjob. Andre brugeres udskriftsjob vises som -----.	
b.	Status:	Waiting:	Angiver, at udskriftsjobbet venter på at blive udskrevet.
		Spooling:	Angiver, at udskriftsjobbet er ved at blive spoolet på computeren.
		Deleting:	Angiver, at udskriftsjobbet er ved at blive slettet.
		Printing:	Angiver, at udskriftsjobbet er ved at blive udskrevet.
		Completed:	Angiver, at udskriftsjobbet er færdigt.
		Canceled:	Angiver, at udskriftsjobbet er blevet annulleret.
c.	User:	Viser brugernavnet.	
d.	Computer:	Viser navnet på den computer, der sendte udskriftsjobbet.	
e.	Knappen Cancel Job (Annuller job):	Annullerer det valgte udskriftsjob. Du kan kun annullere de job, du sender.	
f.	Knappen Refresh:	Opdaterer oplysningerne om denne menu.	
g.	Knappen Display Settings:	Viser dialogboksen Display Settings til valg af emner, der skal vises.	

Beskedindstillinger



a.	Rullelisten Printer:	Vælg din printer på rullelisten.
b.	Afkrydsningsfeltet Monitor the printing status (Overvåg printerstatus):	Når dette afkrydsningsfelt er markeret, overvåger EPSON Status Monitor printerstatus, mens et udskriftsjob behandles.
c.	Pop-up Notice:	Indstiller den besked, der skal vises.
d.	Knappen Monitor Settings:	Åbner dialogboksen Monitor Settings til indstilling af overvågningsintervallet.
e.	Knappen OK:	Gemmer indstillingerne, og lukker dialogboksen.
f.	Knappen Cancel (Annuller):	Lukker dialogboksen uden at gemme indstillingerne.
g.	Knappen Save (Gem):	Gemmer nye ændringer og lukker dialogboksen.

Afinstallation af printersoftware

Mac OS X-brugere

1. Luk alle programmer på computeren.
2. Sæt cd'en med EPSON-printersoftware i Macintosh-computeren.
3. Dobbeltklik på mappen **Mac OS X**.
4. Dobbeltklik på mappen **Printer Driver (Printerdriver)**.
5. Dobbeltklik på printerikonet.

Bemærk:

*Hvis dialogboksen til godkendelse vises, skal du indtaste Password or phrase (Adgangskode eller udtryk) og klikke på **OK**.*

6. Når skærbilledet med softwarelicensaftalen vises, skal du læse aftale, klikke på **Continue (Fortsæt)** og derefter klikke på **Agree (Accepter)**.
7. Vælg **Uninstall (Afinstaller)** fra menuen i øverste venstre hjørne, klik derefter på **Uninstall (Afinstaller)**.
8. Følg vejledningen på skærmen.

Deling af printeren på et netværk

Deling af printeren

I dette afsnit beskrives, hvordan printeren deles på et AppleTalk-netværk.

Computere på netværket kan dele en printer, som er tilsluttet en af computerne direkte. Den computer, der er sluttet direkte til printeren, er printerserveren, og de andre computere er klienter, der skal have tilladelse til at dele printeren med printerserveren. Klienterne deler printeren via printerserveren.

Mac OS X-brugere

Brug indstillingen Printer Sharing (Printerdeling), som er en standardfunktion i Mac OS X 10.2 eller nyere.

Yderligere oplysninger finder du i dokumentationen til operativsystemet.

Kapitel 9

Om PostScript-printerdriveren

Systemkrav

Printerhardwarekrav

	Anbefalet
Hukommelse	Standard + 64 MB (til dupleksudskrivning af billeddata ved Maximum (Maksimum))

Bemærk:

Installer flere hukommelsesmoduler i printeren, hvis den aktuelt installerede mængde hukommelse ikke opfylder dine udskrivningsbehov.

Computersystemkrav

Operativsystem	Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64 eller 2000 Mac OS X ver. 10.2.8 eller nyere
----------------	---

Bemærk:

Computeren skal være Macintosh OS X 10.3.9 eller nyere, hvis du vil anvende PostScript 3-printerdriveren med et USB-interface.

Windows XP, XP x64 eller 2000

Der er ingen begrænsninger for disse systemer.

Mac OS X

	Minimum	Anbefalet
Computer	Power Mac G3, G4, G5, iMac, eMac, PowerBook G3, G4 eller iBook	
Harddisk	—	
Hukommelse	128 MB	

Bemærk:

Hvis du vil bruge binære data, anbefaler Epson, at du bruger AppleTalk som printerens netværksforbindelse. Hvis du bruger en anden protokol end AppleTalk til netværksforbindelsen, skal du indstille Binary (Binær) til On (Til) i PDS menuen på kontrolpanelet. Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling. Hvis du bruger printerens med en lokal forbindelse, kan du ikke bruge binære data.

Brug af PostScript-printerdriveren med Windows

Hvis du vil udskrive i PostScript-tilstand, skal du installere printerdriveren. Se de relevante afsnit nedenfor for at få anvisninger for installation i forhold til det interface, du bruger til at udskrive.

Installation af PostScript-printerdriveren til parallelinterfacet (kun D-model)

**Forsigtig:**

Brug aldrig EPSON Status Monitor- og PostScript 3-driveren samtidigt, når printerens er tilsluttet via en parallelport. Det kan beskadige systemet.

Bemærk:

- Installation af printersoftware til Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64 eller 2000 kan kræve administratorrettigheder. Spørg administratoren, hvis du har problemer.
 - Deaktiver alle antivirusprogrammer før installation af printersoftware.
1. Kontroller, at printerens er slukket. Læg cd'en med printersoftware i cd-rom-drevet.
 2. Windows 2000: Klik på **Start**, peg på **Settings (Indstillinger)**, og klik derefter på **Printers (Printere)**. Dobbeltklik derefter på ikonet **Add Printer (Tilføj printer)**.
Windows Vista, Vista x64, XP: Klik på **Start**, peg på **Printer and Faxes (Printere og faxenheder)**, og klik på **Add a printer (Tilføj printer)** i menuen Printer Tasks (Printeropgaver).
 3. Guiden Add Printer (Tilføj printer) vises. Klik derefter på **Next (Næste)**.
 4. Vælg **Local printer (Lokal printer)**, og klik derefter på **Next (Næste)**.

Bemærk:

Marker ikke afkrydsningsfeltet **Automatically detect and install my Plug and Play printer (Find og installer min Plug and Play-printer automatisk)**.

5. Vælg **LPT1** som den port, printerens skal tilsluttes, og klik derefter på **Next (Næste)**.

- Klik på **Have Disk (Har diskette/cd)**, og angiv følgende sti til cd'en. Hvis cd-rom-drevet er D:, vil stien være D:\ADOBEPS\DANISH\PS_SETUP
Klik derefter på **OK**.

Bemærk:

Udskift drevbogstavet med bogstavet for dit system.

- Vælg printeren, og klik derefter på **Next (Næste)**.
- Følg anvisningerne på skærmen for resten af installationen.
- Klik på **Finish (Udfør)**, når installationen er færdig.

Installation af PostScript-printerdriveren til USB-porten

**Forsigtig:**

Brug aldrig EPSON Status Monitor- og PostScript 3-driveren samtidigt, når printeren er tilsluttet via en parallelport. Det kan beskadige systemet.

Bemærk:

- Installation af printersoftware til Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64 eller 2000 kan kræve administratorrettigheder. Spørg administratoren, hvis du har problemer.*
 - Deaktiver alle antivirusprogrammer før installation af printersoftware.*
- Kontroller, at printeren er slukket. Læg cd'en med printersoftware i cd-rom-drevet.
 - Tilslut computeren til printeren med et USB-kabel, og tænd derefter printeren.

Bemærkning til brugere af Windows Vista:

*Uden Windows-driveren eller Adobe PS-driveren viser displayet "Found New Hardware" (Ny hardware fundet). I så fald skal du klikke på **Ask me again later (Spørg mig igen senere)**.*

- Windows Vista, Vista x64, XP eller XP x64: Klik på **Start**, peg på **Printer and Faxes (Printere og faxenheder)**, og klik på **Add a printer (Tilføj printer)** i menuen Printer Tasks (Printeropgaver). Windows 2000: Klik på **Start**, peg på **Settings (Indstillinger)**, og klik på **Printers (Printere)**. Dobbeltklik derefter på ikonet **Add Printer (Tilføj printer)**.
- Guiden Add Printer (Tilføj printer) vises. Klik derefter på **Next (Næste)**.
- Vælg **Local printer (Lokal printer)**, og klik derefter på **Next (Næste)**.

Bemærk:

*Marker ikke afkrydsningsfeltet **Automatically detect and install my Plug and Play printer (Find og installer min Plug and Play-printer automatisk)**.*

6. Vælg **USB** som den port, printeren skal tilsluttes, og klik derefter på **Next (Næste)**.
7. Klik på **Have Disk (Har diskette/cd)**, og angiv følgende sti til cd'en. Hvis cd-rom-drevet er D:, vil stien være D:\ADOBEPS\DANISH\PS_SETUP. Klik derefter på **OK**.

Bemærk:

Udskift drevbogstavet med bogstavet for dit system.

8. Vælg printeren, og klik derefter på **Next (Næste)**.
9. Følg anvisningerne på skærmen for resten af installationen.
10. Klik på **Finish (Udfør)**, når installationen er færdig.

Installation af PostScript-printerdriveren til netværksinterfacet

Bemærk:

Angiv netværksindstillingerne, før du installerer printerdriveren. Se flere oplysninger i den Netværksvejledning, der følger med printeren.

Deaktiver alle antivirusprogrammer før installation af printersoftware.

1. Kontroller, at printeren er tændt. Læg cd'en med printersoftware i cd-rom-drevet.
2. Windows Vista, Vista x64, XP eller XP x64: Klik på **Start**, peg på **Printer and Faxes (Printere og faxenheder)**, og klik på **Add a printer (Tilføj printer)** i menuen Printer Tasks (Printeropgaver). Windows 2000: Klik på **Start**, peg på **Settings (Indstillinger)**, og klik på **Printers (Printere)**. Dobbeltklik derefter på ikonet **Add Printer (Tilføj printer)**.
3. Guiden Add Printer (Tilføj printer) vises. Klik derefter på **Next (Næste)**.
4. Vælg **Local printer (Lokal printer)**, og klik derefter på **Next (Næste)**.

Bemærk:

*Marker ikke afkrydsningsfeltet **Automatically detect and install my Plug and Play printer (Find og installer min Plug and Play-printer automatisk)**.*

5. Marker afkrydsningsfeltet **Opret en ny port**, og vælg **Standard TCP/IP-port** på rullelisten. Klik på **Next (Næste)**.
6. Klik på **Next (Næste)**.
7. Angiv IP-adressen og navnet på porten, og klik derefter på **Next (Næste)**.
8. Klik på **Finish (Udfør)**.

9. Klik på **Have Disk (Har diskette/cd)** i guiden Tilføj printer, og angiv følgende sti til cd'en. Hvis cd-rom-drevet er D:, vil stien være D:\ADOBEPS\DANISH\PS_SETUP.
Klik derefter på **OK**.

Bemærk:

Udskift drevbogstavet med bogstavet for dit system.

10. Vælg printeren, og klik på **Next (Næste)**.
11. Følg anvisningerne på skærmen for resten af installationen.
12. Klik på **Finish (Udfør)**, når installationen er færdig.

Adgang til PostScript-printerdriveren

Du kan ændre PostScript-printerindstillingerne i PostScript-printerdriveren. Se "Adgang til printerdriveren" på side 112 for at få adgang til printerdriveren.

Brug af AppleTalk under Windows 2000

Brug følgende indstillinger, hvis din computer kører Windows 2000, og printeren er tilsluttet via et netværksinterface, der bruger AppleTalk-protokollen:

- Vælg **PS3** som netværksindstilling i kontrolpanelets **Emulation Menu (Emuleringsmenu)**. Se netværksvejledningen for at få yderligere oplysninger om indstilling.
- Under fanen Device Settings (Enhedsindstillinger) i dialogboksen Egenskaber for printeren skal du sikre, at **SEND CTRL-D Before Each Job (Send CTRL-D før hvert job)** og **SEND CTRL-D After Each Job (Send CTRL-D efter hvert job)** er indstillet til **No (Nej)**.
- TBCP (Tagged binary communications protocol) kan ikke bruges som indstillingen for Output Protocol (Output-protokol).
- Under fanen Job Settings (Indstillinger for Reserver job) i dialogboksen Egenskaber for printeren skal du fjerne markeringen i afkrydsningsfeltet **Job Management On (Jobstyring aktiveret)**.

Brug af PostScript-printerdriveren med Macintosh

Installation af PostScript-printerdriveren

Bemærk:

Sørg for, at der ikke kører nogen programmer på din Macintosh, før du installerer printerdriveren.

Mac OS X-brugere

Bemærk:

Luk **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2).

1. Læg cd'en med printersoftware i cd-rom-drevet.
2. Dobbeltklik på cd-rom-ikonet.
3. Dobbeltklik på **Mac OS X**, og dobbeltklik derefter på **PS Installer (PS-installationsprogram)**.

Bemærk:

Hvis vinduet *Authenticate (Godkend)* vises i Mac OS X 10.2, skal du indtaste brugernavn og adgangskode for en administrator.

4. Skærbilledet *Install EPSON PostScript Software (Installer EPSON PostScript-software)* vises. Klik på **Continue (Fortsæt)**, og følg derefter vejledningen på skærmen.
5. *Easy Install (Almindelig installering)* vises på skærmen. Klik på **Install (Installer)**.

Bemærk:

Hvis vinduet *Authenticate (Godkend)* vises i Mac OS X 10.3 og 10.4, skal du indtaste brugernavn og adgangskode for en administrator.

6. Klik på **Close (Luk)**, når installationen er færdig.

Valg af printer

Efter installation af PostScript 3-printerdriveren, skal du vælge printer.

I et netværksmiljø

Mac OS X-brugere

Bemærk:

- Selvom **EPSON FireWire** vises i rullelisten med interfaces, kan du ikke bruge FireWire til printertilslutning i PostScript 3-tilstand.
 - Du skal angive indstillingerne af de installerede funktioner manuelt, når printeren er tilsluttet ved hjælp af USB, IP Printing (IP-udskrivning) eller Bonjour (Rendezvous). Hvis printeren tilsluttes via AppleTalk, angiver printersoftwarens automatisk indstillingerne.
 - Husk at angive ASCII som dataformat i programmet.
1. Åbn mappen **Applications (Programmer)**, åbn mappen **Utilities (Hjælpeprogrammer)**, og dobbeltklik på **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2).
Vinduet Printer List (Printerliste) vises.
 2. Klik på **Add (Tilføj)** i vinduet Printer List (Printerliste).
 3. Vælg den protokol eller et interface, du bruger, på rullelisten.

Bemærkning til AppleTalk-brugere:

Husk at vælge **AppleTalk**. Vælg ikke **EPSON AppleTalk**, da det ikke kan bruges med PostScript 3-printerdriveren.

Bemærkning til brugere af IP Printing (IP-udskrivning):

- Husk at vælge **IP Printing (IP-udskrivning)**. Vælg ikke **EPSON TCP/IP**, da det ikke kan bruges med PostScript 3-printerdriveren.
- Efter valg af **IP Printing (IP-udskrivning)** skal du indtaste printerens IP-adresse og derefter huske at markere afkrydsningsfeltet **Use default queue on server (Brug standardkø på server)**.

Bemærkning til USB-brugere:

Husk at vælge **USB**. Vælg ikke **EPSON USB**, da det ikke kan bruges med PostScript 3-printerdriveren.

4. Følg de relevante anvisninger herunder for at vælge printeren.

AppleTalk

Vælg printeren på listen Name (Navn), og vælg derefter **Auto Select (Vælg automatisk)** på listen Printer Model (Printermodel).

IP-udskrivning

Vælg **Epson** på listen Name (Navn), og vælg din printer på listen Printer Model (Printermodel).

USB

Vælg printeren på listen Name (Navn), og vælg derefter din printer på listen Printer Model (Printermodel).

Bemærkning til Mac OS X 10.3- og 10.4-brugere:

Hvis ESC/Page-driveren ikke er installeret, vælges din printermodel automatisk på listen Printer Model (Printermodel), når du vælger printeren på listen Name (Navn), mens printeren er tændt.

Bonjour (Rendezvous)

Vælg din printer på listen Name (Navn) (printernavnet efterfølges af **(PostScript)**). Din printermodel vælges automatisk på listen Printer Model (Printermodel).

Bemærkning til USB- (Mac OS X 10.2) eller Bonjour (Rendezvous)-brugere:

Hvis din printermodel ikke automatisk vælges på listen Printer Model (Printermodel), skal du geninstallere PostScript-printerdriveren. Se "Installation af PostScript-printerdriveren" på side 147.

5. Klik på **Add (Tilføj)**.

Bemærkning til brugere af IP Printing (IP-udskrivning), USB eller Bonjour (Rendezvous):

*Vælg printeren på listen Printer, og vælg derefter **Show Info (Vis info)** i menuen Printers (Printere). Dialogboksen Printer Info (Info om printer) vises. Vælg **Installable Options (Ekstraudstyr)** på rullelisten, og foretag derefter de nødvendige indstillinger.*

6. Kontroller, at printerens navn er føjet til printerlisten. Luk derefter **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2).

Adgang til PostScript-printerdriveren

Du kan ændre PostScript-printerindstillingerne i PostScript-printerdriveren. Se "Adgang til printerdriveren" på side 135 for at få adgang til printerdriveren.

Ændring af printerindstillinger

Du kan ændre eller opdatere printerindstillingerne i forhold til det ekstraudstyr, der er installeret til printeren.

Bemærkning til Mac OS X-brugere:

Når der er valgt **Super** som opløsning, kan følgende funktioner i printerdriveren ikke bruges.

RItech: Til

Mac OS X-brugere

1. Åbn printerdriveren. Vinduet Printer List (Printerliste) vises.
2. Vælg printeren på listen.
3. Vælg **Show Info (Vis info)** i menuen Printers (Printere). Dialogboksen Printer Info (Info om printer) vises.
4. Foretag de nødvendige ændringer af indstillinger, og luk derefter dialogboksen.
5. Luk **Printer Setup Utility (Printerværktøj)** (Mac OS X 10.3 og 10.4) eller **Print Center (Printercentral)** (Mac OS X 10.2).

Kapitel 10

Om PCL6/PCL5-printerdriveren

Om PCL-tilstanden

Hardwarekrav

Printeren skal opfylde følgende hardwarekrav for at kunne bruge PCL6/PLC5-printerdriveren.

Hukommelseskrav for brug af PCL6/PLC5-printerdriveren er vist nedenfor. Installer eventuelt hukommelsesmoduler i printeren, hvis den aktuelt installerede mængde hukommelse ikke opfylder dine udskrivningsbehov.

Mindste hukommelse	Anbefalet hukommelse
128 MB* (for et simpelt udskriftsjob på 600 dpi)	256 MB* eller mere

* Udskrivning er muligvis ikke mulig med denne mængde hukommelse, afhængigt af egenskaberne for det job, der udskrives.

Systemkrav

Computeren skal opfylde følgende systemkrav for at kunne bruge PCL6/PLC5-printerdriveren.

Hvis du vil bruge PCL6/PCL5-printerdriveren, skal computeren køre Microsoft Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, Server 2003, Server 2003 x64 eller have installeret 2000 Service Pack 3 eller nyere.

Windows Vista

	Minimum	Anbefalet
Computer	IBM PC eller IBM-kompatibel computer med en PentiumIII-CPU på 800MHz eller kraftigere	IBM PC eller IBM-kompatibel computer med en PentiumIII-CPU på 1GHz eller kraftigere
Harddisk	10-25 MB ledig plads (til driverinstallation)	
Hukommelse	512 MB	512 MB
Display	Understøtter Super VGA	DirectX 9 med 32MB grafikhukommelse eller mere

Windows Vista x64

	Minimum	Anbefalet
Computer	IBM PC series eller IBM kompatibel med Intel EM64T eller AMD/64 CPU	IBM PC series eller IBM kompatibel med Intel EM64T eller AMD/64 CPU
Harddisk	10-25 MB ledig plads (til driverinstallation)	
Hukommelse	512 MB	512 MB
Display	Understøtter Super VGA	DirectX 9 med 32MB grafikhukommelse eller mere

Windows XP eller 2000

	Minimum	Anbefalet
Computer	IBM PC eller IBM-kompatibel computer med en Pentium-CPU eller kraftigere	IBM PC eller IBM-kompatibel computer med en Pentium II -CPU eller kraftigere
Harddisk	10-25 MB ledig plads (til driverinstallation)	
Hukommelse	128 MB (256 MB til Server 2003)	256 MB
Display	Super VGA, understøtter 640 × 480	Super VGA, understøtter 800 × 600 eller mere

Windows XP x64 eller 2003 Server x64

	Minimum	Anbefalet
Computer	IBM PC series eller IBM kompatibel med Intel EM64T eller AMD/64 CPU	
Harddisk	10-25 MB ledig plads (til driverinstallation)	
Hukommelse	256 MB	512 MB
Display	Super VGA, understøtter 640 × 480	Super VGA, understøtter 800 × 600 eller mere

Brug af PCL6/PCL5-printerdriveren

Hvis du vil udskrive i PCL-tilstand, skal du installere printerdriveren. Kontakt kundesupport i dit område for at anskaffe printerdriveren.

Bemærk:

PCL6/PCL5-printerdriveren og EPSON Status Monitor kan ikke bruges samtidigt.

Installation af PCL6-printerdriveren

Bemærk:

- Det kan kræve administratorrettigheder at installere printersoftware under Windows XP eller 2000. Spørg administratoren, hvis du har problemer.*
 - Deaktiver alle antivirusprogrammer før installation af printersoftware.*
 - Eksemplerne i dette afsnit er fra operativsystemet Windows XP. De kan variere i udseende fra, hvad der rent faktisk vises på skærmen; instruktionerne er dog de samme.*
 - Ved afinstallation af printerdriveren skal du vælge **EPSON Monochrome Laser P6** i afinstallationsprogrammet. Hvis du vælger **EPSON Printer Software**, gennemføres afinstallationen muligvis ikke.*
1. Kontroller, at printeren er slukket.
 2. Dobbeltklik på **SETUP.EXE**. Dialogboksen End User License Agreement (Slutbrugerlicensaftale) vises.
 3. Læs licensaftalen. Hvis du er enig i betingelserne, skal du markere afkrydsningsfeltet **I accept the terms of the above License Agreement (Jeg accepterer ovenstående licensaftale)**. Klik derefter på **Next (Næste)**.
 4. Vælg navnet på din printer, og klik på **Next (Næste)**.
 5. Vælg det operativsystem, du bruger, og marker afkrydsningsfeltet Yes (Ja) eller No (Nej), afhængig af om du vil dele din printer på netværket eller ikke. Klik derefter på **Next (Næste)**.

Bemærk:

- Når du bruger setup.exe til afinstallationen, kan du vælge en anden platform end det aktuelle Windows-operativsystem i Available Platforms.. (Tilgængelige platforme ..). Det skyldes, at du kan uploade printerdrivere til andre platforme, når du installerer vha. Point & Print.*
- Hvis du installerer en printerdriver til den pc, du bruger i øjeblikket, skal du vælge det Windows-operativsystem, der udgør platformen for din pc. Hvis du vælger et andet Windows-operativsystem, installeres printerdriveren ikke korrekt.*

6. Kontroller, at den printerport, du vil bruge, er valgt, og at navnet på din printer vises. Hvis ikke skal du vælge den port, du vil bruge, i rullelisten og indtaste din printers navn i boksen Printer Name (Printernavn). Marker afkrydsningsfeltet Yes (Ja) eller No (Nej), afhængig af om du vil indstille denne printer som standardprinter. Klik derefter på **Next (Næste)**.
7. Nu kan du starte installationen. Klik på **Finish (Udfør)** for at fortsætte.
8. Installationen er gennemført. Klik på **Exit to Windows (Gå tilbage til Windows)**.

Når installationen er gennemført, skal du klikke på **Printer Properties (Printeregenskaber)** for at foretage de relevante indstillinger.

Bemærk:

*Hvis du vil ændre indstillinger, skal du gå ind i PCL6-printerdriveren ved at klikke på **Document Default (Dokumentstandard)**.*

Adgang til PCL6-printerdriveren

Du kan ændre PCL6-printerindstillingerne i PCL6-printerdriveren. Se "Adgang til printerdriveren" på side 112 for at få adgang til printerdriveren.

Opdatering af printerdriveren

Når du installerer ekstraudstyr, skal du opdatere printerdriveren manuelt.

1. Klik på fanen **Printer** i dialogboksen Properties (Egenskaber).
2. Vælg det tilbehør, du har installeret.

Bilag A

Tekniske specifikationer

Papir

Da kvaliteten af bestemte mediemærker og -typer når som helst kan blive ændret af producenten, kan Epson ikke garantere for kvaliteten af nogen papirtype. Test altid nogle prøver af papirtypen, inden du køber store mængder eller udskriver store job.

Anvendelige papirtyper

Papirtype	Beskrivelse
Almindeligt papir	Vægt: 60 til 90 g/m ² (genbrugspapir kan anvendes.*)
Halvtykt papir	Vægt: 91 til 120 g/m ² (genbrugspapir kan anvendes.*)
Transparent	Transparenter til sort-hvid-laserprintere eller kopimaskiner.
Konvolutter	Uden lim og tape. Uden rude. (medmindre konvolutten er særligt beregnet til brug i laserprintere).
Labels (Etiketter)	Påklæbningsarket skal være fuldstændigt dækket, og der må ikke være afstand mellem etiketterne.
Tykt papir	Vægt: 121 til 220 g/m ²

* Brug kun genbrugspapir under normale temperatur- og fugtighedsforhold. Papir af dårlig kvalitet kan forringe udskriftskvaliteten eller forårsage papirstop og andre problemer.

Papir, der ikke bør bruges

Brug ikke følgende papir i printeren. Det kan forårsage skader på printeren, papirstop og forringet udskriftskvalitet:

- Medier, der er beregnet til farvelaserprintere, andre sort-hvid-laserprintere, farvekopimaskiner, sort-hvid-kopimaskiner eller inkjet-printere
- Trykt papir, hvor trykket er fremstillet på farvelaserprintere, andre sort-hvid-laserprintere, farvekopimaskiner, sort-hvid-kopimaskiner, inkjet-printere eller termotransfer-printere
- Kulpapir, kulfrit papir, temperaturfølsomt papir, trykfølsomt papir, syrepapir eller papir, der benytter temperaturfølsomt blæk (ca. 225°C)

- Etiketter, der nemt falder af, eller etiketter, som ikke fuldstændigt dækker påklæbningsarket
- Bestrøget papir eller specielt overfladefarvet papir
- Papir med indbindingshuller eller perforeret papir
- Papir, der er forsynet med lim, hæfteklammer, papirclips eller tape
- Papir, der tiltrækker statisk elektricitet
- Vådt eller fugtigt papir
- Papir med forskellig tykkelse
- Overdrevent tykt eller tyndt papir
- For glat eller for groft papir
- Papir, der ikke er ens på for- og bagsiden
- Foldet, krøllet, bølget eller iturevet papir
- Papir i uregelmæssige formater eller papir, der ikke har retvinklede hjørner

Udskriftsområde

4 mm minimummargen på alle sider. (Udskrivningsbredden skal være 202 mm eller mindre).

Bemærk:

- Udskriftsområdet afhænger af den anvendte emuleringstilstand.*
- Ved brug af ESC/Page-sprog er der 5 mm minimummargen på alle sider.*
- Udskriftskvaliteten kan variere, afhængigt af det anvendte papir. Udskriv på ét eller to ark papir for at kontrollere udskriftskvaliteten.*

Printer

Generelt

Udskrivningsmetode:	Laserstrålescanning og tør elektrofotografisk proces	
Opløsning:	600 × 600 dpi, 1200 × 1200 dpi	
Kontinuerlig udskrivningshastighed* ¹ :	Op til 28 sider i minuttet ved 600 dpi på papir i A4-størrelse Op til 14 sider i minuttet ved 1200 dpi på papir i A4-størrelse	
Papirfødnings:	Automatisk eller manuel arkfødning	
Papirfødningsjustering:	Centreringsjustering for alle formater	
Papirkilde:		
MP-bakke:	Op til 50 ark alm. papir (60~90 g/m ²) Op til 5 ark halvtykt/tykt papir (91~220 g/m ²) Op til 5 konvolutter/transparenter/etiketter	
Nederste standardpapirkassette:	Op til 28 mm almindeligt papir (60~120 g/m ²) (op til 250 ark almindeligt papir (80 g/m ²))	
Papirkapacitet:	For alle typer og formater	
Papiroutputkapacitet:	Op til 250 ark alm. papir (80 g/m ²)/200 ark almindeligt papir til dupleksudskrivning (80 g/m ²)	
Duplex (Dupleks):	Papirtype (Papirtype):	Paper Size (Papirstørrelse):
	Almindeligt papir, Halvtykt papir	A4, Letter (LT)
Printersprog:	ECP/Page-printersprog	
	24-bens ESC/P 2-printeremulering (ESC/P 2-tilstand)	
	9-bens ESC/P-printeremulering (FX-tilstand)	
	IBM Proprinter-emulering (I239X-tilstand)	
	Adobe PostScript3 (PS3-tilstand) PCL6/PCL5-emulering (PCL-tilstand) Adobe PDF 1.3 (PDF 1.3-tilstand)	
Indbyggede skrifttyper:	84 skalerbare skrifttyper og 7 bitmap-skrifttyper til ESC/Page 93 skalerbare skrifttyper og 7 bitmap-PCL5c 17 skalerbare skrifttyper til PostScript3	
RAM:	32 MB, kan udvides op til 288 MB (64MB, kan udvides op til 320 MB for DN-modellen)	

*¹ Udskrivningshastigheden varierer afhængig af papirkilde og andre forhold.

Miljømæssigt

Temperatur:	I drift:*	10 til 32,5°C
	Ikke i drift:	0 til 35°C
Luftfugtighed:	I drift:*	15 til 80% RH (relativ fugtighed)
	Ikke i drift:	5 til 85% RH (relativ fugtighed)
Højde:	2500 meter maksimum	

* De anbefalede omgivelser er 15 til 28°C og 20 til 70% relativ fugtighed.

Mekanisk

Mål	Højde:	255 mm
	Bredde:	378 mm
	Dybde:	390 mm
Vægt	Ca. 11,5 kg (ekskl. forbrugsvarer og ekstraudstyr)	

Elektrisk

Mærkespænding		110 V - 120 V	220 V - 240 V	
Mærkefrekvens		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Nominal strømstyrke		8,9 A	3,9 A	
Strømforbrug	Under udskrivning	Gennemsnit	449 W	465 W
		MAKS.	780 W	840 W
	I klartilstand		7 W	7 W
	I dvaletilstand*		3 W	3 W

* Værdierne repræsenterer strømforbrug når alle handlinger er helt afbrudt. Strømforbruget varierer afhængig af fejl- og betjeningstilstande.

Standarder og godkendelser

Europæisk model:

Lavspændingsdirektiv 2006/95/EF	EN 60950-1
EMC-direktiv 2004/108/EF	EN 55022 klasse B
	EN 55024
	EN 61000-3-2
	EN 61000-3-3

Australsk model:

EMC	AS/NZS CISPR22 klasse B
-----	-------------------------

Interface

USB-interface

USB 2.0 Højhastighedstilstand

Bemærk:

- Kun computere med en USB-port og Mac OS X og Windows Vista, Vista x64, XP, XP x64, 2000, Server 2003 eller Server 2003 x64 understøtter USB-interfacet.
- Computeren skal understøtte USB 2.0, for at du kan bruge USB 2.0 som det interface, der slutter computeren til printeren.

Ethernet-interface

Du kan bruge et IEEE 802.3 100BASE-TX/10 BASE-T straight-through-skærmet, parsnoet interfacekabel med RJ45-stik.

Bemærk:

Ethernet-interface er muligvis ikke tilgængeligt afhængig af printermodel.

Ekstraudstyr og forbrugsstoffer

Papirkassetteenhed (ekstraudstyr)

Produktkode:	C12C802461
Papirformat:	A4, A5, B5, Letter (LT), Legal (LGL), Executive (EXE), Government Legal (GLG), F4
Papirvægt:	60 til 120 g/m ²
Papirfødnings:	Én papirkassette monteret Automatisk fødningsystem Kassettekapacitet op til 250 ark hver
Papirtyper:	Almindeligt papir, Halvtykt papir
Strømforsyning:	DC 24 V/0,7 A og DC 3,3 V/0,34 A tilført fra printeren
Mål og vægt:	
Højde:	100 mm
Bredde:	375 mm
Dybde:	390 til 447 mm
Vægt:	3,0 kg inkl. kassette

* Dette produkt overholder kravene til CE-mærkning i henhold til EMC-direktiv 2004/108/EF.

Hukommelsesmoduler

Kontroller, at de DIMM, du køber, er kompatibelt med EPSON-produkter. Du kan få yderligere oplysninger ved at henvende dig i den forretning, hvor du har købt printeren, eller ved at kontakte EPSON-salgsafdelingen.

Hukommelsesstørrelse:	64 MB, 128 MB eller 256 MB
-----------------------	----------------------------

Tonerkassette

Produktkode/model ^{*1} :	Tonerkassette med høj kapacitet	0435/0439
	Tonerkassette med standardkapacitet	0436/0440
	Returtonerkassette med høj kapacitet ^{*2}	0437/0441
	Returtonerkassette med standardkapacitet ^{*2}	0438/0442
Opbevaringstemperatur:	0 til 35°C	
Opbevaringsfugtighed:	15 til 80% RH (relativ fugtighed)	

^{*1} Dette produkt overholder kravene til CE-mærkning i henhold til EMC-direktiv 2004/108/EF.

^{*2} Returtonerkassetter sælges ikke i alle lande.

Bilag B

Kundesupport

Kontakt til Kundesupport

Inden du kontakter Epson

Hvis dit Epson-produkt ikke fungerer korrekt, og du ikke kan løse problemet vha. fejlfindingsoplysningerne i din produktdokumentation, kan du kontakte kundeservice for at få hjælp. Kontakt den forhandler, hvor du købte produktet, hvis der ikke er anført en kundeservice for dit område herunder.

Kundeservice kan hjælpe dig meget hurtigere, hvis du oplyser følgende:

- Produktserienummer
(mærkatens serienummer sidder normalt bag på produktet).
- Produktmodel
- Produktsoftwareversion
(klik på **About (Om)**, **Version Info (Versionsoplysninger)** eller en lignende knap i produktsoftwaren).
- Din computers mærke og model
- Din computers operativsystems navn og version
- Navne og versioner for de programmer, du normalt bruger sammen med produktet

Hjælp til brugere i Europa

I dit **Pan-European Warranty Document (Paneuropæisk garantibevis)** finder du oplysninger om, hvordan du kan kontakte EPSONs kundeservice.

Hjælp til brugere i Australien

Epson Australia vil gerne yde kundeservice på et højt niveau. Ud over i vores produktdokumentation kan du få oplysninger følgende steder.

Din forhandler

Husk, at din forhandler ofte kan hjælpe dig med at identificere og løse problemer. Kontakt altid forhandleren først i tilfælde af problemer; der kan man ofte løse problemer hurtigt og let, og du kan få råd om, hvad du skal gøre som det næste.

Internet URL <http://www.epson.com.au>

Adgang til Epson Australias www-sider. Besøg denne adresse med jævne mellemrum! På denne side kan du downloade drivere og finde Epson-kontaktpunkter, nye produktoplysninger og teknisk support (e-mail).

Epson Helpdesk

Epson Helpdesk er tiltænkt som en endelig backup på, at vores kunder har adgang til rådgivning. Personalet hos Helpdesk kan hjælpe dig med installation, konfiguration og betjening af dit Epson-produkt. Personalet hos vores Pre-sales Helpdesk kan tilbyde dig materiale om nye Epson-produkter og hjælpe dig med at finde nærmeste forhandler eller repræsentant. Her besvares mange typer spørgsmål.

Numrene til Helpdesk er:

Telefon: 1300 361 054
Fax: (02) 8899 3789

Vi beder dig have alle relevante oplysninger klar, når du ringer. Jo flere oplysninger, du har, jo hurtigere kan vi hjælpe dig med at løse problemet. Disse oplysninger omfatter dokumentationen for dit Epson-produkt, computertype, operativsystem, programmer samt alle andre oplysninger, du tror er nødvendige.

Hjælp til brugere i Singapore

Du kan få oplysninger, support og services fra Epson Singapore her:

World Wide Web (<http://www.epson.com.sg>)

Her findes oplysninger om produktspecifikationer, drivere til downloading, ofte stillede spørgsmål (FAQ), salgsforespørgsler og teknisk support via e-mail.

Epson HelpDesk (telefon: (65) 6586 3111)

Vores HelpDesk-medarbejdere kan hjælpe dig med følgende pr. telefon:

- Salgsforespørgsler og produktoplysninger
- Spørgsmål om eller problemer vedrørende brug af produktet

- Forespørgsler vedrørende reparation og garanti

Hjælp til brugere i Thailand

Kontakt for oplysninger, support og service:

World Wide Web (<http://www.epson.co.th>)

Her findes oplysninger om produktspecifikationer, drivere til downloading, ofte stillede spørgsmål (FAQ) og e-mail.

Epson Hotline (telefon: (66)2685-9899)

Vores Hotline-medarbejdere kan hjælpe dig med følgende pr. telefon:

- Salgsforespørgsler og produktoplysninger
- Spørgsmål om eller problemer vedrørende brug af produktet
- Forespørgsler vedrørende reparation og garanti

Hjælp til brugere i Vietnam

Kontakt for oplysninger, support og service:

Epson Hotline (telefon): 84-8-823-9239

Servicecenter: 80 Truong Dinh Street, District 1, Hochiminh City Vietnam

Hjælp til brugere i Indonesien

Kontakt for oplysninger, support og service:

World Wide Web (<http://www.epson.co.id>)

- Oplysninger vedrørende produktspecifikationer, drivere til downloading
- Ofte stillede spørgsmål (FAQ), salgsforespørgsler, spørgsmål via e-mail

Epson Hotline

- Salgsforespørgsler og produktoplysninger

☐ Technical support (Teknisk support)

Telefon (62) 21-572 4350

Fax (62) 21-572 4357

Epson Servicecenter

Jakarta Mangga Dua Mall 3rd floor No 3A/B
Jl. Arteri Mangga Dua,
Jakarta
Tlf./fax: (62) 21-62301104

Bandung Lippo Center 8th floor
Jl. Gatot Subroto No.2
Bandung
Tlf./fax: (62) 22-7303766

Surabaya Hitech Mall It IIB No. 12
Jl. Kusuma Bangsa 116 – 118
Surabaya
Tlf.: (62) 31-5355035
Fax: (62)31-5477837

Yogyakarta Hotel Natour Garuda
Jl. Malioboro No. 60
Yogyakarta
Tlf.: (62) 274-565478

Medan Wisma HSBC 4th floor
Jl. Diponegoro No. 11
Medan
Tlf./fax: (62) 61-4516173

Makassar MTC Karebosi Lt. III Kav. P7-8
Jl. Ahmad Yani No.49
Makassar
Tlf.: (62)411-350147/411-350148

Hjælp til brugere i Hong Kong

Brugere er velkomne til at kontakte Epson Hong Kong Limited for at få teknisk support samt andre eftersalgsservices.

Internetadresse

Epson Hong Kong har oprettet en lokal hjemmeside på internettet på både kinesisk og engelsk for at give brugere følgende oplysninger:

- Produktoplysninger
- Svar på ofte stillede spørgsmål (FAQ)
- Nyeste versioner af Epson-produkt drivere

Brugere kan få adgang til vores www-hjemmeside på:

<http://www.epson.com.hk>

Teknisk supporthotline

Du kan også kontakte vores tekniske personale på nedenstående telefon- og faxnumre:

Telefon: (852) 2827-8911

Fax: (852) 2827-4383

Hjælp til brugere i Malaysia

Kontakt for oplysninger, support og service:

World Wide Web (<http://www.epson.com.my>)

- Oplysninger vedrørende produktspecifikationer, drivere til downloading
- Ofte stillede spørgsmål (FAQ), salgsforespørgsler, spørgsmål via e-mail

Epson Trading (M) Sdn. Bhd.

Hovedkontor.

Telefon: 603-56288288

Fax: 603-56288388/399

Epson Helpdesk

- Salgsforespørgsler og produktoplysninger (Infoline)

Telefon: 603-56288222

- Forespørgsler vedrørende service og garanti, brug af produkt og teknisk support (Techline)

Telefon: 603-56288333

Hjælp til brugere i Indien

Kontakt for oplysninger, support og service:

World Wide Web (<http://www.epson.co.in>)

Her findes oplysninger om produktspecifikationer, drivere til downloading samt produktforespørgsler.

Epson Indias hovedkontor - Bangalore

Telefon: 080-30515000

Fax: 30515005

Epson Indias regionale kontorer:

Placering	Telefon	Faxnummer
Mumbai	022-28261515 /16/17	022-28257287
Delhi	011-30615000	011-30615005
Chennai	044-30277500	044-30277575
Kolkata	033-22831589 / 90	033-22831591
Hyderabad	040-66331738/ 39	040-66328633
Cochin	0484-2357950	0484-2357950
Coimbatore	0422-2380002	NA
Pune	020-30286000 /30286001/30286002	020-30286000
Ahmedabad	079-26407176 / 77	079-26407347

Helpline

For service, produktoplysninger eller bestilling af en patron - 18004250011 (09.00 - 21.00) - dette er et gratis nummer.

For service (CDMA & mobilbrugere) - 3900 1600 (09.00 - 18.00) Forvalg lokal STD-kode

Hjælp til brugere i Filippinerne

Brugere er velkomne til at kontakte Epson Philippines Corporation på nedenstående telefon- og faxnumre samt e-mail-adresser for at få teknisk support samt andre eftersalgsservices:

Telefon: (63) 2-813-6567
Fax: (63) 2-813-6545
E-mail: epchelpdesk@epc.epson.com.ph

World Wide Web (<http://www.epson.com.ph>)

Her findes oplysninger om produktspecifikationer, drivere til downloading, ofte stillede spørgsmål (FAQ) og e-mail-forespørgsler.

Epson Helpdesk (telefon: (63) 2-813-6567)

Vores Hotline-medarbejdere kan hjælpe dig med følgende pr. telefon:

- Salgsforespørgsler og produktoplysninger
- Spørgsmål vedrørende brug af produktet eller problemer
- Forespørgsler vedrørende reparation og garanti

Indeks

- A**
- Annullering af udskrivning, 106
 - Anvendeligt papir, 155
- B**
- Betjeningspanel
 - oversigt, 21
- D**
- Deling af printeren
 - Brug af en ekstra driver (Windows), 125
 - Deling af printeren (Windows), 125
 - Installation af printerdriveren fra cd'en (Windows), 133
 - Opsætning af klienter (Windows), 129
 - Dupleksudskrivning, 40
- E**
- Ekstraudstyr
 - specifikationer (hukommelsesmodul), 160
 - specifikationer (paprkassetteenhed (ekstraudstyr)), 160
 - EPSON Status Monitor
 - Adgang til EPSON Status Monitor (Macintosh), 136
 - Adgang til EPSON Status Monitor (Windows), 116
 - Beskedindstillinger (Windows), 121
 - Bestil online, 122
 - Hentning af oplysninger om printerstatus (Windows), 117
 - Installation af EPSON Status Monitor (Windows), 114
 - Joboplysninger (Windows), 119
 - Joboplysninger, fane (Macintosh), 138
 - Oplysninger om forbrugsstoffer, fane (Macintosh), 138
 - Oplysninger om forbrugsvarer (Windows), 118
 - Overvågning af printeren ved hjælp af EPSON Status Monitor (Macintosh), 136
 - Statusfane (Macintosh), 137
 - Ethernet, 159
- F**
- Fejlfinding, 75, 89, 106
 - driftsproblemer, 89
 - ekstraudstyr, 97
 - hukommelsesproblemer, 95
 - PCL6/PCL5-tilstand, 110
 - PostScript 3-tilstand, 107
 - problemer med papirhåndtering, 96
 - problemer med udskriftskvaliteten, 92
 - USB-problemer, 98
 - Flytning af printeren, 72
 - Forbrugsvarer
 - specifikationer (kassette), 161
 - Udskiftning, 63
 - Forholdsregler
 - Udskiftning af forbrugsvarer, 63
- H**
- Hjælp
 - Epson, 162
 - Hukommelsesmodul
 - specifikationer, 160
 - sådan afmonteres, 62
 - sådan installeres, 58
- I**
- Indstillinger for PostScript-printerdriver
 - Brug af AppleTalk under Windows 2000, 146
 - Installation af ekstraudstyr
 - afmontering af et hukommelsesmodul, 62
 - afmontering af papirkassetteenheden, 58
 - hukommelsesmodul, 58
 - installation af et hukommelsesmodul, 58
 - installation af papirkassetteenheden, 55
 - papirkassetteenhed, 54
 - Installation af PostScript-printerdriveren til netværksinterfacet (Windows), 145
 - Installation af PostScript-printerdriveren til USB-porten (Windows), 144
 - Interface
 - ethernet, 159
 - USB, 159
- K**
- Kontakt til Epson, 162

M

- MP-bakke
 - Specifikationer, 157
 - Understøttet papir, 23

O

- Overlay
 - sådan bruges det (Windows), 50
 - sådan oprettes det (Windows), 50
 - sådan udskrives det (Windows), 52

P

- Papir
 - anvendeligt papir, 155
 - Specielle medier, 28
 - u anvendeligt papir, 155
 - udskriftsområde, 156
- Papirkassetteenhed (ekstraudstyr)
 - specifikationer, 160
 - sådan afmonteres, 58
 - sådan installeres, 55
- Papirkilde
 - MP-bakke, 23
- Papirstop
 - sådan afhjælpes, 75
- PCL-printerdriver
 - hardwarekrav, 151
 - om PCL-tilstanden, 151
 - systemkrav, 151
- PostScript-printerdriver
 - Adgang til PostScript-printerdriveren (Macintosh), 149
 - Adgang til PostScript-printerdriveren (Windows), 146
 - hardwarekrav, 142
 - Installation af PostScript-printerdriveren for Mac OS X-brugere, 147
 - Valg af en printer i et netværksmiljø for Mac OS X-brugere, 148
- Printer
 - dele (indvendig), 20
 - dele (set bagfra), 18
 - dele (set forfra), 18
 - ekstraudstyr, 22
 - elektrisk, 158
 - forbrugsvarer, 22
 - generelt, 157
 - mekanisk, 158
 - miljømæssigt, 158

- rengøring, 66
- rengøring (inden i printeren), 68
- rengøring (optagningsrulle), 66
- standarder og godkendelser, 159
- transport, 72
- transport (korte strækninger), 74
- transport (over lange strækninger), 73

Printerdriver

- Adgang til printerdriveren (Macintosh), 135
- Afinstallation af printersoftware (Macintosh), 140

Printerdriverindstillinger

- Angivelse af udvidede indstillinger (Macintosh), 136
- Angivelse af udvidede indstillinger (Windows), 113
- Angivelse af valgfrie indstillinger (Windows), 113
- Brug af et overlay (Windows), 50
- Brug af et vandmærke (Windows), 44
- Brug af sidehoved og sidefod, 48
- Oprettelse af et nyt vandmærke (Windows), 46
- Oprettelse af et overlay (Windows), 50
- udskriftslayout, 41
- Udskrivning med et overlay (Windows), 52

Printersoftware (Windows)

- Om, 112
- Problemer, løsning**
- kontakt til Epson, 162

S

- Service, 162
- Sidehoved og sidefod
 - sådan bruges det, 48
- Specielle medier
 - Udskrivning på, 28
- Statusark
 - sådan udskrives, 89

T

- Toner
 - Tonerbesparelse, 39
- Tonerbesparelse, 39
- Tonerkassette
 - specifikationer, 161
- Transport af printeren (korte strækninger), 74
- Transport af printeren (over lange strækninger), 73

U

Uanvendeligt papir, 155

Udskriftslayout

Ændring af udskriftslayout (Windows), 41

USB, 159

V

Vandmærke

sådan bruges det, 44

sådan oprettes det, 46

Vedligeholdelse

printer, 66

printer (inde i printeren), 68

printer (optagningsrulle), 66

Vejledninger

Brugervejledning, 17

Installationsvejledning, 17

Netværksvejledning, 17

Online Hjælp, 17

Skrifttypevejledning, 17